Altivar 12

Frequenzumrichter für Asynchronmotoren

Benutzerhandbuch

05/2013





Die Informationen in der vorliegenden Dokumentation enthalten allgemeine Beschreibungen und/oder technische Leistungsmerkmale der hier erwähnten Produkte. Diese Dokumentation dient keinesfalls als Ersatz für die Ermittlung der Eignung oder Verlässlichkeit dieser Produkte für bestimmte Verwendungsbereiche des Benutzers und darf nicht zu diesem Zweck verwendet werden. Jeder Benutzer oder Integrator ist verpflichtet, angemessene und vollständige Risikoanalysen, Bewertungen und Tests der Produkte im Hinblick auf deren jeweils spezifischen Verwendungszweck vorzunehmen. Weder Schneider Electric noch deren Tochtergesellschaften oder verbundene Unternehmen sind für einen Missbrauch der Informationen in der vorliegenden Dokumentation verantwortlich oder können diesbezüglich haftbar gemacht werden. Verbesserungs- und Änderungsvorschlage sowie Hinweise auf angetroffene Fehler werden jederzeit gern entgegengenommen.

Dieses Dokument darf ohne entsprechende vorhergehende, ausdrückliche und schriftliche Genehmigung durch Schneider Electric weder in Teilen noch als Ganzes in keiner Form und auf keine Weise, weder anhand elektronischer noch mechanischer Hilfsmittel, reproduziert oder fotokopiert werden.

Bei der Montage und Verwendung dieses Produkts sind alle zutreffenden staatlichen, landesspezifischen, regionalen und lokalen Sicherheitsbestimmungen zu beachten. Aus Sicherheitsgründen und um die Übereinstimmung mit dokumentierten Systemdaten besser zu gewährleisten, sollten Reparaturen an Komponenten nur vom Hersteller vorgenommen werden. Beim Einsatz von Geräten für Anwendungen mit technischen Sicherheitsanforderungen sind die relevanten Anweisungen zu beachten.

Die Verwendung anderer Software als der Schneider Electric-eigenen bzw. einer von Schneider Electric genehmigten Software in Verbindung mit den Hardwareprodukten von Schneider Electric kann Körperverletzung, Schäden oder einen fehlerhaften Betrieb zur Folge haben.

Die Nichtbeachtung dieser Informationen kann Verletzungen oder Materialschäden zur Folge haben! © 2013 Schneider Electric. Alle Rechte vorbehalten.

Inhalt

Wichtige Informationen	4
Vorbereitungsmaßnahmen	5
Aufbau der Dokumentation	7
Weiterentwicklungen der Software	8
Vorgehensweise zur Inbetriebnahme	9
Inbetriebnahme – Einleitende Empfehlungen	10
Bemessungsdaten des Umrichters	11
Abmessungen und Gewichte	
Montage	13
Verdrahtung	16
Leistungsklemmen	20
Steuerklemmen	23
Checkliste	29
Werkseitige Konfiguration	30
Grundlegende Funktionen	31
	32
Aufbau der Parametertabellen	35
Tabelle zur Funktionskompatibilität	36
Referenzmodus rEF	37
Überwachungsmodus MOn	38
Konfigurationsmodus ConF	44
Konfigurationsmodus – "MyMenu"	45
Konfigurationsmodus – Menü "Gesamt" (FULL)	47
Wartung	101
Migration ATV11 - ATV12	102
Diagnose und Fehlerbehebung	109
	115
Netzkurzschlusskapazität am Einspeisepunkt des Umrichters und Kurzschlussschutz des Leistungsabgangs	121
Strukturbaum	122
Parameter-Index	123



Energieeinsparungen

Die Regelung von Prozessen zur Drehzahlsteuerung ermöglicht erhebliche Energieeinsparungen, insbesondere bei Pumpen- und Lüfteranwendungen.

Wichtige Informationen

WICHTIG

Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch und sehen Sie sich das Gerät aufmerksam an, um sich vor Installation, Betrieb und Wartung damit vertraut zu machen. Die nachstehend aufgeführten Warnmeldungen sind in der gesamten Dokumentation sowie auf dem Gerät selbst zu finden und weisen auf potenzielle Risiken und Gefahren oder auf bestimmte Informationen hin, die eine Vorgehensweise verdeutlichen oder vereinfachen.



Dieses Symbol in Verbindung mit einem Gefahren- oder Warnhinweis kennzeichnet Stromgefahr, die bei Nichtbeachtung der Anweisungen zu Körperverletzung führen kann.



Dieses Symbol kennzeichnet eine Sicherheitswarnung. Es verweist auf die mögliche Gefahr einer Körperverletzung. Halten Sie sich an alle Sicherheitshinweise in Verbindung mit diesem Symbol, um Körperverletzung und Todesfälle auszuschließen.

A GEFAHR

GEFAHR verweist auf eine direkte Gefahr, die – wenn sie nicht vermieden wird – Tod oder schwere Körperverletzung **zur Folge hat**.

WARNUNG

WARNUNG verweist auf eine mögliche Gefahr, die – wenn sie nicht vermieden wird – Tod, schwere Körperverletzung und/oder Materialschäden **zur Folge haben kann**.

A VORSICHT

VORSICHT verweist auf eine mögliche Gefahr, die – wenn sie nicht vermieden wird – Körperverletzung und/oder Materialschäden **zur Folge haben kann**.

HINWEIS

HINWEIS ohne Verwendung des Gefahrensymbols verweist auf eine mögliche Gefahr, die – wenn sie nicht vermieden wird – Materialschäden **zur Folge haben kann**.

HINWEIS

Der Begriff "Umrichter" bezieht sich im Rahmen dieses Handbuchs auf das Steuerteil des Frequenzumrichters gemäß NEC-Definition.

Elektrische Geräte dürfen nur von Fachpersonal installiert, betrieben, bedient und gewartet werden. Schneider Electric übernimmt keine Verantwortung für mögliche Folgen, die aus der Verwendung dieses Produkts entstehen.

© 2013 Schneider Electric. Alle Rechte vorbehalten.

Lesen Sie diese Anweisungen gründlich durch, bevor Sie Arbeiten an und mit diesem Umrichter vornehmen.

A A GEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

- Die Arbeit an und mit diesem Antriebssystem darf nur durch entsprechend geschultes und autorisiertes Personal erfolgen, das mit dem Inhalt dieses Handbuchs sowie der gesamten zugehörigen Produktdokumentation vertraut ist und eine Sicherheitsschulung zur Erkennung und Vermeidung der involvierten Gefahren absolviert hat. Installation, Einstellung, Reparatur und Wartung müssen von Fachpersonal durchgeführt werden.
- Der Systemintegrator ist für die Einhaltung aller relevanten lokalen und nationalen elektrotechnischen Anforderungen sowie aller anderen geltenden Bestimmungen bezüglich der Schutzerdung sämtlicher Geräte verantwortlich.
- Zahlreiche Bauteile des Produkts, einschließlich der gedruckten Schaltungen, werden über die Netzspannung versorgt. Nicht berühren! Verwenden Sie nur elektrisch isolierte Werkzeuge.
- Berühren Sie bei angelegter Spannung keine ungeschirmten Bauteile oder Klemmen.
- Motoren können Spannung erzeugen, wenn die Welle gedreht wird. Sichern Sie vor jeglichen Arbeiten am Antriebssystem die Motorwelle gegen Fremdantrieb.
- Bei Wechselspannung kann Spannung an nicht verwendete Leiter im Motorkabel ausgekoppelt werden. Isolieren Sie nicht verwendete Leiter im Motorkabel an beiden Enden
- Schließen Sie die DC-Bus-Klemmen, die DC-Bus-Kondensatoren oder die Bremswiderstandsklemmen nicht kurz
- · Vor der Durchführung von Arbeiten am Antriebssystem:
 - Unterbrechen Sie jegliche Spannungsversorgung.
 - Bringen Sie ein Schild mit der Aufschrift "NICHT EINSCHALTEN" an allen Leistungsschaltern an.
 - Verriegeln Sie alle Leistungsschalter in der geöffneten Stellung.
 - Warten Sie 15 Minuten, damit sich die DC-Bus-Kondensatoren entladen können. Die DC-Bus-LED kann nicht anzeigen, ob keine DC-Bus-Spannung mehr anliegt. Diese kann 800 VDC übersteigen.
 - Messen Sie die Spannung am DC-Bus zwischen den DC-Bus-Klemmen, um sicherzustellen, dass die Spannung unter 42 VDC liegt. Verwenden Sie hierzu einen Spannungsmesser mit der korrekten Bemessungsspannung.
 - Wenn sich die Kondensatoren des DC-Busses nicht ordnungsgemäß entladen, wenden Sie sich an Ihre regionale Schneider Electric-Vertretung. Das Produkt darf in diesem Fall weder repariert noch in Betrieb gesetzt werden.
- Montieren und schließen Sie alle Abdeckungen, bevor Sie die Spannungsversorgung einschalten.

Ein elektrischer Schlag kann zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen.

A GEFAHR

UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS

- · Lesen Sie diese Anleitung vollständig und sorgfältig durch, bevor Sie den Umrichter installieren und betreiben.
- Änderungen der Parametereinstellungen müssen durch Fachpersonal erfolgen.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

A WARNUNG

GERÄTESCHÄDEN

Installieren Sie den Umrichter bzw. Zubehörteile nicht und nehmen Sie sie nicht in Betrieb, wenn sie beschädigt sind.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

WARNUNG

VERLUST DER STEUERUNG

- Bei der Entwicklung eines Steuerungsplans müssen mögliche Fehlerzustände der Steuerpfade berücksichtigt und für bestimmte kritische Steuerfunktionen Mittel bereitgestellt werden, durch die nach dem Ausfall eines Pfads ein sicherer Zustand erreicht werden kann. Beispiele kritischer Steuerfunktionen sind Notabschaltung (Not-Aus), Nachlaufstopp, Ausfall der Spannungsversorgung und Neustart..
- Für kritische Steuerfunktionen müssen separate oder redundante Steuerpfade bereitgestellt werden.
- Systemsteuerpfade müssen Kommunikationsverbindungen enthalten. Dabei müssen die Auswirkungen unvorhergesehener Übertragungsverzögerungen oder Verbindungsstörungen berücksichtigt werden.
- Alle Vorschriften zur Unfallverhütung und lokalen Sicherheitsbestimmungen beachten^a
- Jede Implementierung des Produkts muss einzeln und sorgfältig auf einwandfreien Betrieb getestet werden, bevor sie in Betrieb genommen wird.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

a. Für die USA: Weitere Informationen finden Sie in der neuesten Ausgabe der Richtlinien NEMA ICS 1.1, "Safety Guidelines for the Application, Installation, and Maintenance of Solid State Control", sowie in der neuesten Ausgabe der Richtlinien NEMA ICS 7.1, "Safety Standards for Construction and Guide for Selection, Installation and Operation of Adjustable-Speed Drive Systems".

▲ VORSICHT

INKOMPATIBLE NETZSPANNUNG

Bevor Sie den Umrichter einschalten und konfigurieren, stellen Sie sicher, dass die Netzspannung mit der auf dem Typenschild des Umrichters angegebenen Versorgungsspannung kompatibel ist. Bei nicht kompatibler Netzspannung kann der Umrichter beschädigt werden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Körperverletzung oder Materialschäden führen!

Verwendung von parallel geschalteten Motoren.

Setzen Sie Typ Motorsteuerung [L L (Seite 57) auf 5 L d.

HINWEIS

GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN

Der thermische Motorschutz ist durch den Umrichter nicht länger gegeben. Daher muss für den thermischen Schutz der einzelnen Motoren eine Alternative bereitgestellt werden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

Aufbau der Dokumentation

Die folgenden technischen Dokumente zum Altivar 12 finden Sie auf der Website von Schneider Electric (www.schneider-electric.com).

Anleitung zur Schnellinbetriebnahme (S1A56149)

Die Anleitung zur Schnellinbetriebnahme beschreibt die Verdrahtung und Konfiguration des Umrichters für einen schnellen und einfachen Motorstart bei einfachen Anwendungen. Dieses Dokument wird mit dem Frequenzumrichter geliefert, einschließlich eines Anhangs (S1A58684) mit Angaben zu Kurzschlusskapazitäten (SCCR) und zum Schutz der Nebenstromkreise.

Benutzerhandbuch (BBV28582)

Diese Anleitung beschreibt die Installation, Inbetriebnahme, Bedienung und Programmierung des Umrichters.

Modbus-Kommunikationsanleitung (BBV28587)

Diese Anleitung beschreibt die Montage, den Anschluss an den Bus oder das Netzwerk, die Signalisierung, die Diagnose und die Konfiguration der kommunikationsspezifischen Parameter über die 7-Segment-LED-Anzeige.

Sie beschreibt außerdem die Kommunikationsdienste des Modbus-Protokolls.

Diese Anleitung enthält alle Modbus-Adressen. Sie erläutert den für die Kommunikation spezifischen Betriebsmodus (Statusübersicht).

ATV12P-Installationsanleitung (\$1A56147)

Diese Anleitung beschreibt die Installation der Grundplatte des ATV12 Frequenzumrichters gemäß den Akzeptanzbedingungen.

Datei mit Beschreibungen der ATV12 Parameter

Alle Parameter sind in einer Excel-Datei unter Angabe folgender Daten gruppiert:

- Code
- Name
- Modbus-Adressen
- Kategorie
- · Lese-/Schreibzugriff
- · Typ: numerisch mit Vorzeichen, numerisch ohne Vorzeichen, usw.
- Einheit
- Werkseinstellung
- Mindestwert
- Höchstwert
- Anzeige am integrierten 7-Segment-Bedienterminal
- Relevantes Menü

Die Datei bietet dem Anwender die Option, die Daten nach beliebigen Kriterien zu sortieren und anzuordnen..

Weiterentwicklungen der Software

Seit seiner Markteinführung wurden dem Altivar ATV 12 zusätzliche Funktionen hinzugefügt. Die Softwareversion V1.2 wurde jetzt auf V1.4 aktualisiert. Diese Dokumentation bezieht sich auf V1.4.

Die Softwareversion ist auf dem seitlich am Umrichter befestigten Typenschild angegeben.

Verbesserungen bei Version V1.2 gegenüber V1.1

- · Neues parameter:
 - Ruhezustandsschwellwert (Offset) 5 L E. Siehe Seite 75.
 - Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung L P I. Siehe Seite 76.
 - Zeitverzögerung PI-Istwert-Überwachungsfunktion *LP I*. Siehe Seite <u>76</u>.
 - Erkennungshysterese für maximale Frequenz RPD. Siehe Seite 76.
 - PI-Istwert-Überwachung \(\P \) I. Siehe Seite 76.
 - Fallback-Frequenz L F F. Siehe Seite 76.
 - Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Überlastfehler F L D. Siehe Seite 77.
 - Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Unterlastfehler F L U. Siehe Seite 78.
 - Auswahl der Betriebsart ∏ d E. Siehe Seite 78.
 - Startfrequenz der Hilfspumpe F In. Siehe Seite 78.
 - Zeitverzögerung vor dem Starten der Hilfspumpe £ 0 n. Siehe Seite 78.
 - Rampe für das Erreichen der Nenndrehzahl der Hilfspumpe r [] n. Siehe Seite 78.
 - Stoppfrequenz der Hilfspumpe F II F. Siehe Seite 78.
 - Zeitverzögerung vor dem Stoppbefehl der Hilfspumpe £ DF. Siehe Seite 79.
 - Rampe für das Stoppen der Hilfspumpe r DF. Siehe Seite 79.
 - Periode für Nulldurchfluss-Erkennung n F d. Siehe Seite 79.
 - Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss-Erkennung FF d. Siehe Seite 79.
 - Offset für Nulldurchfluss-Erkennung L F d. Siehe Seite 79.
- Neues Pumpenuntermenü P II P .Siehe Seite 77. Für Pumpanwendungen.
- Neues, schnelles Umschalten zwischen den Konfigurationen DEZENTRAL und LOKAL mithilfe der eingebetteten Schaltflächen.
 Siehe Seite 34.
- Neues verdrahtungsetiketten, LO+ und LO- anstelle von LO und CLO, Siehe Siete 18 und 19.

Verbesserungen bei Version V1.4 gegenüber V1.2

- Neues Menü:
 - Ext. Fehler E L F . Siehe Seite 98. Für das Management externer Fehler über einen Logikeingang.
- Neue Parameter:
 - Zuord. Ext. Fehler E L F. Siehe Seite 98.
 - Verhalten des Umrichters bei Erkennung eines externen Fehlers vom Typ *E P L* . Siehe Seite <u>98</u>.
- Neuer festgestellter Fehler:
 - Externer Fehler von Logikeingang festgestellt EPF I. Siehe Seite 112.

Diese Parameter werden zum Standard-Produktangebot des ATV12 hinzugefügt.

Vorgehensweise zur Inbetriebnahme

(siehe auch Anleitung zur Schnellinbetriebnahme)

1. Empfang und Überprüfung des Frequenzumrichters

- □ Prüfen Sie, ob die auf dem Etikett aufgedruckte Teilenummer mit der auf Ihrer Bestellung übereinstimmt.
- □ Entfernen Sie die Verpackung des Altivar und prüfen Sie ihn auf eventuelle Transportschäden.

2. Prüfung der Netzspannung

□ Prüfen Sie, ob die Netzspannung mit dem Spannungsbereich des Umrichters kompatibel ist (Seite 11).

Die Schritte 2 bis 4 müssen im spannungslosen Zustand durchgeführt

werden.



3. Montage des Frequenzumrichters

- ☐ Montieren Sie den Umrichter gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung (siehe Seite 13).
- ☐ Montieren Sie ggf. auch die Optionen.

4. Verkabelung des

Frequenzumrichters (siehe Seite 16)

- ☐ Schließen Sie den Motor an und achten Sie darauf, dass die Motorschaltung der Netzspannung entspricht.
- □ Schließen Sie die Netzversorgung an, nachdem Sie sichergestellt haben, dass keine Spannung anliegt.
- □ Schließen Sie das Steuerteil an.

5. Konfiguration des Frequenzumrichters (siehe

Seite 32)

- □ Schalten Sie die Spannungsversorgung des Umrichters ein, ohne jedoch einen Startbefehl zu erteilen.
- Stellen Sie die Motorparameter (im Konf.-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- ☐ Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.

6. Start

Inbetriebnahme - Einleitende Empfehlungen

Vor dem Einschalten des Umrichters

A GEFAHR

UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS

Stellen Sie sicher, dass alle Logikeingänge inaktiv sind, um ein versehentliches Einschalten zu vermeiden.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Vor der Konfiguration des Umrichters

A GEFAHR

UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS

- Lesen Sie diese Anleitung vollständig und sorgfältig durch, bevor Sie den Umrichter Altivar 12 installieren und betreiben.
- Änderungen der Parametereinstellungen müssen durch Fachpersonal erfolgen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Logikeingänge inaktiv sind, um ein versehentliches Einschalten beim Ändern von Parametern zu vermeiden.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Verwendung des Umrichters mit einem Motor unterschiedlicher Bemessungsleistung

Der Motor weist möglicherweise eine andere Baugröße auf als der Umrichter. Ist die Baugröße des Motors geringer, ist keine spezifische Berechnung erforderlich. Der Motorstrom muss auf den Parameter

Therm. Nennstrom *I E H* (Seite <u>94</u>) gesetzt werden. Ist die Baugröße des Motors höher (um bis zu 2 Klassen, z. B. Verwendung eines 4 kW (5,5 HP)-Motors mit einem 2,2 kW (3 HP)-Umrichter), dann muss sichergestellt werden, dass der Motorstrom und die Ist-Motorleistung die Nenndaten des Umrichters nicht überschreiten.

Netzschütz

HINWEIS

GEFAHR VON SCHÄDEN AM FREQUENZUMRICHTER

- Eine häufige Betätigung des Netzschützes vermeiden, um einem vorzeitigem Verschleiß der Filterkondensatoren vorzubeugen.
- Der Ein-/Ausschaltzyklus muss MEHR als 60 Sekunden betragen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

Verwendung mit einem Motor geringerer Baugröße oder ohne Motor

- Gemäß werkseitiger Einstellung ist Verlust Motorphase PL (Seite 95) aktiviert (PL ist auf E 5 gesetzt). Zur Überprüfung des Umrichters in einer Test- oder Wartungsumgebung, ohne dass auf einen Motor mit derselben Bemessungsleistung wie der Umrichter umgestellt werden muss (nützlich bei Hochleistungs-Umrichtern), Verlust Motorphase PL deaktivieren (PL ist auf Besetzt).
- Im Motorsteuerungs-Menü dr [den Parameter Typ Motorsteuerung [L L (Seite 57) auf 5 L d setzen.

HINWEIS

GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN

Der thermische Motorschutz durch den Umrichter ist nicht gegeben, wenn der Motornennstrom weniger als das 0,2-fache des Umrichternennstroms beträgt. In diesem Fall ist eine alternative Einrichtung für den thermischen Motorschutz vorzusehen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

Bemessungsdaten des Umrichters

Einphasige Versorgungsspannung: 100...120 V 50/60 Hz

Für dreiphasige Motoren mit 200/240 V Ausgangsleistung

Motor-	1	Netzverso	rgung (Eingai	ng)		Umrichte	er (Ausgar	ng)	Bestellnummer	Größe
Leistun	ng gemäß	Max. Netzs	trom	Schein-	Max.	Nenn-	Max. Ül	pergangs-	(2)	(3)
Typens	schild (1)			leistung	Verlust-	strom	strom f	ür		
		bei 100 V	bei 120 V		leistung bei	In	60 s	2 s		
					Nennstrom					
					(1)					
kW	HP	Α	Α	kVA	W	Α	Α	Α		
0,18	0,25	6	5	1	18	1,4	2,1	2,3	ATV12H018F1	1C1
0,37	0,5	11,4	9,3	1,9	29	2,4	3,6	4	ATV12H037F1	1C1
0,75	1	18,9	15,7	3,3	48	4,2	6,3	6,9	ATV12H075F1	2C1

Einphasige Versorgungsspannung: 200...240 V 50/60 Hz

Für dreiphasige Motoren mit 200/240 V Ausgangsleistung

Motor-		Netzversor (Eingang)	gung			Umrichte	r (Ausga	ng)	Bestellnummer (2)	Größe (3)
Leistung Typenso	g gemäß child (1)	Max. Netzs	trom	Schein- leistung	Max. Verlust-	Nenn- strom	Max. Ü strom f	bergangs- ür		
		bei 200 V	bei 240 V	_	leistung bei Nennstrom (1)	In	60 s	2 s		
kW	HP	Α	Α	kVA	W	Α	Α	Α		
0,18	0,25	3,4	2,8	1,2	18	1,4	2,1	2,3	ATV12H018M2	1C2
0,37	0,5	5,9	4,9	2	27	2,4	3,6	4	ATV12H037M2	1C2
0,55	0,75	8	6,7	2,8	34	3,5	5,3	5,8	ATV12H055M2	1C2
0,75	1	10,2	8,5	3,5	44	4,2	6,3	6,9	ATV12H075M2	1C2
1,5	2	17,8	14,9	6,2	72	7,5	11,2	12,4	ATV12HU15M2	2C2
2,2	3	24	20,2	8,4	93	10	15	16,5	ATV12HU22M2	2C2

Dreiphasige Versorgungsspannung: 200...240 V 50/60 Hz

Für dreiphasige Motoren mit 200/240 V Ausgangsleistung

Motor-		Netzversor (Eingang)	gung			Umrichte	er (Ausga	ng)	Bestellnummer (2)	Größe (3)
	g gemäß schild (1)	Max. Netzs	trom	Schein- leistung	Max. Verlust-	Nenn- strom	Max. Ü strom f	bergangs- ür		
		bei 200 V	bei 240 V		leistung bei Nennstrom (1)	In	60 s	2 s		
kW	HP	Α	Α	kVA	W	Α	Α	А		
0,18	0,25	2	1,7	0,7	16	1,4	2,1	2,3	ATV12H018M3	1C3
0,37	0,5	3,6	3	1,2	24	2,4	3,6	4	ATV12H037M3	1C3
0,75	1	6,3	5,3	2,2	41	4,2	6,3	6,9	ATV12H075M3	1C3
1,5	2	11,1	9,3	3,9	73	7,5	11,2	12,4	ATV12HU15M3	2F3
2,2	3	14,9	12,5	5,2	85	10	15	16,5	ATV12HU22M3	2F3
3	4	19	15,9	6,6	94	12,2	18,3	20,1	ATV12HU30M3	3F3
4	5,5	23,8	19,9	8,3	128	16,7	25	27,6	ATV12HU40M3	3F3

(1) Die Nennleistungen und -ströme gelten für eine Taktfrequenz von 4 kHz im Dauerbetrieb. Die Taktfrequenz ist zwischen 2 und 16 kHz einstellbar. Bei einer Taktfrequenz von über 4 kHz reduziert der Umrichter im Falle eines

übermäßigen Temperaturanstiegs die Taktfrequenz. Der Temperaturanstieg wird von einem Sensor im Leistungsmodul überwacht. Der Nennstrom des Umrichters sollte jedoch reduziert werden (Deklassierung), wenn ein Dauerbetrieb mit über 4 kHz erforderlich ist:

- 10% Deklassierung bei 8 kHz
- 20% Deklassierung bei 12 kHz
- 30% Deklassierung bei 16 kHz
- (3) Beschreibung der Baugröße

Baugröße 2

Baugröße 3

3 Mögliche Werte

200 V 1-phasig

(2) Beschreibung der Bestellnummer,

U15: Nennleistung des Umrichters,

siehe Parameter n [] auf Seite 41;

M3: Nennspannung des Umrichters,

siehe Parameter U [R L auf Seite 41.

Beispiel: ATV12HU15M3 ATV12: Altivar 12;

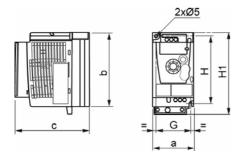
H: Produkt auf Kühlkörper;

Mögliche Werte Baugröße 1

Mögliche Werte 100 V 1-phasig 1 Kompakt 200 V 3-phasig

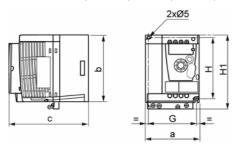
Abmessungen und Gewichte

ATV12H018F1, 018M2, 037F1, 037M2, 037M3, 018M2, 018M3, 055M2, 075M2



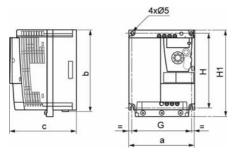
ATV12H	a mm (in.)	b mm (in.)	c mm (in.)	G mm (in.)	H mm (in.)	H1 mm (in.)	Ø mm (in.)	Für Schrau- ben	Gewicht in kg (lb)
018F1 018M2 018M3	72 (2,83)	142 (5,59)	102,2 (4,02)	60 (2,36)	131 (5,16)	143 (5,63)	2 x 5 (2 x 0,20)	M4	0,7 (1,5)
037F1 037M2 037M3	72 (2,83)	130 (5,12)	121,2 (4,77)	60 (2,36)	120 (4,72)	143 (5,63)	2 x 5 (2 x 0,20)	M4	0,8 (1,8)
055M2 075M2 075M3	72 (2,83)	130 (5,12)	131,2 (5,17)	60 (2,36)	120 (4,72)	143 (5,63)	2 x 5 (2 x 0,20)	M4	0,8 (1,8)

ATV12H075F1, U15M2, U22M2, U15M3, U22M3



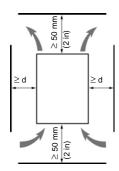
ATV12H	a	b	c	G	H	H1	Ø	Für	Gewicht
	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	Schrau-	in kg
	(in.)	(in.)	(in.)	(in.)	(in.)	(in.)	(in.)	ben	(lb)
075F1	105 (4,13)	130 (5,12)	156,2 (6,15)	93 (3,66)	120 (4,72)	142 (5,59)	2 x 5 (2 x 0,20)	M4	1,3 (2,9)
U15M2	105	130	156,2	93	120	142	2 x 5	M4	1,4
U22M2	(4,13)	(5,12)	(6,15)	(3,66)	(4,72)	(5,59)	(2 x 0,20)		(3,1)
U15M3	105	130	131,2	93	120	143	2 x 5	M4	1,2
U22M3	(4,13)	(5,12)	(5,17)	(3,66)	(4,72)	(5,63)	(2 x 0,20)		(2,6)

ATV12HU30M3, U40M3



ATV12H	a	b	c	G	H	H1	Ø	Für	Gewicht
	mm	Schrau-	in kg						
	(in.)	ben	(lb)						
U30M3	140	170	141,2	126	159	184	4 x 5	M4	2,0
U40M3	(5,51)	(6,69)	(5,56)	(4,96)	(6,26)	(7,24)	(2 x 0,20)		(4,4)

Montage- und Temperaturbedingungen



Installieren Sie das Gerät vertikal mit einer Neigung von ± 10°.

Bauen Sie den Umrichter nicht in der Nähe von Wärmequellen ein.

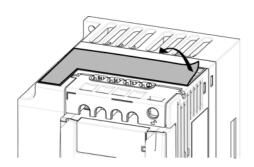
Lassen Sie genügend Abstand, damit die Luftzirkulation für die Kühlung von der Geräteunterseite bis zur Oberseite gewährleistet ist.

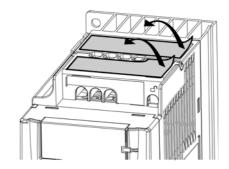
Freiraum vor dem Gerät: mindestens 10 mm (0,4 in)

Es wird empfohlen, die auf dem Umrichter angeklebte(n) Belüftungsabdeckung(en) wie unten gezeigt zu entfernen.

Es wird empfohlen, den Wechselrichter auf eine leitfähige Unterlage Wärme zu installieren.

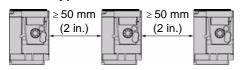
Entfernen der Belüftungsabdeckung(en)





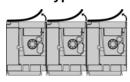
Einbauverfahren

Einbautyp A



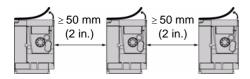
Freiraum \geq 50 mm (2 in.) auf jeder Seite, bei vorhandener Belüftungsabdeckung Einbautyp A erlaubt den Betrieb des Umrichters bei Umgebungstemperaturen bis 50°C (122°F) und and 40°C (104°F) für UL.

Einbautyp B



Bei nebeneinander montierten Umrichtern sollten die Belüftungsabdeckungen entfernt werden (Schutzart ändert sich in IP20).

Einbautyp C



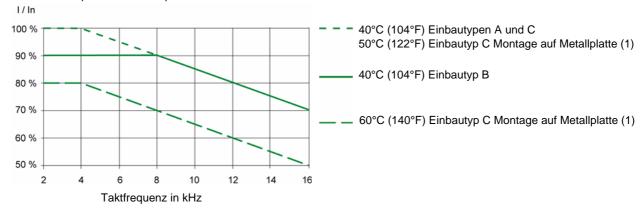
Freiraum ≥ 50 mm (2 in.) auf jeder Seite. Bei einem Betrieb mit Umgebungstemperaturen über 50°C (122°F) sollte die Belüftungsabdeckung entfernt werden. Die Schutzart ändert sich in IP20.

Diese Einbautypen erlauben den Betrieb des Umrichters bei einer Umgebungstemperatur von 50°C (122°F) und einer Schaltfrequenz von 4 kHz. Bei lüfterlosen Umrichtern ist eine Deklassierung erforderlich.

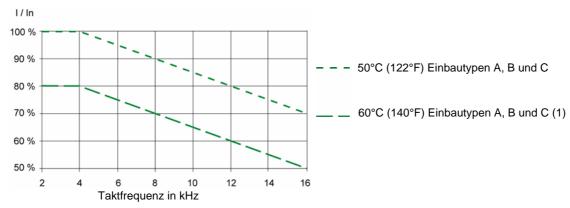
Reduktionskurven

Reduktionskurven für den Nennstrom (In) in Abhängigkeit von Umgebungstemperatur, Taktfrequenz und Einbautyp.

ATV12H0eeM2, ATV12H0eeM3, ATV12H018F1 bis ATV12H037F1



ATV12HU••M2, ATV12H075F1, ATV12HU15M3 bis ATV12HU40M3



Bei Zwischentemperaturen (beispielsweise 55°C (131°F)) sind die Werte von 2 Kurven zu interpolieren. (1) nicht UL-anerkannt

Verfahren zur Messung der Busspannung

A A GEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

Lesen Sie die Sicherheitshinweise im Abschnitt "Vorbereitungsmaßnahmen" auf Seite <u>5</u> vollständig und sorgfältig durch, bevor Sie dieses Verfahren durchführen.

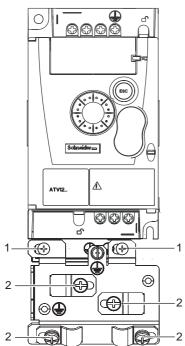
Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Installation der EMV-Platten

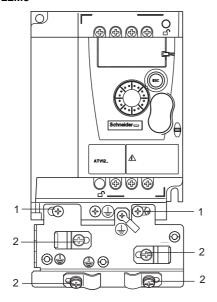
EMV-Montageplatte: Größe 1 VW3A9523, Größe 2 VW3A9524 oder Größe 3 VW3A9525 sind separat zu bestellen.

Die EMV-Platte mit den beiden mitgelieferten Schrauben am ATV12 befestigen, wie in den nachfolgenden Zeichnungen dargestellt.

Größe 1, Platten-Bestellnummer VW3A9523: ATV12H018F1, ATV12H037F1, ATV12P037F1, ATV12H018M2, ATV12●0●●M2, ATV12●0●●M3

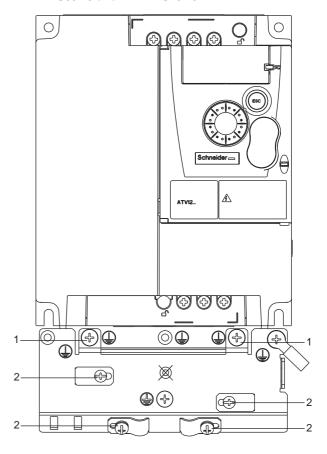


Größe 2, Platten-Bestellnummer VW3A9524: ATV12H075F1, ATV12HU●●M2, ATV12●U15M3, ATV12●U22M3



- 1. 2 Montageschrauben
- 4 x M4-Schrauben zur Befestigung der EMV-Klemmen

Größe 3, Platten-Bestellnummer VW3A9525: ATV12●U30M3 und ATV12●U40M3



Empfehlungen

Verlegen Sie die Leistungskabel getrennt von Niedrigpegel-Signalsteuerkreisen (Näherungsschalter, SPS, Messgeräte, Video, Telefon). Verlegen Sie die Steuer- und Leistungskabel stets 90° überkreuz, sofern möglich.

Schutz von Leistungs- und Steuerkreisen

Befolgen Sie die Empfehlungen zu Leiterquerschnitten gemäß nationalen Vorschriften und Richtlinien.

Schließen Sie vor dem Verdrahten der Leistungsklemmen die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an (siehe Zugang zu den Motorklemmen bei Verwendung geschlossener Kabelschuhe auf Seite 21).

Der Umrichter ist entsprechend den einschlägigen Sicherheitsrichtlinien zu erden. Umrichter des Typs ATV12••••M2 sind mit einem internen EMV-Filter ausgestattet, was zu einem Ableitstrom von über 3,5 mA führen kann.

Wenn die Installationsvorschriften einen vorgeschalteten Schutz durch eine Fehlerstrom-Schutzeinrichtung vorsehen, müssen Sie bei einphasigen Umrichtern ein Gerät vom "Typ A" und bei dreiphasigen Umrichtern ein Gerät vom "Typ B" verwenden. Wählen Sie ein Gerät mit folgenden Eigenschaften:

- Filterung hochfrequenter Ströme
- Einer Verzögerung, die ein Auslösen aufgrund der Ladung von Kapazitäten und Störungskapazitäten beim Einschalten verhindert. Diese Verzögerung ist bei 30-mA-Geräten nicht möglich. Wählen Sie in diesem Fall Geräte, die unempfindlich gegenüber einer unbeabsichtigten Auslösung sind, z. B. Fehlerstrom-Schutzeinrichtungen mit Ableitstromschutz des Typs SI.

Wenn die Installation mehrere Umrichter umfasst, ist eine Fehlerstrom-Schutzeinrichtung pro Umrichter vorzusehen.

Steuerung

Für Steuer- und Sollwertleitungen empfiehlt es sich, ein abgeschirmtes und verdrilltes Kabel mit einem Verdrillungsschlag zwischen 25 und 50 mm (1 und 2 in.) zu verwenden, wie auf Seite 26 erläutert.

Länge der Motorkabel

Für Motorkabel mit einer Länge über 50 m (164 ft) bei abgeschirmten Kabeln und über 100 m (328 ft) bei nicht geschirmten Kabeln bitte Motordrosseln verwenden.

Die Bestellnummern für Zubehörteile sind im Katalog angegeben.

Erdung des Geräts

Erden Sie den Umrichter gemäß lokalen und nationalen Vorschriften. Zur Einhaltung von Vorschriften hinsichtlich Ableitstrombegrenzung ist möglicherweise ein Mindestleiterguerschnitt von 10 mm² (6 AWG) erforderlich.

A A GEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

- · Die Montageplatte des Umrichters muss vor dem Einschalten mit der Schutzerde verbunden werden.
- Verwenden Sie hierbei den bereitgestellten Anschlusspunkt für die Erde, wie in der untenstehenden Abbildung veranschaulicht.

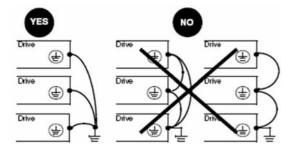
Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

A A GEFAHR

ATV12H075F1, ATV12H075M2 UND ATV12H075M3 - AUF DURCHGEHENDE ERDUNG ACHTEN

Ein oxidierter Kühlkörper kann eine Isolierschicht zur Montageplatte bilden. Beachten Sie unbedingt die empfohlenen Erdungsanschlüsse.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.



- Stellen Sie sicher, dass der Widerstand der Erde ein Ohm oder weniger beträgt.
- Wenn mehrere Umrichter geerdet werden, muss jeder Umrichter, wie nebenstehend gezeigt, direkt verbunden werden.
- Schleifen Sie keine Erdungskabel ein und schalten Sie sie nicht in Reihe.

A WARNUNG

GEFAHR EINER BESCHÄDIGUNG DES UMRICHTERS

- Der Umrichter wird beschädigt, wenn die Netzspannung an die Ausgangsklemmen (U/T1, V/T2, W/T3) angelegt wird.
- Prüfen Sie die elektrischen Anschlüsse, bevor Sie den Umrichter unter Spannung setzen.
- Wenn Sie den Umrichter durch einen anderen Umrichter ersetzen, prüfen Sie, ob die elektrischen Anschlüsse am Umrichter den in dieser Anleitung angegebenen Verdrahtungsanweisungen entsprechen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

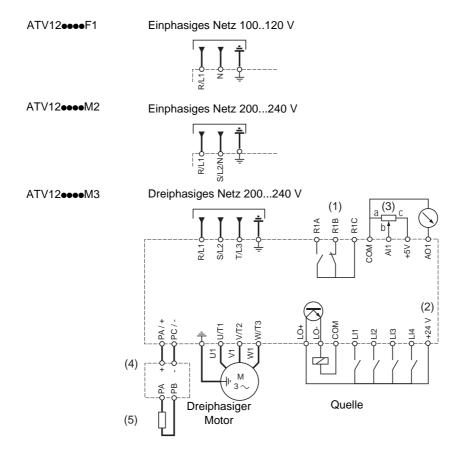
A WARNUNG

SCHUTZ GEGEN ÜBERSTRÖME

- Die Schutzeinrichtungen gegen Überströme müssen korrekt aufeinander abgestimmt werden.
- Entsprechend dem "Canadian Electrical Code" sowie dem "National Electricity Code" (USA) muss für den Schutz der Nebenstromkreise gesorgt werden. Verwenden Sie die Sicherungen, die im mit dem Umrichter gelieferten Anhang zur Kurzanleitung (S1A58684) empfohlen werden.
- Schließen Sie den Umrichter nicht an eine Netzeinspeisung an, deren Kurzschlusskapazität den im mit dem Umrichter gelieferten Anhang zur Kurzanleitung (S1A58684) aufgeführten Kurzschlussnennstrom des Umrichters überschreitet.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

Allgemeines Verdrahtungsschema



(1) R1 Relaiskontakte zur Fernsignalisierung des Umrichterzustands, siehe Seite <u>52</u>
Wenn der intermittierende Code <u>0</u> 5 F erscheint, setzen Sie Relais R1 auf F L L. Es kann an die vorgelagerte Schutzeinrichtung angeschlossen werden, um eine Überspannung im Umrichter zu vermeiden. In diesem Fall kann L <u>0</u> I für die Signalisierung anderer Zustände des Umrichters verwendet werden, siehe Seite <u>53</u>.

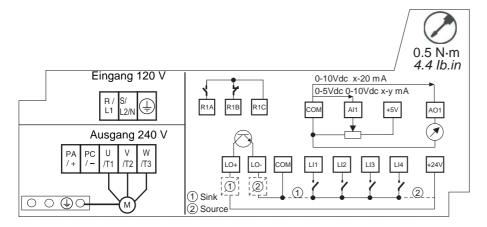
- (2) Interne + 24 V == Quelle. Bei Verwendung einer externen Quelle (max. + 30 V ==) die 0 V der Quelle mit der COM-Klemme verdrahten. Nicht die + 24 V == Klemme am Umrichter verwenden.
- (3) Sollwertpotenziometer SZ1RV1202 (2,2 k Ω) oder vergleichbar (max. 10 k Ω).
- (4) Optionales Bremsmodul VW3A7005
- (5) Optionaler Bremswiderstand VW3A7••• oder ein anderer zulässiger Widerstand. Die möglichen Widerstandswerte sind im Katalog angegeben.

Hinweis:

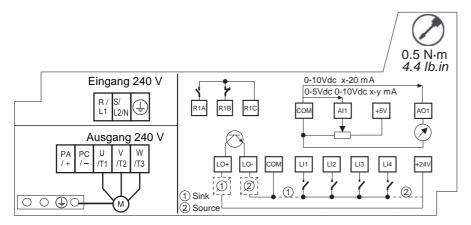
- Installieren Sie Überspannungsableiter in allen induktiven Steuerschaltkreisen, die sich neben dem Umrichter befinden oder an den gleichen Schaltkreis gekoppelt sind (Relais, Schaltschütze, Magnetventile usw.).
- Die Erdungsklemme (grüne Schraube) befindet sich im Vergleich zum ATV11 in der gegenüber liegenden Position (siehe Etikett der Drahtklemme).

Verdrahtungsetiketten

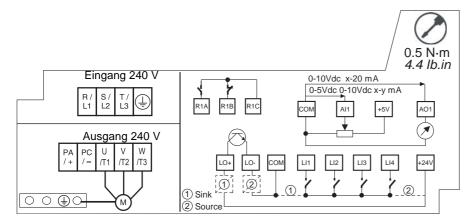
ATV12HoooF1



ATV12H•••M2



ATV12HoooM3

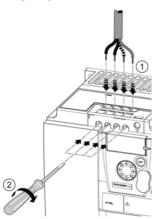


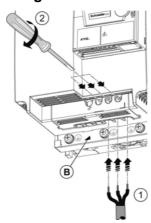
Leistungsklemmen

Die Netzversorgung befindet sich an der Oberseite des Umrichters, die Motorversorgung an der Unterseite. Bei Verwendung abisolierter Kabel ist der Zugang zu den Leistungsklemmen ohne Öffnen der Drahtklemme möglich.

Zugang zu den Leistungsklemmen

Zugang zu den Leistungsklemmen bei Verwendung abisolierter Kabel





A A GEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

Vor dem Einschalten der Spannungsversorgung die Drahtklemme wieder anbringen.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

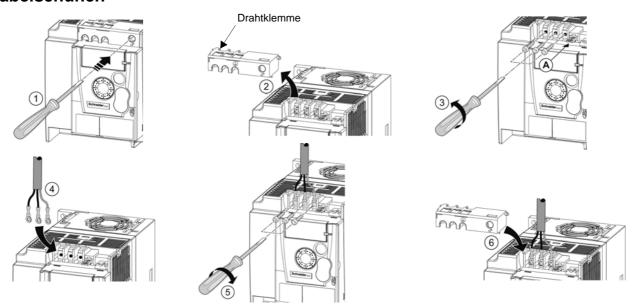
▲ VORSICHT

VERLETZUNGSGEFAHR

Die Ausbrechzungen der Drahtklemme mit einer Zange entfernen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Körperverletzung oder Materialschäden führen!

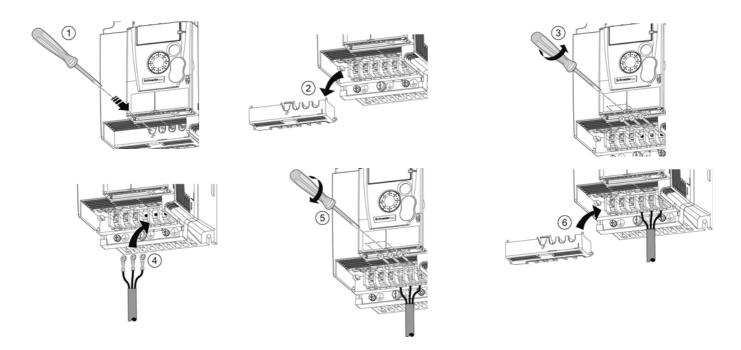
Zugang zu den Netzversorgungsklemmen zum Anschluss von geschlossenen Kabelschuhen



- A) IT-Jumper am ATV12••••M2
- B) Unter den Ausgangsklemmen befindliche Erdungsklemmen

Leistungsklemmen

Zugang zu den Motorklemmen bei Verwendung geschlossener Kabelschuhe



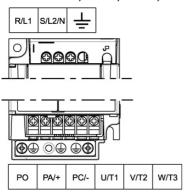
Kenndaten und Funktionen der Leistungsklemmen

Klemmen	Funktion	Für ATV12
Ť	Erdungsklemme	Alle Typen
R/L1 - S/L2/N		Einphasig 100120 V
R/L1 - S/L2/N	Stromversorgung	Einphasig 200240 V
R/L1 - S/L2 - T/L3		Dreiphasig 200240 V
PA/+	+ Ausgang (dc) zum Bremsmodul DC-Bus (sichtbare Teil der Drahtklemme)	Alle Typen
PC/-	Ausgang (dc) zum Bremsmodul DC-Bus (sichtbare Teil der Drahtklemme)	Alle Typen
РО	Nicht verwendet	
U/T1 - V/T2 - W/T3	Ausgänge zum Motor	Alle Typen

Leistungsklemmen

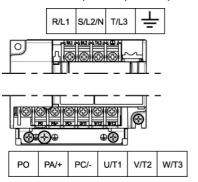
Anordnung der Leistungsklemmen

ATV12H 018F1, 037F1, 0••M2, 0••M3



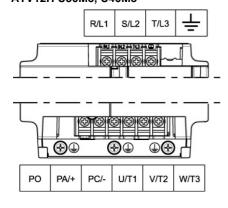
ATV12H	Anwendbarer Leiterquerschnitt (1) mm² (AWG)	Empfohlener Leiterquerschnitt (2) mm² (AWG)	Anzugs- moment (3) Nm (lb.in)
018F1 037F1 0••M2 0••M3	2 bis 3,5 (14 bis 12)	2 (14)	0,8 bis 1 (7,1 bis 8,9)

ATV12H 075F1, U••M2, U15M3, U22M3



ATV12H	Anwendbarer Leiterquerschnitt (1) mm² (AWG)	Empfohlener Leiterquerschnitt (2) mm² (AWG)	Anzugs- moment (3) Nm (lb.in)
075F1 U••M2	3,5 bis 5,5 (12 bis 10)	5,5 (10)	1,2 bis 1,4
U15M3 U22M3	2 bis 5,5 (14 bis 10)	2 (14) für U15M3 3,5 (12) für U22M3	(10,6 bis 12,4)

ATV12H U30M3, U40M3



ATV12H	Anwendbarer Leiterquerschnitt (1) mm² (AWG)	Empfohlener Leiterquerschnitt (2) mm² (AWG)	Anzugs- moment (3) Nm (lb.in)
U30M3 U40M3	5,5 (10)	5,5 (10)	1,2 bis 1,4 (10,6 bis 12,4)

- (1) Der fettgedruckte Wert entspricht dem Mindestleiterquerschnitt zur Gewährleistung der Sicherheit.
- (2) Kupferkabel bei 75°C (167 °F) (Mindestleiterquerschnitt für Einsatz bei Nennleistung)

(3) Empfohlener Wert bis Höchstwert.

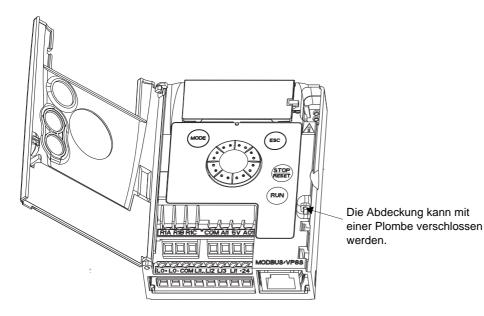
Steuerklemmen

Die Steuerkreise von den Leistungskabeln entfernt verlegen. Für Steuer- und Sollwertleitungen empfiehlt es sich, ein abgeschirmtes und verdrilltes Kabel mit einem Verdrillungsschlag zwischen 25 und 50 mm (1 und 2 in.) zum Anschluss der Abschirmung an die Erde zu verwenden, wie auf Seite 26 erläutert.

Zugang zu den Steuerklemmen

Für die Zugang zu den Steuerklemmen die Abdeckung öffnen.

Hinweis: Informationen zu den Funktionen der HMI-Tasten siehe "HMI-Beschreibung" auf Seite 32.



Anordnung der Steuerklemmen

CO R11B CO W 1C SO W	R1A R1B R1C COM Al1	Schließkontakt (NO) des Relais Öffnerkontakt (NC) des Relais Bezugsleitungs-Pin des Relais Bezugsleitung der Analog- und Logik-E/A Analogeingang
+	5V AO1 LO+ LO- COM LI1	+5 VDC Versorgung vom Umrichter Analogausgang Logikausgang (Kollektor) Bezugsleiter des Logikausgangs (Emitter) Bezugsleitung der Analog- und Logik-E/A Logikeingang
Hinweis: Zum Anschluss der Drähte einen Schlitzschraubendreher (0,6 x 3,5) verwenden.	LI2 LI3 LI4 +24V RJ45	Logikeingang Logikeingang Logikeingang +24 VDC Versorgung vom Umrichter Anschluss für SoMove-Software, Modbus-Netzwerk oder dezentrales Display.

ATV12 Steuerklemmen	Anwendbarer Leiterquerschnitt (1) mm² (AWG)	Anzugsmoment (2) Nm (lb.in)
R1A, R1B, R1C	0,75 bis 1,5 (18 bis 16)	0,5 bis 0,6 (4,4 bis 5,3)
Andere Klemmen	0,14 bis 1,5 (26 bis 16)	0,5 015 0,0 (4,4 015 5,5)

- (1) Der fettgedruckte Wert entspricht dem Mindestleiterquerschnitt zur Gewährleistung der Sicherheit.
- (2) Empfohlener Wert bis Höchstwert.

Kenndaten und Funktionen der Steuerklemmen

Bediente rminal	Funktion	Elektrische Kenndaten				
R1A	Schließkontakt (NO) des Relais	Max. Schaltleistung: • 5 mA für 24 V				
R1B	Öffnerkontakt (NC) des Relais	Maximale Schaltleistung: • 2 A bei 250 V \sim und bei 30 V $=$ bei induktiver Last				
R1C	Bezugsleitungs-Pin des Relais	(cos $φ$ = 0,4 und L/R = 7 ms) • 3 A bei 250 V \sim und 4 A bei 30 V — bei ohmscher Last (cos $φ$ = 1 und L/R = 0 ms) • Ansprechzeit: max. 30 ms				
СОМ	Bezugsleitung der Analog- und Logik-E/A					
Al1	Analoger Spannungs- oder Stromeingang	 Auflösung: 10 Bits Genauigkeit: ± 1% bei 25°C (77°F) Linearität: ± 0,3 % (des Maximalwerts) Abtastzeit: 20 ms ± 1 ms Analoger Spannungseingang 0 bis +5 V oder 0 bis +10 V (Höchstspannung 30 V), Impedanz: 30 kΩ Analoger Stromeingang x bis y mA, Impedanz: 250 Ω 				
5V	+5 VDC Spannungsversorgung für Sollwertpotenziometer	Genauigkeit: ± 5% Maximalstrom: 10 mA				
AO1	Analoger Spannungs- oder Stromausgang (Kollektor)	 Auflösung: 8 Bits Genauigkeit: ± 1% bei 25°C (77°F) Linearität: ± 0,3 % (des Maximalwerts) Aktualisierungszeit: 4 ms (maximal 7 ms) Analoger Spannungsausgang: 0 bis +10 V (Höchstspannung +1 %) Mindestausgangsimpedanz: 470 Ω Analoger Stromausgang: x bis 20 mA Maximale Ausgangsimpedanz: 800 Ω 				
LO+	Logikausgang	 Spannung: 24 V (max. 30 V) Impedanz: 1 kΩ, maximal 10 mA (100 mA bei Open-Kollektor) Linearität: ± 1% Aktualisierungszeit: 20 ms ± 1 ms 				
LO-	Bezugsleiter des Logikausgangs (Emitter)					
LI1 LI2 LI3 LI4	Logikeingänge	Programmierbare Logikeingänge • +24 VDC Spannungsversorgung (max. 30 V) • Impedanz: mindestens 3,5 kΩ • Zustand: 0 bei < 5 V, Zustand 1 bei > 11 V (positive Logik) • Zustand: 1 bei < 10 V, Zustand 0 bei > 16 V oder ausgeschaltet (nicht verdrahtet) (negative Logik) • Abtastzeit: < 20 ms ± 1 ms.				
+24V	+24 VDC Versorgung vom Umrichter	+ 24 VDC –15 % +20 % Kurzschluss- und Überlastschutz Maximal verfügbarer kundenseitiger Strom: 100 mA				

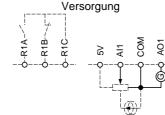
Anschlussschemata der Steuerung

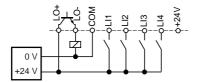
Der Parameter LI aktiv bei ¬ P L (Seite 51) dient zur Anpassung des Betriebs der Logikeingänge an die Technologie der programmierbaren Steuerungsausgänge.

- Setzen Sie den Parameter auf P D 5 für den Betriebsmodus Quelle.
- Setzen Sie den Parameter auf n E L für den Betriebsmodus Senke.
- Setzen Sie den Parameter auf En E [für den Betrieb mit einer externen Senke.

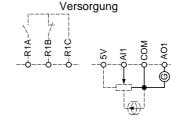
Hinweis: Die Änderung wird erst nach dem nächsten Einschalten des Steuerteils wirksam.

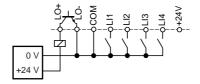
Quelle - Verwendung einer externen



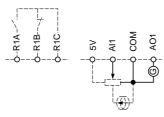


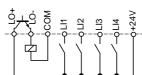
Senke - Verwendung einer externen



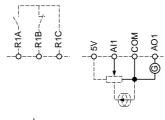


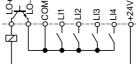
Quelle - Verwendung einer internen Versorgung





Senke - Verwendung einer internen Versorgung





A GEFAHR

UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS

- Eine versehentliche Erdung der für Sink-Logik konfigurierten Logikeingänge kann zu einer unbeabsichtigten Aktivierung von Umrichterfunktionen führen.
- Schützen Sie die Signalleiter vor Schäden, die zu unbeabsichtigter Erdung des Leiters führen könnten.
- Befolgen Sie die Richtlinien gemäß NFPA 79 und EN 60204 für eine korrekte Erdung der Steuerschaltkreise.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV), Verdrahtung

Prinzipien und Sicherheitsvorkehrungen

WICHTIG: Die hochfrequente Erdung mit Potenzialausgleich von Frequenzumrichter, Motor und Kabelabschirmung entbindet nicht davon, die Schutzleiter (PE) (grün-gelb) mit den entsprechenden Anschlussklemmen an jeder Einheit zu verbinden. Hierzu sind die folgenden Punkte zu beachten:

- Erdverbindungen zwischen Frequenzumrichter, Motor und Kabelabschirmung müssen mit hochfrequentem Potenzialausgleich ausgestattet sein.
- Bei Verwendung eines abgeschirmten Kabels für den Motor ein Kabel mit 4 Leitern wählen, von denen einer als Erdungsanschluss zwischen Motor und Umrichter dient. Der Querschnitt des Erdungsleiters ist entsprechend den lokalen und nationalen Vorschriften zu wählen. Diese Abschirmung kann an beiden Enden geerdet werden. Diese Abschirmung kann ganz oder teilweise in Form von Metallrohren oder -kanälen ausgeführt werden, solange keine Unterbrechung der Erdverbindungen auftritt.
- Bei Verwendung eines abgeschirmten Kabels für dynamische Bremswiderstände (DB) ein Kabel mit 3 Leitern wählen, von denen einer als Erdungsanschluss zwischen dynamischem Bremswiderstand und Umrichter dient. Der Querschnitt des Erdungsleiters ist entsprechend den lokalen und nationalen Vorschriften zu wählen. Diese Abschirmung kann an beiden Enden geerdet werden. Diese Abschirmung kann ganz oder teilweise in Form von Metallrohren oder -kanälen ausgeführt werden, solange keine Unterbrechung der Erdverbindungen auftritt.
- Bei Verwendung eines abgeschirmten Kabels für die Steuersignale können beide Enden der Abschirmung geerdet werden, wenn die
 durch das Kabel verbundenen Geräte nahe beieinander stehen und die Erdungen potenzialausgeglichen sind. Wenn das Kabel an
 Geräte mit möglicherweise unterschiedlichem Erdungspotenzial angeschlossen ist, die Abschirmung nur an einem Ende erden, um
 den Fluss hoher Ströme in der Abschirmung zu vermeiden. Die Abschirmung am ungeerdeten Ende kann über einen Kondensator
 (z. B.: 10 nF, 100 V oder höher) geerdet werden, um einen Pfad für das höherfrequente Rauschen zu schaffen.
- Die Steuerkreise von den Leistungskreisen entfernt verlegen. Für Steuer- und Sollwertkreise ein abgeschirmtes und verdrilltes Kabel mit einem Verdrillungsschlag zwischen 25 und 50 mm 1 und 2 in) verwenden.
- Eine maximale Trennung zwischen dem Leistungskabel (Netzversorgung) und dem Motorkabel sowie zwischen den Steuerkabeln und jeglichen Leistungskabeln sicherstellen.
- Die Motorkabel müssen mindestens 0,5 m (20 in) lang sein.
- · Keinen Überspannungsschutz oder Kondensatoren mit Korrekturfaktor am Ausgang des Umrichters verwenden.
- Bei Verwendung eines zusätzlichen Eingangsfilters muss dieser möglichst nahe am Umrichter montiert und über ein nicht abgeschirmtes Kabel direkt an das Netz angeschlossen werden. Der Anschluss am Umrichter erfolgt über das Ausgangskabel des Filters.
- Hinweise zur Installation der optionalen EMV-Platte und zur Einhaltung der Richtlinie IEC 61800-3 finden Sie im Abschnitt "Installation der EMV-Platten" und in den Anweisungen, die den EMV-Platten beiliegen.

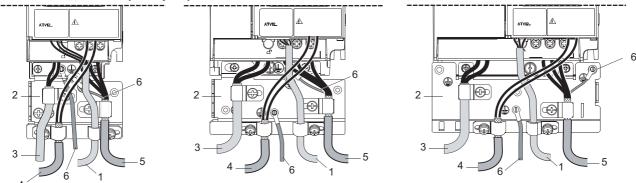
A A GEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

- Die Kabelabschirmung nur an den Anschlüssen zur Erde an den Metallkabeldurchführungen und unter den Erdungsklemmen freilegen.
- Sicherstellen, dass die Abschirmung nicht mit spannungsführenden Komponenten in Berührung kommen kann.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Installationsschema (Beispiel)



- 1. Nicht geschirmte Leiter für den Ausgang der Störmelderelais kontakte.
- 2. EMV-Platte (nicht im Lieferumfang des Umrichters enthalten) wie im Schema gezeigt anbringen.
- 3. PA- und PC-Klemmen zum DC-Bus des Bremsmoduls.
- Abgeschirmtes Kabel zum Anschluss der Steuer-/Signalverdrahtung.
 Für Anwendungen, die mehrere Leiter erfordern, kleine Querschnitte verwenden (0,5 mm², 20 AWG).
 Sie muss ununterbrochen sein, und etwaige zwischenliegende Anschlussklemmen müssen sich in EMV-geschirmten Metallgehäusen befinden.
- 5. Abgeschirmtes Kabel für den Anschluss an den Motor mit Abschirmung, die an beiden Enden an die Erde angeschlossen ist. Sie muss ununterbrochen sein, und etwaige zwischenliegende Anschlussklemmen müssen sich in einem EMV-geschirmten Metallgehäuse befinden. Der Schutzleiter (PE) (grün-gelb) des Motorkabels muss an das geerdete Gehäuse angeschlossen werden.
- 6. Erdungsleiter, Querschnitt 10 mm² (6 AWG) gemäß Richtlinie IEC 61800-5-1.
- 7. Leistungseingang (nicht geschirmtes Kabel)

Die Abschirmung von Kabel 4 und 5 möglichst nahe am Umrichter anbringen und erden:

- · Die Abschirmung freilegen.
- Kabelschellen geeigneter Größe zur Befestigung am Gehäuse um die Abschnitte legen, an denen die Abschirmung freigelegt wurde. Die Abschirmung muss fest an der Metallplatte angebracht sein, sodass der Berührungskontakt sichergestellt ist.
- Schellentyp: Edelstahl (mit der optionalen EMV-Platte geliefert).

EMV-Bedingungen für den ATV12

Die EMV-Kategorie C1 ist erreicht, wenn die Länge der abgeschirmten Kabel maximal 5 Meter (16,4 ft) beträgt. Die EMV-Kategorie C2 ist erreicht, wenn die Länge der abgeschirmten Kabel maximal 10 Meter (32,8 ft) beträgt.

Interner EMV-Filter am ATV12

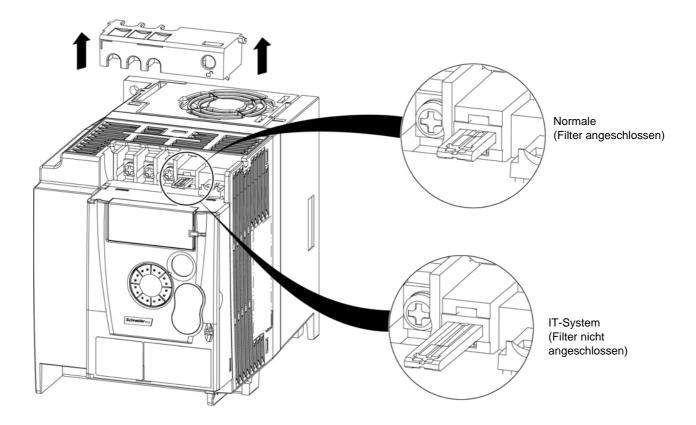
Alle Umrichter des Typs ATV12••••M2 sind mit einem integrierten EMV-Filter ausgestattet. Als Resultat entstehen Ableitströme gegen Erde. Wenn der Ableitstrom die Kompatibilität mit Ihrer Installation (Fehlerstrom-Schutzeinrichtung o.ä.) beeinträchtigt, können Sie den Ableitstrom durch Öffnen des IT-Jumpers verringern, wie nachstehend gezeigt. Bei dieser Konfiguration ist die elektromagnetische Verträglichkeit nicht garantiert.

HINWEIS

VERKÜRZTE NUTZUNGSDAUER DES UMRICHTERS

Wenn bei Nennwerten des ATV12••••M2 die Filter nicht angeschlossen sind, darf die Taktfrequenz 4 kHz nicht überschreiten. Hinweise zur Einstellungen finden Sie im Abschnitt über die Taktfrequenz 5 F r auf Seite 59.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!



Checkliste

Lesen Sie sorgfältig die Sicherheitshinweise in der Benutzerhandbuch und im Katalog. Prüfen Sie vor Einschalten und Betrieb des Umrichters die folgenden Punkte in Bezug auf die mechanische und elektrische Installation. Die vollständige Dokumentation finden Sie unter www.schneider-electric.com

1. Mechanische Installation

- Hinweise zu Einbautypen des Umrichters und Empfehlungen zur Umgebungstemperatur finden Sie in den Anweisungen unter Montage- und Temperaturbedingungen auf Seite 13. Finden
- Installieren Sie den Umrichter wie angegeben vertikal, siehe Anweisungen unter Montage- und Temperaturbedingungen auf Seite 13.
- Die Verwendung dieses Umrichters muss gemäß den in der Richtlinie 60721-3-3 beschriebenen Umgebungsbedingungen und gemäß den im Katalog angegebenen Werten erfolgen.
- Installieren Sie die f

 ür Ihre Anwendung erforderlichen Optionen, siehe Katalog.

2. Elektrische Installation

- Erden Sie den Umrichter, Siehe hierzu Erdung des Geräts auf Seite 16.
- Stellen Sie sicher, dass die Eingangsspannung der Nennspannung des Umrichters entspricht, und schließen Sie die Netzversorgung an, wie im Allgemeines Verdrahtungsschema auf Seite 18 dargestellt.
- Vergewissern Sie sich, dass geeignete Eingangssicherungen und ein Leistungsschalter gemäß den Angaben im mit dem Umrichter gelieferten Anhang (S1A58684) verwendet werden.
- Verdrahten Sie die Steuerklemmen gemäß den Anforderungen. Siehe Steuerklemmen auf Seite 23. Trennen Sie die Leistungs- und Steuerkabel gemäß den Vorschriften zur EMV-Kompatibilität auf Seite 26.
- Die Umrichter des Typs ATV12••••M2 sind mit einem integrierten EMV-Filter ausgestattet. Der Ableitstrom kann mit Hilfe des ITJumpers verringert werden, wie im Absatz "Interner EMV-Filter am ATV12••••M2" auf Seite 28 beschrieben.
- Stellen Sie sicher, dass die Motoranschlüsse der Spannung entsprechen (Stern, Delta).

3. Betrieb des Umrichters

- Schalten Sie den Umrichter ein. Beim erstmaligen Einschalten wird die Standardmotorfrequenz **b** F r (Seite <u>45</u>) angezeigt. Prüfen Sie, ob die durch den Parameter festgelegte Frequenz **b** F r (die Werkseinstellung lautet 50 Hz) der Frequenz des Motors entspricht. Siehe Erstmaliges Einschalten auf Seite <u>34</u>. Danach wird beim Einschalten jeweils r <u>d</u> <u>y</u> am HMI angezeigt.
- Unter "MyMenu" (oberer Teil des KONF-Modus) können Sie den Umrichter für die meisten Anwendungen konfigurieren (siehe Seite 45).
- Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F C 5 auf Seite 46 ermöglicht ein Rücksetzen des Umrichters auf die Werkseinstellungen.

Werkseitige Konfiguration

Werkseinstellungen des Umrichters

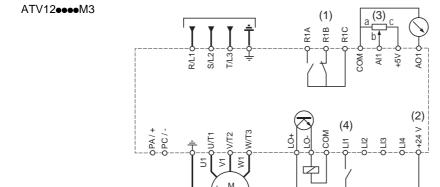
Der Altivar 12 ist werkseitig auf die häufigsten Betriebsbedingungen eingestellt (Motornenndaten gemäß Umrichternenndaten):

- Anzeige: Umrichter bereit (d y) im Stillstand oder Motorfrequenz-Sollwert im Betrieb.
- Automatische Anpassung der Auslauframpe im Falle von Überspannung beim Bremsen
- · Kein automatischer Wiederanlauf nach Löschen einer festgestellten Störung
- · Logikeingänge:
 - LI1: Rechtslauf (2-Draht-Steuerung bei Übergang)
 - LI2, LI3, LI4: keine Zuweisung
- · Logikausgang: LO1: keine Zuweisung
- Analogeingang: Al1 (0 bis + 5 V) Frequenzsollwert
- Relais R1: Der Kontakt öffnet sich, wenn ein Fehler festgestellt wird (oder Ausschalten des Umrichters)
- · Analogausgang AO1: keine Zuweisung

Code	Beschreibung	Wert	Seite
bFr	Standardmotorfrequenz	50 Hz	<u>45</u>
U n 5	Nennspannung Motor	230 V	<u>57</u>
ACC	Hochlaufzeit	3 Sekunden	<u>64</u>
d E C	Auslaufzeit	3 Sekunden	<u>64</u>
LSP	Kleine Frequenz	0 Hz	<u>45</u> 89
H S P	Große Frequenz	50 Hz	90
C E E	Typ Motorsteuerung	U/F Standardverlauf	<u>57</u>
UFг	RI-Kompensation (U/F-Verlauf)	100%	<u>58</u>
I E H	Therm. Nennstrom	entspricht dem Motornennstrom (Wert je nach Baugröße des Umrichters)	94
5 <i>4C</i> I	I DC-Auto Bremsg 1	0,7 x Nennstrom des Umrichters für 0,5 Sekunden	<u>67</u>
5 <i>F</i> r	Taktfrequenz	4 kHz	<u>59</u>

Wenn die oben genannten Werte mit der Anwendung vereinbar sind, kann der Umrichter ohne Modifizierung der Einstellungen eingesetzt werden.

Verdrahtungsschema für werkseitige Voreinstellungen des Umrichters



- (1) R1 Relaiskontakte zur Fernsignalisierung des Umrichterzustands.
- (2) Interne + 24 V == Quelle. Bei Verwendung einer externen Quelle (max. + 30 V ==) die 0 V der Quelle mit der COM-Klemme verdrahten. Nicht die + 24 V == Klemme am Umrichter verwenden.

Quelle

(3) Sollwertpotenziometer SZ1RV1202 (2,2 k Ω) oder vergleichbar (max. 10 k Ω).

Dreiphasiger Motor

(4) Rechtslauf

Grundlegende Funktionen

Störmelderelais, Entriegelung

Das Störmelderelais R1 ist geschlossen, wenn der Umrichter eingeschaltet ist und keine Störung aufweist. Im Fehlerfall oder bei Unterbrechung der Spannungsversorgung zum Umrichter fällt der Kontakt ab.

Die Entriegelung des Umrichters nach einem Fehler geschieht wie folgt:

- durch Abschalten und Abwarten bis zum Erlöschen der Anzeige und anschließendes Wiederanschalten des Umrichters,
- automatisch in den unter "Aut. Wiederanlauf" (Menü F L L , Aut. Wiederanlauf F L r auf Seite 91 auf Y E 5 gesetzt) beschriebenen Fällen
- durch einen Logikeingang, der der Reset-Funktion zugeordnet ist (Menü F L L , Fehlerreset r 5 F auf Seite 91 auf L●H eingestellt).

Thermischer Schutz des Umrichters

Der thermische Schutz erfolgt durch einen in das Leistungsmodul integrierten PTC-Fühler.

Belüftung der Umrichter

Baugrößen bis 0,75 kW (1 HP) sind nicht mit einem Lüfter ausgestattet. Der Lüfter läuft nur dann, wenn der thermische Zustand des Umrichters eine Belüftung erforderlich macht.

Thermischer Schutz des Motors

Funktion:

Thermischer Schutz durch Berechnung von I²t.

Hinweis: Der Speicher des thermischen Motorzustandes wird beim Abschalten des Umrichters auf Null zurückgesetzt, wenn Speicher Mot THR 7 L 7 auf Seite 94 nicht auf 4 E 5 gesetzt ist.

HINWEIS

GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN

Unter folgenden Bedingungen ist ein externer Motorüberlastschutz erforderlich:

- Wiedereinschalten des Produkts, da kein Speicher des thermischen Zustands des Motors vorhanden ist.
- Paralleler Betrieb mehrerer Motoren
- Betrieb von Motoren, deren Nennstrom weniger als das 0,2-fache des Umrichternennstroms beträgt
- · Verwendung von Motorumschaltung

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

HINWEIS

ÜBERHITZUNG DES MOTORS

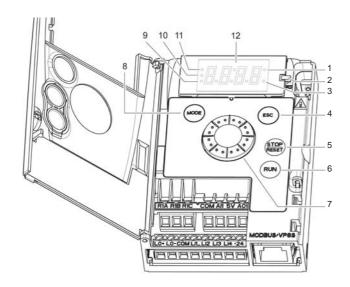
- Dieser Umrichter liefert keinen vollständigen thermischen Motorschutz.
- · Zum Schutz sämtlicher Drehzahlen und Lastzustände ist möglicherweise ein Temperaturfühler im Motor erforderlich.
- Wenden Sie sich bezüglich der thermischen Kapazitäten an den Motorhersteller, wenn ein Betrieb über den gewünschten Drehzahlbereich hinaus geht.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

Programmierung

HMI-Beschreibung

Funktionen der Anzeige und der Tasten



- 1. Werte-LED (a) (b).
- 2. Lade-LED
- 3. Einheiten-LED (c)
- 4. ESC-Taste: Dient zum Verlassen eines Menüs oder Parameters oder zur Rückkehr vom angezeigten Wert zum zuletzt gespeicherten Wert. Bei LOKALER Konfiguration können Sie zwischen Steuer-/Programmiermodus umschalten, indem Sie die ESC-Taste 2 Sekunden gedrückt halten.
- Taste STOP/RESET: Stoppt den Motor (kann durch die Frontklappe verborgen sein, wenn die Funktion deaktiviert ist). Hinweis: Siehe Anweisungen zum Entfernen der Abdeckung für "RUN/STOP". Dient zum Rücksetzen eines festgestellten Fehlers.
- Taste RUN: Startet den Umrichter in der LOKALEN Konfiguration und in der DEZENTRALE Konfiguration, wenn die Funktion konfiguriert ist (kann durch die Frontklappe verborgen sein, wenn die Funktion deaktiviert ist).
- 7. Drehrad
 - Fungiert als Potenziometer in der LOKALEN Konfiguration und in der DEZENTRALE Konfiguration, wenn die Funktion konfiguriert ist.
 - Zur Menünavigation (Drehen im oder entgegen dem Uhrzeigersinn)
 - und Auswahl / Bestätigung (Drücken). Diese Aktion wird durch folgendes Symbol dargestellt:
 - Ilt:

- 8. Taste MODE
 - Dient zum Umschalten zwischen Steuer-/Programmiermodus. Indem Sie die MODE-Taste 3 Sekunden gedrückt halten, schalten Sie zwischen der DEZENTRALEN und der LOKALEN Konfiguration um.
 - Die MODE-Taste ist nur bei geöffneter HMI-Klappe zugänglich.
- 9. LED KONFIGURATIONS-Modus (b)
- 10. LED ÜBERWACHUNGS-Modus
- 11. LED REFERENZ-Modus
- 12. 4 x 7-Segment-Anzeige

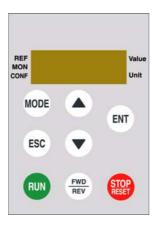
Hinweis: In der LOKALEN Konfiguration blinken die drei LEDs 9, 10 und 11 im Programmiermodus gleichzeitig und dienen im Steuerungsmodus als LED-Chaser.

- (a) Leuchtet als Hinweis auf die Anzeige eines Werts. Beispiel: 0.5 steht für "0,5".
- (b) Beim Ändern eines Wertes leuchten die LED für Konfigurations-Modus und die Werte-LED permanent.
- (c) Leuchtet als Hinweis auf die Anzeige einer Einheit. Beispiel: AMP steht für "Ampere".

Programmierung

Dezentrale Steuerung

Die dezentrale Bedienung und Programmierung des HMI ist über das optionale dezentrale Terminal, Teilenummer VW3A1006, möglich. Die Abmessungen lauten 70 mm (2,76 in) x 50 mm (1,96 in).



Hinweis: Das angeschlossene dezentrale Display zeigt eine exakte Kopie der Umrichteranzeige an und ist vollständig interaktiv mit dem eingebetteten Tastenfeld.

Hinweis: Legen Sie für das Bedienterminal folgende Werte fest:

- Modbus-Geschwindigkeit = 19,2 Kbit/s (siehe **b** r)
- Modbus-Format = 8E1, 8 Bit, gerade Parität, 1 Stoppbit (siehe *L F D*)

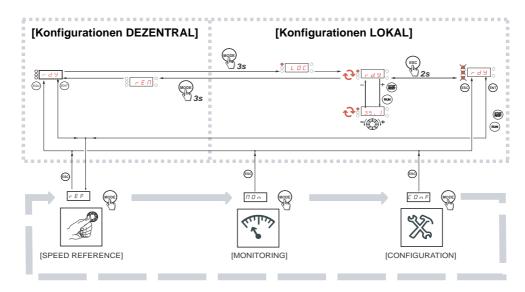
Programmierung

Erstmaliges Einschalten

Beim erstmaligen Einschalten werden Sie aufgefordert, den Parameter Standardmotorfrequenz <u>b F r</u> auf Seite <u>45</u> einzustellen. Beim nächsten Einschalten erscheint die Meldung <u>r d y</u>. Der Betriebsmodus kann dann über die Taste MODE gewählt werden, wie unten beschrieben.

Menüstruktur

Die Menüs und Parameter sind in drei Untermenüs (Modi) eingeteilt: Referenz r F (Seite 37), Überwachung n n (Seite 38) und Konfiguration l n F (Seite 44). Die Umschaltung zwischen diesen Modi ist jederzeit über die MODE-Taste oder das Navigationsrad möglich. Ein erstmaliges Drücken der MODE-Taste dient zum Wechsel von der aktuellen Position zum obersten Menü. Ein zweites Drücken dient zum Wechsel in den nächsten Modus.



Benutzerspezifische Menüeinstellung mit SoMove

Die werkseitigen Einstellungen des ATV12 ermöglichen einen Betrieb des Umrichters mit den meisten Anwendungen. Sie können mit Hilfe der SoMove-Software die Menüs "MyMenu" und "FULL" (Gesamt) im Modus [] n F (siehe Seite 44) benutzerspezifisch einstellen, indem Sie festlegen, welche Menüs und Parameter für den Benutzer verborgen oder sichtbar sind. Nach erfolgter Einstellung können Sie die Konfiguration durch Anschluss des ATV12 an Ihren PC oder über den Multi-Loader bzw. den Simple-Loader auf den Umrichter herunterladen.

SoMove kann zum Betrieb des Umrichters bei Tests und bei der Inbetriebnahme verwendet werden.



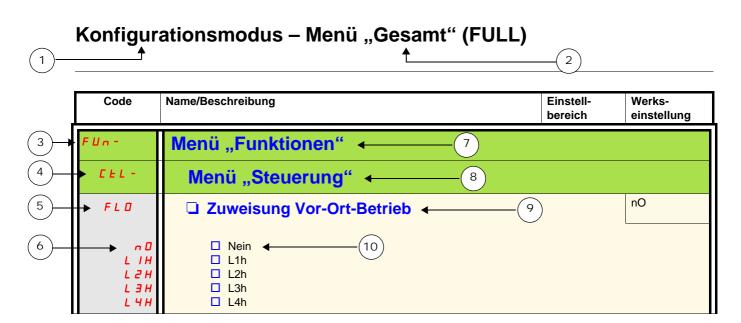
Beschreibung	Bestell-Nr.
SoMove	-
USB/RJ45-Kabel	TCSMCNAM3M002P
Simple-Loader Tool	VW3A8120
Multi-Loader Tool	VW3A8121
Bluetooth-Adapter	VW3A8114

Weitere Informationen finden Sie in der SoMove Online-Hilfe.

Aufbau der Parametertabellen

Nachfolgend ist der Aufbau der Tabellen mit Angabe der Modi, Abschnitte, Menüs, Untermenüs und Parameterbeschreibungen dargestellt. **Hinweis:** Parameter, deren Code das Zeichen () beinhaltet, können bei laufendem oder gestopptem Motor geändert werden.

Beispiel:



- 1. Name des Modus
- 2. Name des Abschnitts, sofern vorhanden
- 3. Menü-Code auf der 4-stelligen Anzeige, gefolgt von einem "-"
- Untermenü-Code auf der 4-stelligen Anzeige, sofern vorhanden
- 5. Parameter-Code

- 6. Werte-Code
- 7. Name des Menüs
- 8. Name des Untermenüs
- 9. Parameterbeschreibung
- 10. Mögliche(r) Wert(e) / Zustand des Parameters, sofern vorhanden.

Tabelle zur Funktionskompatibilität

	Vorwahlfrequenz (Seite 70)	PID-Regler (Seite 72)	Schrittbetrieb (Seite <u>68</u>)	Auto GS Bremsung (Seite 67)	Einfangen im Lauf (Seite <u>92</u>)	Schnellhalt (Seite <u>66</u>)	Freier Auslauf (Seite <u>66</u>)
Vorwahlfrequenz (Seite 70)			Ť				
PID-Regler (Seite 72)			•				
Schrittbetrieb (Seite <u>68</u>)	+	•		+			
Auto GS Bremsung (Seite 67)			t				Ť
Einfangen im Lauf (Seite 92)							+
Schnellhalt (Seite 66)							t
Freier Auslauf (Seite <u>66</u>)				+	Ť	+	

	•	Inkompatible Funktionen		Kompatible Funktionen		Nicht anwendbar		
Prioritätsfunktion (Funktion, die gleichzeitig aktiv sein kann)								
,								
	←	Die mit dem Pfeil gekennz	zeich	nete Funktion hat Vorrang	vor der ander	ren Funktion.		

Stopp-Funktionen haben Vorrang vor Fahrbefehlen. Frequenzsollwerte über Logikbefehle haben Vorrang gegenüber Analogsollwerten.

Referenzmodus rEF

Der Referenzmodus dient zur Überwachung und, wenn die lokale Steuerung aktiviert ist (Sollwertkanal 1 F r I auf Seite 45 auf F I II I eingestellt), zur Einstellung des Istwerts durch Betätigung des Drehrads.

Wenn die lokale Steuerung aktiviert ist, fungiert das Drehrad am HMI als Potenziometer zur Erhöhung/Verringerung des Sollwerts innerhalb der durch andere Parameter (LSP oder HSP) vorgegebenen Toleranzen. Die Änderung des Sollwerts muss nicht durch Drücken der ENT-Taste bestätigt werden.

Wenn der lokale Befehlsmodus unter Verwendung von Befehlskanal 1 [d | I (Seite 63) deaktiviert wird, dann werden nur Sollwerte und Einheiten angezeigt. Der Wert ist schreibgeschützt und kann nicht über das Drehrad geändert werden (der Sollwert wird nicht länger durch das Drehrad, sondern durch einen Analogeingang (AI) oder eine andere Quelle vorgegeben).

Der angezeigte Istwert ist von der Auswahl unter Sollwertkanal 1 Fr (Seite 62) abhängig.

Strukturbaum

(1) Je nach aktivem Sollwertkanal. Mögliche Werte:

L F r A I U I F r H r P I r P C

(2) 2s oder ESC

ESC ENT ENT (2) HE F L

Wert - Einheit

Der im Diagramm angezeigte Parameterwert und die Einheit dienen als Beispiele.

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werks- einstellungen	
(1)	□ Externer Sollwert Der Frequenzsollwert ist sichtbar, wenn der Sollwertkanal für das externe Bedienterminal aktiv ist. Sollwertkanal 1 F r I (Seite 62) ist auf L C c eingestellt oder Forced Ref Lokal F L D C (Seite 63) ist auf L C c eingestellt. Dieser Parameter ermöglicht die Änderung des Frequenzsollwerts über das Drehrad. Die Sichtbarkeit hängt von den Umrichtereinstellungen ab.			
(1)	Dieser Parameter ermöglicht die Änderung des Frequenzsollwerts über einen Analogeingang. Sollwertkanal 1 F r I (Seite 62) ist auf R I U I eingestellt oder Forced Ref Lokal F L □ C (Seite 63) ist auf R I U I eingestellt oder PID Sollw Hand P I Π (Seite 74 ist auf R I U I eingestellt. Die Sichtbarkeit hängt von den Umrichtereinstellungen ab.			
FrH All LCC Ndb AlUl	Frequenzsollwert Aktueller Frequenzsollwert. Dieser Parameter ist schreibgeschützt. Die Sichtbarkeit hängt von den Umrichtereinstellungen ab. Klemmen Externes Bedienterminal Modbus Integriertes Bedienterminal			
(1)	Dieser Parameter ermöglicht die Änderung des internen PID-Sollwerts über das Drehrad. Die Sichtbarkeit hängt von den Umrichtereinstellungen ab.			
772	Dieser Parameter ist der PID-Sollwert, ausgedrückt in %.			

(1) Es ist nicht erforderlich, die Änderung des Sollwerts durch Drücken der ENT-Taste zu bestätigen.

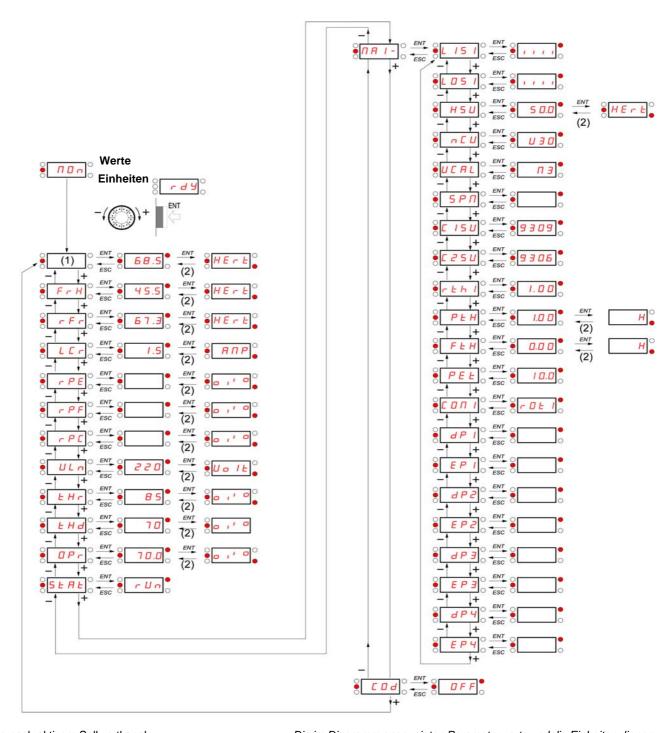
()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Bei laufendem Umrichter wird der Wert eines der Überwachungsparameter angezeigt. Der angezeigte Standardwert ist die Motorfrequenz r F r (Seite 39).

Wenn der Wert des gewünschten neuen Überwachungsparameters angezeigt wird, können Sie durch erneutes Drücken des Drehrads die Einheiten einblenden.

Strukturbaum



(1) Je nach aktivem Sollwertkanal. Mögliche Werte:

LFr Alui

(2) 2s oder ESC

Die im Diagramm angezeigten Parameterwerte und die Einheiten dienen als Beispiele.

Code	Name/Beschreibung	Einheit	
LFr	☐ Externer Sollwert	Hz	
()	Externes Bedienterminal oder Vor-Ort-Betrieb konfiguriert, Forced Ref Lokal F L D C (Seite 63 und Zuweisung Vor-Ort-Betrieb F L D (Seite 63) ungleich n D. Zeigt den über das externe Bedienterminal eingegebenen Sollwert an. Dieser Wert ist bei wer Einstellung nicht sichtbar.		
Я ІЦ І	☐ Analogeingang virtuell	%	
()	Eingebettetes Terminal oder Vor-Ort-Betrieb konfiguriert, Forced Ref Lokal F L II (Seite 63) a und Zuweisung Vor-Ort-Betrieb F L II (Seite 63) ungleich n II. Zeigt den über das Drehrad eingegebenen Sollwert an. Dieser Wert ist bei werkseitiger Einste sichtbar.		
FrH	☐ Frequenzsollwert	Hz	
	Aktueller Frequenzsollwert.		
rFr	☐ Motorfrequenz	Hz	
	Diese Funktion gibt die geschätzte Motorfrequenz an. Sie entspricht der geschätzten Motorfre der Motorwelle). Im Standardverlauf 5 ½ d (Seite 57) entspricht die Motorfrequenz r F r der g Statorfrequenz. Beim Performant-Verlauf PE r F (Seite 57) entspricht die Motorfrequenz r F r der geschätz Motorfrequenz. Bereich: –400 bis 400 Hz	eschätzten	
LEr	□ Motorstrom	А	
	Schätzung des effektiven Motorstroms aus Stromphasenmessungen mit einer Genauigkeit vo Während der Gleichstrombremsung entspricht der angezeigte Strom dem Höchstwert der Stron im Motor.		
rPE	☐ Fehler PID	%	
	Nur sichtbar, wenn die PID-Funktion konfiguriert ist (Zuordnung Istwert PID PIF (Seite 72) a Siehe PID-Diagramm auf Seite 71.Schätzung des effektiven Motorstroms aus	nuf n 🛭).	
rPF	☐ Istwert PID	%	
	Nur sichtbar, wenn die PID-Funktion konfiguriert ist (Zuordnung Istwert PID PIF (Seite 72) auf D. Siehe PID-Diagramm auf Seite 71.		
rPC	□ Sollwert PID	%	
	Nur sichtbar, wenn die PID-Funktion konfiguriert ist (Zuordnung Istwert PID PIF (Seite 72) a Siehe PID-Diagramm auf Seite 71.	nuf n 🛭).	
UL n	□ Netzspannung	V	
	Netzspannung aus Sicht des DC-Busses, bei laufendem oder gestopptem Motor.		
E H r	☐ Therm. Zust. Motor	%	
	Anzeige des thermischen Zustands des Motors. Bei einem Wert über 118 % zeigt der Umrichter Überlast Motor 🖟 L F an, siehe Seite <u>111</u> .		
E H d	☐ Therm. Zust. FU	%	
	Anzeige des thermischen Zustands des Umrichters. Bei einem Wert über 118 % zeigt der Umrichter Übertemp. Umrichter ÜHF an, siehe Seite 111.		
0 P r	□ Ausgabeleistung	%	
	Dieser Parameter gibt die vom Umrichter geschätzte Motorleistung (an der Welle) an.		

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Code	Name/Beschreibung
SERE	☐ Produktstatus
	Dieser Parameter zeigt den Zustand von Umrichter und Motor an.
r d Y	☐ Umrichter betriebsbereit
гИп	 Umrichter läuft, die 6 Segmente des letzten Zeichens rechts auf der Anzeige zeigen auch Laufrichtung und Drehzahl an.
ACC	 Hochlauf; die 6 Segmente des letzten Zeichens rechts auf der Anzeige zeigen auch Laufrichtung und Drehzahl an.
d E c	 Auslauf; die 6 Segmente des letzten Zeichens rechts auf der Anzeige zeigen auch Laufrichtung und Drehzahl an.
а с ь	☐ Gleichstrombremsung erfolgt
CL I	Strombegrenzung; die 4 Segmente rechts unten auf der Anzeige blinken.
n 5 E	Steuerung des freien Auslaufs
ОЬг	Automatisch angepasster Auslauf
CEL	Gesteuerter Halt bei Netzphasenverlust
ЕUп	☐ Motormessung läuft
F5E	□ Schnellhalt
nLP	 Keine Netzversorgung. Versorgung am Steuerteil über RJ45-Anschluss liegt an, aber keine Versorgung am Netzeingang und kein Fahrbefehl.
FrF	Umrichter läuft und verwendet die Produkteinstellung L F F
г Е П	☐ Dezentrale Konfiguration
LOC	☐ Lokale Konfiguration

Code	Name/Beschreibung	Einheit
пя і-	Wartungsmenü Parameter des MAI-Menüs können nicht zur Überwachung ausgewählt werden.	
L 15 1	☐ Status Logikeingänge LI1 bis LI4	-
	Kann verwendet werden, um den Zustand der 4 Logikeingänge LI anzuzeigen. Zustand 1 Zustand 0 LI1 LI2 LI3 LI4 Obiges Beispiel: LI1 und LI3 sind auf 1 gesetzt; LI2 und LI4 sind auf 0 gesetzt.	
L 0 5 1	☐ Status von Logikausgang LO1 und Relais R1	-
	Kann verwendet werden, um den Zustand des Logikausgangs anzuzeigen. Zustand 1 I I I I I I I I I I I I I I I I I I	
Н 5 U	☐ Anzeige des Wertes für große Frequenz	Hz
	Anzeige des Wertes für große Frequenz. Bereich Kleine Frequenz L 5 P (Seite 45) bis Masgangsfrequenz L F r (Seite 57). Nur sichtbar, wenn 2 HSP Werte 5 H 2 oder 4 HSF (Seite 90) konfiguriert ist.	
п С И	☐ Nennleistung des Umrichters	-
	Gibt die Nennleistung des Umrichters an. Dies ist Teil der Umrichter-Bestellnummer, siel Mögliche Werte: 018 = 0,18 kW (0,25 HP) 037 = 0,37 kW (0,50 HP) 055 = 0,55 kW (0,75 HP) 075 = 0,75 kW (1 HP) U15 = 1,5 kW (2 HP) U22 = 2,2 kW (3 HP) U30 = 3 kW (3 HP) U40 = 4 kW (5 HP)	ne Seite <u>11</u> .
UCAL	☐ Nennspannung des Umrichters	-
	Nennversorgungsspannung des Umrichters. Dies ist Teil der Umrichter-Bestellnummer, s Mögliche Werte: F1 = 100-120 V 1-phasiger Eingang, 200-240 V 3-phasiger Ausgang M2 = 200-240 V 1-phasiger Eingang, 200-240 V 3-phasiger Ausgang M3 = 200-240 V 3-phasiger Eingang, 200-240 V 3-phasiger Ausgang	siehe Seite <u>11</u> .
5 P n	☐ Spez. Produkt Ref.	-
	Dieser Parameter dient zur Identifizierung der möglichen Spezifikation des Produkts. Nur sichtbar, wenn 5 P n ungleich Null.	
C 15U	☐ Software-Version Applikationskarte	-
	Software-Version der Applikation. Beispiel: 1105 für 1,1 d.h. 05. 1 (Hauptversion). 1 (Unterversion). 05 (d.h. Evolutionsnummer)	
C 2 5 U	☐ Software-Version Motorkarte	-
	Software-Version des Motors. Beispiel: 1105 für 1,1 d.h. 05. 1 (Hauptversion). 1 (Unterversion). 05 (d.h. Evolutionsnummer)	

Code	Name/Beschreibung					Einheit
ПЯ І-	Wartungsmer	\ Ü (Fortsetzung)				
r E H I	Gesamtzeit, über die der Motor eingeschaltet war. Bereich: 0 bis 65535 Stunden. Wertanzeige wie in der Tabelle unten beschrieben. Parameter über Service rücksetzbar. Stunden Anzeige 1 0,01 10 0,01 100 1,00 1000 10,00 1000 1000					
PEH		t Umr. über die der Umricht	•			0,01 ertanzeige wie
FLH	☐ Laufzeit Lü	fter s 65535 Stunden. W				0,01
PEE ()	☐ Zeit Prozesson Bereich: 0 bi	lauer s 65535 Stunden. W	ertanzeige wie in d	er Tabelle oben be	eschrieben. Param	0,01 neter durch
ב מחו	Kunden rück					
r 0 t 0 r 0 t 1 r 1 t 0 r 1 t 1	☐ Modbus, keii ☐ Modbus, keii ☐ Modbus, Em	n Empfang, keine Üb n Empfang, Übertrag pfang, keine Übertra pfang und Übertragu	ung gung	unikation inaktiv		
dP I	Letzter Feh Dieser Parar	ler Nr 1	zuletzt festgestellt	en Fehler.		-
EPI	Stat. Statusw. ETA Dieser Parameter beschreibt den Status des Umrichters zum Zeitpunkt des erste festgestellten Fehlers. Bit 0 Bit 1 Bit 2 Bit 3 Bit 4 ETA.1: ETA.5: Eingeschaltet Schnellhalt Einschalten gesperrt Bit 5 Bit 6 Bit 7 Bit 8 Bit 9 ETI.4: ETI.5: ETI.8: ETI.9:				4 15: in Rechtslauf	
	Fahrbefehl vorhanden Bit 10 ETI.10: Produkt im Auslauf	Bit 11 ETI.11: Strombegrenzung oder Drehmoment-begrenzung aktiv	Thermischer Grenzwert des Motors erreicht Bit 12 Schnellhalt läuft	Steuerung des I Klemmen ode Bedient ETI.14= 0 - Steuerung des I dezentrales B ETI.14= 1 - Steuerung des I Mod	+ ETI.13=0: Umrichters über er integriertes erminal + ETI.13=1: Umrichters über	Bit 15 ETI.15: Linkslauf auf Rampe angewendet

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
ПЯ І-	Wartungsmenü (Fortsetzung)		
dP2	☐ Letzter Fehler Nr 2		-
	Dieser Parameter beschreibt den zweiten festgestellten Fehler.		
EP2	☐ Stat. Statusw. ETA		-
	Dieser Parameter beschreibt den Status des Umrichters zum Zeitpunkt des zweiten festgestellten Fehlers. Siehe EP I.		
d P ∃	☐ Letzter Fehler Nr 3		-
	Dieser Parameter beschreibt den dritten festgestellten Fehler.		
EP3	☐ Stat. Statusw. ETA		-
	Dieser Parameter beschreibt den Status des Umrichters zum Zeitp Siehe <i>E P 1</i> .	ounkt des dritten fes	stgestellten Fehlers.
<i>а</i> РЧ	☐ Letzter Fehler Nr 4		-
	Dieser Parameter beschreibt den vierten festgestellten Fehler.		
E P 4	☐ Stat. Statusw. ETA		-
	Dieser Parameter beschreibt den Status des Umrichters zum Zeitp Siehe <i>E P 1</i> .	ounkt des vierten fe	stgestellten Fehlers.
COA	☐ HMI-Passwort	2 bis 9999	OFF
OFF	Möglicher Wert: ☐ Code deaktiviert		
0 n	☐ Code aktiviert		
	Bereich 2 bis 9999		
	Wenn Sie Ihren Code verloren haben, nehmen Sie Kontakt mit Sc	hneider Electric auf	
	Dieser Parameter dient zur Einschränkung des Zugriffs auf den Umrichter. Rufen Sie zum Verriegeln des Umrichters den Parameter HMI-Passwort [] d auf und geben Sie einen Code innerhalb des oben genannten Bereichs ein.		
	Nach der Aktivierung wechselt der Code-Status auf Dn: Die Schutzfunktion ermöglicht nur den Zugriff auf die Modi r E F (siehe Seite 37) und Dn (siehe Seite 38), es sei denn, SoMove wird verwendet. Die Rückkehr zu den Werkseinstellungen oder der Zugriff auf den Abschnitt F ULL sind deaktiviert, eine Konfiguration kann von SoMove in den Umrichter hineingeladen werden. das Herausladen einer Konfiguration aus dem Umrichter in SoMove ist deaktiviert. Rufen Sie zum Entriegeln des Umrichters den Parameter D d auf, geben Sie den gültigen Code ein und drücken Sie ENT.		
	Sie können jetzt den Code-Schutz deaktivieren, indem Sie DFF anschließend ENT drücken.	über das Drehrad e	ingeben und

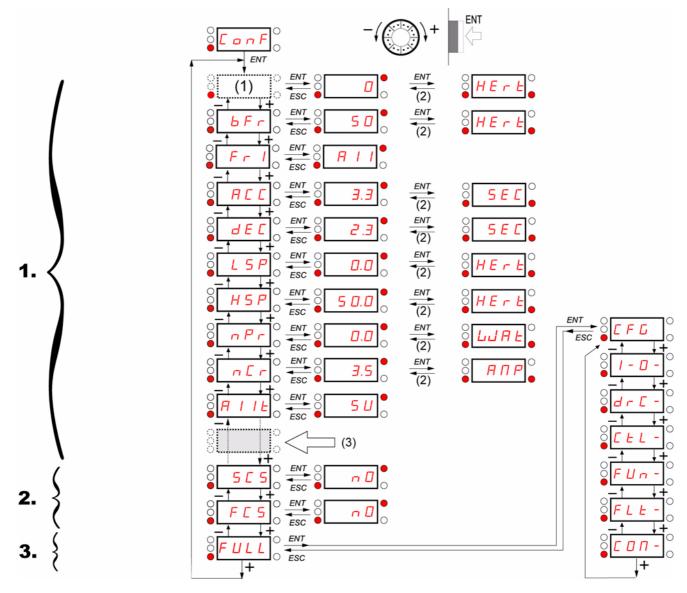
Konfigurationsmodus ConF

Der Konfigurationsmodus ist in 3 Bereiche aufgeteilt:

- 1. "MyMenu" enthält 11 werkseitig eingestellte Parameter (von denen 9 standardmäßig sichtbar sind). Für die benutzerspezifische Konfiguration mit der SoMove-Software stehen bis zu 25 Parameter zur Verfügung.
- 2. Speichern/Aufrufen eingestellter Parameter: Diese beiden Funktionen dienen zum Speichern und Aufrufen benutzerspezifischer Einstellungen.
- 3. GESAMT (FULL): Dieses Menü ermöglicht den Zugriff auf alle anderen Parameter. Es enthält 6 Untermenüs:
 - Makrokonfiguration [F] (Seite 47)
 - Menü "Eingänge/Ausgänge" / _ 🛭 (Seite 48)
 - Menü "Motorsteuerung" (Fortsetzung) dr [(Seite 58)

 - Menü "Steuerung" [L L (Seite 62) Menü "Funktionen" F U n (Seite 64)
 - Menü "Fehlerbehandlung" F L E (Seite 91)
 - Menü "Kommunikation" [□ Π (Seite 99).

Strukturbaum



Die angezeigten Parameter dienen lediglich Beispielzwecken.

(1) Je nach aktivem Sollwertkanal. Mögliche Werte: LF r oder F IUI (2) 2 s oder ESC

(3) Plus 14 weitere wählbare, benutzerspezifisch einstellbare Parameter (in der Liste "GESAMT") unter Verwendung von SoMove.

Konfigurationsmodus – "MyMenu"

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
LFr	☐ Externer Sollwert	–400 Hz bis 400 Hz	-		
()	Dieser Parameter ermöglicht die Änderung des Frequenzsollwerts über das Drehrad. Externes Bedienterminal oder Vor-Ort-Betrieb konfiguriert, Forced Ref Lokal F L D C (Seite 63) auf L C und Zuweisung Vor-Ort-Betrieb F L D (Seite 63) ungleich D Die Sichtbarkeit hängt von den Umrichtereinstellungen ab.				
Я ІШ І	Analogeingang virtuell	0% bis 100%	-		
()	Dieser Parameter möglicht die Änderung des Frequenzsollwer • Forced Ref Lokal F L II (Seite 63) auf F III I eingestellt i • und Zuweisung Vor-Ort-Betrieb F L II (Seite 63) ungleich In Sichtbar, wenn der Sollwertkanal für integrierte Anzeige aktiv is	st □ ist.	· <i>I</i> auf <i>I</i> I I I).		
6Fr	Standardmotorfrequenz		50 Hz		
5 0 6 0	Externes Bedienterminal oder Vor-Ort-Betrieb konfiguriert (FLOC = LCC) (bei werkseitiger Einstellung nicht sichtbar). 50 Hz 60 Hz Je nach Angabe auf dem Typenschild auf 50 Hz oder 60 Hz setzen. Eine Änderung von bFr setzt Parameter zurück: Fr 5, Fb d und H5P: 50 Hz oder 60 Hz Lb H auf n Cr n Cr je nach Baugröße des Umrichters n Pr Watt oder HP n 5P je nach Baugröße des Umrichters b Fr 60 Hz oder 72 Hz				
FrI	☐ Sollwertkanal 1		Al1		
A I I I L C C N d b A I I I	Dieser Parameter ermöglicht die Auswahl der Sollwertquelle. Klemmen Externes Bedienterminal Modbus Integriertes Bedienterminal				
ACC	☐ Hochlaufzeit	0,0 s bis 999,9 s	3,0 s		
O	Hochlaufzeit zwischen 0 Hz und der Nennfrequenz Motor Frachten Sie darauf, dass dieser Wert mit der Trägheit der ange		tibel ist.		
d E C	☐ Auslaufzeit	0,0 s bis 999,9 s	3,0 s		
()	Zeit zum Auslaufen von der Nennfrequenz Motor Fr5 (Seite Achten Sie darauf, dass dieser Wert mit der Trägheit der ange		tibel ist.		
L 5 P	☐ Kleine Frequenz	0 Hz bis HSP	0 Hz		
()	Motorfrequenz bei Mindestsollwert Wenn H 5 P, H 5 P 3 und H 5 P 4 bereits eingestellt sind, dann ist L 5 P auf den kleinsten dieser Werte beschränkt.				
H5P ()	☐ Große Frequenz	LSP bis tFr (Hz)	50 oder 60 Hz in Abhängigkeit von BFr, max. TFr		
	Motorfrequenz bei maximalem Sollwert. Überprüfen Sie, ob diese Einstellung für den Motor und die Anwendung geeignet ist. Die Werte von H 5 P, H 5 P 2, H 5 P 3 und H 5 P 4 sind unabhängig, aber jeder H 5 P-Wert ist nach folgenden Regeln mit den Werten von Kleine Frequenz L 5 P und Maximale Ausgangsfrequenz L F r (Seite 57) verknüpft: • H 5 P x ist beschränkt auf L 5 P und L F r (L 5 P ≤ H 5 P x ≤ L F r). • Wenn L F r unter den aktuellen HSPx-Wert fällt, dann wird HSPx automatisch auf den neuen Wert von L F r verringert. • Wenn H 5 P, H 5 P 3 und H 5 P 4 eingestellt sind, dann ist L 5 P auf den kleinsten dieser Werte begrenzt.				

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
n P r	☐ Motornennleistung	NCV -5 bis NCV +2	Je nach Baugröße des Umrichters		
	Nur sichtbar, wenn Motorparameterwahl $\Pi P \Gamma$ (Seite 60) auf $\Pi P \Gamma$ eingestellt ist. Wenn $\Pi P \Gamma$ verfügbar ist, wird $\Gamma \Pi P \Gamma$ ausgeblendet. Auf dem Typenschild angegebene Nennleistung des Motors. Die Motoren können bis zu fünf Leistungsklassen unter bzw. bis zu zwei Leistungsklassen über der des Umrichters liegen. Die Performance ist auf einen Unterschied von maximal einer Leistungsklasse optimiert. Wenn Standardmotorfrequenz $\Gamma \Pi P \Gamma \Gamma$ (Seite 45) auf 50 Hz eingestellt ist, lautet die Motornennleistung $\Gamma \Pi P \Gamma \Gamma$ -Einheit kW, ansonsten HP.				
5 C 5	☐ Speicherung der Konfiguration		nO		
n O S E r I	Diese Funktion dient zum Erstellen eines Backups der aktuellen Konfiguration: ☐ Funktion inaktiv ☐ Speichert die aktuelle Konfiguration im Umrichter. 5 € 5 stellt sich automatisch auf ¬ □ zurück, sobald die Speicherung erfolgt ist.				
2 s	Bei Verlassen des Werks sind die aktuelle und die Backup-Konfiguration der Umrichter auf die Werkskonfiguration eingestellt.				
F C 5	☐ Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfigu	uration	nO		
n 0	Diese Funktion ermöglicht die Wiederherstellung einer Konfiger Funktion inaktiv. F [5] wechselt automatisch auf [2] zurück, sobald eine der na		n Aktionon orfolat ist		
rECI	☐ Die zuvor über 5 € 5 gespeicherte Backup-Konfiguration wird automatisch auf ☐ zurück, sobald diese Aktion erfolgt ist. ← eine Speicherung erfolgt ist. Wenn dieser Wert erscheint, ist	zur aktuellen Konfigura <i>E </i>	tion. F [5 stellt sich		
ln I In I I	 □ Die Werkseinstellung wird zur aktuellen Konfiguration. Wenn dieser Wert erscheint, ist In I nicht sichtbar. □ Die zuvor mit der SoMove-Software erstellte Backup-Konfiguration wird zur aktuellen Konfiguration. Wenn 				
П	dieser Wert erscheint, sind Ini und r E [I nicht sichtbar.				
₹ 2 s	▲ GEFAHR				
	UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS Prüfen Sie, ob die Änderung der aktuellen Konfiguration mit dem verwend	deten Verdrahtungsscho	ema kompatibel ist.		
	Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebens	gefährlichen Verletzu	ingen.		



Zur Änderung dieses Parameters muss die Taste "ENT" zwei Sekunden lang gedrückt werden.

Lokale Steuerung des Umrichters

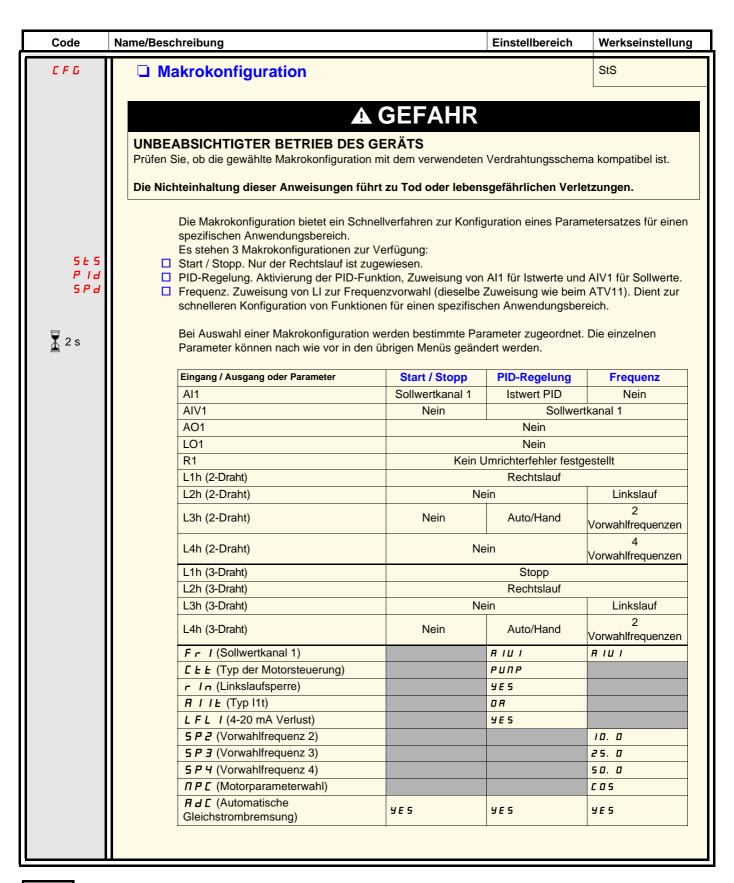
Bei Werkseinstellung ist die Taste RUN sowie das Drehrad deaktiviert. Stellen Sie zur lokalen Steuerung des Umrichters die folgenden Parameter ein:

Setzen Sie Sollwertkanal 1 Fr I (Seite 45) auf R I II I (integriertes Bedienterminal).

Angaben zur Mehrfachbelegung von Logikeingängen

Der ATV12 ermöglicht die Mehrfachbelegung von Logikeingängen (z.B. # [2 und r r 5 an demselben LI).

Ebenso können bei einigen Funktionen LIH (hoch) oder LII (niedrig) zugeordnet werden, d. h. die zugewiesene Funktion wird auf hohes Niveau (LxH) oder niedriges Niveau (LxL) von LI aktiviert.





Zur Änderung dieses Parameters muss die Taste "ENT" zwei Sekunden lang gedrückt werden.

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung	
1_0-	Menü "Eingänge/Ausgänge"			
FCC	☐ Steuerungstyp		2C	
2 € 2 s	□ 2-Draht-Steuerung (siehe Seite 51) Das Ein- oder Ausschalten wird über den Zustand (0 od Eingangs gesteuert. Beispiel für eine "Source"-Verdrahtung: ATV 12 +24 LI1 Llx LI1: Rechtslauf LIx: Linkslauf	der 1) oder die Flanke (0 bi	s 1 oder 1 bis 0) des	
ас	3-Draht-Steuerung (siehe Seite 51) Ein Impuls "Rechtslauf" oder "Linkslauf" reicht aus, um of "Stopp" reicht aus, um das Anhalten des Motors zu steit Beispiel für eine "Source"-Verdrahtung: ATV 12 +24 LI1 LI2 LIX LI1: Stopp LI2: Rechtslauf LIx: Linkslauf		u steuern; ein Impuls	
	UNBEABSICHTIGTER BETRIEB VON GERÄTEN Wenn dieser Parameter geändert wird, werden der Parameter 2 Zuweisungen im Zusammenhang mit Logikeingängenauf ihre St Prüfen Sie, ob diese Änderung mit dem verwendeten Schaltsche	-Draht-Steuerung <i>Ł Ľ Ł</i> (S andardwerte zurückgesetz		
	Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder schweren Verletzungen.			

I - 🛮 -

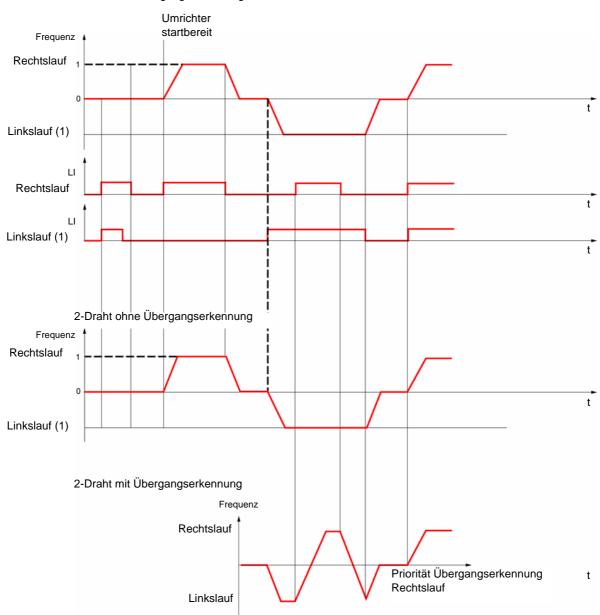
СОП

🛣 2 s Zur Änderung dieses Parameters muss die Taste "ENT" zwei Sekunden lang gedrückt werden.

Diagramme für 2-Draht-Steuerung (siehe Seite 51)

Umrichter unter Spannung und betriebsbereit

2-Draht mit Übergangserkennung



(1) Linkslauf ist werkseitig nicht zugeordnet. Siehe Linkslauf rr 5 auf Seite 66.

Die Ausführung von Rechtslauf und Linkslauf zum selben Zeitpunkt bewirkt einen Motorstart im Rechtslauf.

BBV28582 05/2013 49

I-0dr[-

CEL-

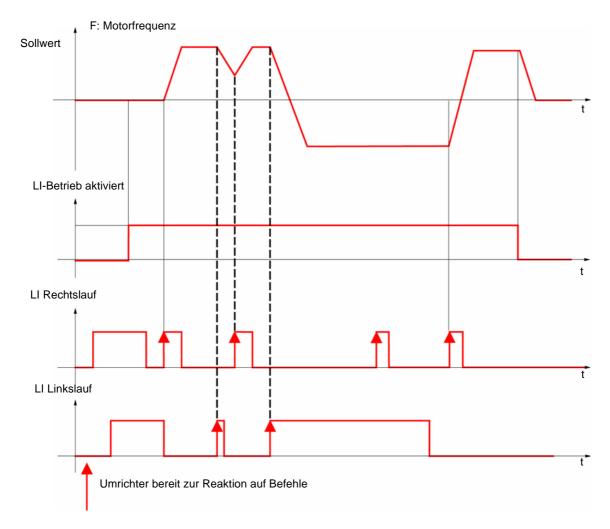
FUΠ

1 - 0 d r [-

Diagramm für 3-Draht-Steuerung (siehe Seite 51)



С □ П -

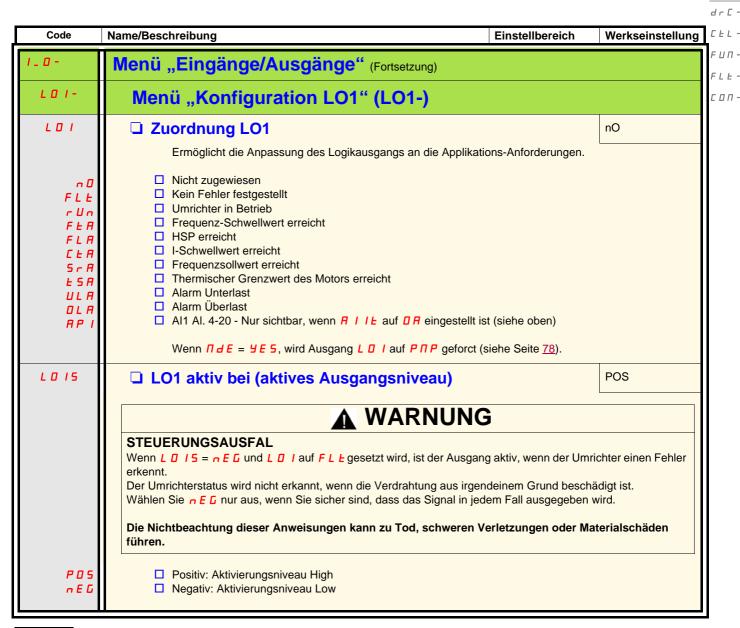


Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung) c a n -**EEE** □ Typ 2-Draht-Steuerung trn UNBEABSICHTIGTER BETRIEB DES GERÄTS Prüfen Sie, ob die Änderung der Typ 2-Drahtsteuerung mit dem verwendeten Verdrahtungsschema kompatibel Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen. Der Zugriff auf den Parameter Typ 2-Draht-Steuerung ist nur möglich, wenn Steuerungstyp Ł [[(Seite 48) auf 2 [eingestellt ist. LEL Niveau: Der Zustand 0 oder 1 wird für Betrieb oder Halt berücksichtigt. ☐ Flankengesteuert: Eine Zustandsänderung (Übergang oder Flanke) ist erforderlich, um den Betrieb einzuleiten und versehentliche Neustarts nach einem Ausfall der Spannungsversorgung zu verhindern. PF 0 Prio Rechts: Der Zustand 0 oder 1 wird für Betrieb oder Halt berücksichtigt, aber "Rechtslauf" hat Priorität gegenüber "Linkslauf". nPL POS □ LI aktiv bei P 0 5 □ Positiv: Die Eingänge sind aktiv (Zustand 1) bei einer Spannung gleich oder höher als 11 V (z. B. +24 V-Klemme). Sie sind inaktiv (Zustand 0), wenn der Umrichter getrennt ist oder eine Spannung unter 5 n E G ☐ Negativ bei Verwendung einer internen Versorgung: Die Eingänge sind aktiv (Zustand 1) bei einer Spannung unter 10 V (z. B. COM-Klemme). Sie sind inaktiv (Zustand 0) bei einer Spannung gleich oder höher als 16 V oder wenn der Umrichter getrennt ist. $E \cap E G$ ☐ Negativ bei Verwendung einer externen Versorgung: Die Eingänge sind aktiv (Zustand 1) bei einer Spannung unter 10 V (z. B. COM-Klemme). Sie sind inaktiv (Zustand 0) bei einer Spannung von 16 V oder höher. Hinweis: Die Änderung wird erst nach dem nächsten Einschalten des Steuerteils wirksam. Siehe "Anschlussschemata der Steuerung" auf Seite 25.

1-0dc[-

I - D d r С -С Е L -F U П -F L Е -С О П -

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
I _ D -	Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung)		
H -	Menü "Konfiguration Al1"		
A I I E	☐ Typ Al1		5U
5 U I O U O A	Diese Funktion dient als Schnittstelle vom Analogeingangssign ☐ Spannung: 0-5 VDC ☐ Spannung: 0-10 VDC ☐ Strom: x-y mA. Der Bereich wird durch die Einstellungen für Mi ☐ r H I unten bestimmt, siehe Seite 52.		
Er L I	☐ Min. Wert Al1	0 bis 20 mA	4 mA
	Nur sichtbar, wenn Typ Al1 # I I L auf # eingestellt ist		
ErH I	☐ Max. Wert Al1	0 bis 20 mA	20 mA
	Nur sichtbar, wenn Typ Al1 # I I L auf # eingestellt ist		
1_0-	Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung)		
r I	☐ Zuordnung R1		FLt
C D F L E C L A C L A S C A U L A D L A A P I	 Nicht zugewiesen Kein Fehler festgestellt Umrichter in Betrieb Frequenz-Schwellwert erreicht HSP erreicht I-Schwellwert erreicht Frequenzsollwert erreicht Thermischer Grenzwert des Motors erreicht Alarm Unterlast Alarm Überlast Al1 Al. 4-20 - Nur sichtbar, wenn R I I Ł auf □ R eingestellt is Hinweis: Relais R1 kann einer vorgelagerten Schutzeinrichtung zugew Umrichter zu vermeiden: Schließen Sie Fehlerrelais R1 an das Schütz an, siehe Seite 18. Verwenden Sie Relais R1 (Zuordnung R1 r I) mit Schutzfunktion Verwenden Sie die Zuordnung LO1 L □ I (Seite 53) zur Fernsign 	riesen werden, um eir	



Ι-Π-

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
1_0-	Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung)		
E O L	☐ Überl.Erk ZeitVerz	0 bis 100 s	0 s
	Diese Funktion dient zum Stoppen des Motors im Falle eine um eine thermische Überlast des Motors oder Umrichters. V L D C überschreitet, wird eine Überl.Erk ZeitVerz E D L akt Zeitverzögerung E D L der Strom noch immer über dem Sch der Umrichter und die Meldung D L C Prozessüberlast ersc Die Überlasterkennung ist nur aktiv, wenn sich das System ir erreicht). Ein Wert von 0 deaktiviert die Erkennung der Applikations-Ü Motorstrom (Hysterese) L D C — 10%	Venn der Motorstrom der viert. Wenn nach Ablauf viert. Wenn nach Ablauf wellwert für Überlast L Dheint. n stabilen Zustand befind berlast.	n Überl. Schw. Erk. dieser L –10% liegt, stoppt et (Frequenzsollwert
()	☐ Überl. Schw. Erk. Nur sichtbar, wenn Überl.Erk ZeitVerz Ł ☐ L oben nicht auf Dieser Parameter dient zur Erkennung einer "Applikations-Ü 70 und 150% des Umrichternennstroms eingestellt werden. Überlast des Motors oder Umrichters.	berlast". L 🛭 🕻 kann auf e	
F E 0	☐ Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Überlastfehler	0 bis 6 Min.	0 Min.
	Wenn R L r = Y E 5 startet der Umrichter nach einem Überla Zeitverzögerung abgelaufen ist. Die zulässige Mindestzeit, die zwischen der Erkennung eine Neustart liegen darf. Damit ein automatischer Neustart möglich ist, muss der Wert den Wert dieses Parameters um mindestens eine Minute überl. Erk Zeit Verz L D L oben nicht	es Überlastfehlers und ein t der maximalen Neustart erschreiten.	nem automatischen

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung	
1_0-	Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung)			
ULE	☐ Unterl.Erk ZeitVerz.	0 bis 100 s	0 s	
	Wenn der Motorstrom über die Dauer der einstellbaren Zeitver Unterlast L UL unterschreitet, stoppt der Umrichter und die M (Seite 112) erscheint Motorstrom Umrichter stoppt bei festgestelltem Fehler L UL +10% L UL E Die Unterlasterkennung ist nur aktiv, wenn sich das System im erreicht). Ein Wert von 0 deaktiviert die Erkennung der Applikations-Un	zögerung <u>IJ L E</u> hinaus //leldung IJ L F (Fehler I stabilen Zustand befinde	Jnterlast Prozess)	
LUL	☐ Unterlast Freq.=0	20 bis 100% von nCr	60%	
O	Nur sichtbar, wenn Unterl.Erk ZeitVerz. UL E nicht auf Dein Erkennung einer Applikations-Unterlast am Motor. Unterlast F 20 und 100% des Umrichternennstroms eingestellt werden.			
F E U	 Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Unterlastfehler 	0 bis 6 Min	0 Min	
	Wenn REr = YE5, startet der Umrichter nach einem Unterlastfehler ULF automatisch neu, sobald diese Zeitverzögerung abgelaufen ist. Die zulässige Mindestzeit, die zwischen der Erkennung eines Überlastfehlers und einem automatischen Neustart liegen darf. Damit ein automatischer Neustart möglich ist, muss der Wert der maximalen Neustartzeit ERr (Seite 91) den Wert dieses Parameters um mindestens eine Minute überschreiten. Nur sichtbar, wenn die Unterl. Erk Zeit Verz ULE oben nicht auf Deingestellt ist.			
FEd ()	☐ FSchwellw. Mot	0 bis 400 Hz	50 oder 60 Hz, je nach Baugröße des Umrichters	
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung R1 r / (Seite <u>52</u>) oder Zuordr eingestellt ist.	nung LO1 L I (Seite	53) auf F 	
[E d	☐ Strom Schwellwert	0 bis 1,5 ln (1)	InV	
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung R1 - / (Seite <u>52</u>) oder Zuordneingestellt ist.	nung LO1 L I (Seite	53) auf <i>[</i>	
E E d	☐ Ther. Schw. Motor	0 bis 118% von tHr	100%	
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung R1 r / (Seite <u>52</u>) auf <u>L 5 R</u> e Auslöse-Schwellwert für thermischen Motoralarm (Logikausga			

d r C -C E L -

c o n -

(1) In = Nennstrom des Umrichters

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

| - 0 - | d r C - | C E L - | F U M - | F L E - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M - | C O M

Code	Name/Beschreibung Einst	ellbereich	Werkseinstellung			
1_0-	Menü "Eingänge/Ausgänge" (Fortsetzung)					
AO 1-	Menü "Konfiguration AO1"					
AO I	☐ Zuordnung AO1		nO			
	Dieser Parameter dient zum Einstellen des Wertes für einen Analogau	usgang.				
n 0	☐ Nicht zugewiesen					
0 C r	 Motorstrom, zwischen 0 und 2 ln (In = Nennstrom des Umrichters, ang Umrichters) 	gegeben auf d	em Typenschild des			
OF r	☐ Ausgangsfrequenz, von 0 bis Max. Frequenz					
Or P	☐ Rampenausgang, von 0 bis Max. Frequenz <i>Ł F -</i>					
0 P S	☐ Sollwert PID, zwischen 0 und 100 % des PID-Sollwert- Nur sichtbar, w	venn Zuordnui	ng Istwert PID P IF			
	(Seite 72) nicht auf 🗖 🖸 eingestellt ist					
OPF	☐ Istwert PID, zwischen 0 und 100 % des PID-Istwert - Nur sichtbar, wei	nn ∠uordnung	Istwert PID P IF			
0.05	(Seite 72) nicht auf 📶 eingestellt ist	vana Zvardavia	a laturant DID E 15			
OPE	☐ Fehler PID, zwischen –5% und +5 % des PID-Istwert - Nur sichtbar, w (Seite 72) nicht auf ☐ eingestellt ist	enn Zuoranur	ig istwert PID P 1F			
0 P c	☐ Ausgabeleistung, zwischen 0 und 2,5-mal Motornennleistung nPr					
E H r	☐ Thermischer Zustand des Motors, zwischen 0 und 200 % des nominal	len thermische	en Zustands			
E H d	☐ Thermischer Zustand des Umrichters, zwischen 0 und 200 % des nom					
AO IE	☐ Typ AO1		0A			
	и тур дот					
	Dieser Parameter fungiert als Schnittstelle zwischen dem internen Um	richterwert ur	d einem			
	Analogausgangssignal.					
100	☐ Spannung: 0-10 VDC					
0 A	Strom: 0-20 mA					
ЧА	☐ Strom: 4-20 mA					

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
dr[-	Menü "Motorsteuerung"				
ЬFr	Siehe Seite <u>45</u> .		50 Hz		
nPr	☐ Motornennleistung Siehe Seite 46.	NCV –5 bis NCV +2	Je nach Baugröße des Umrichters		
C a 5	□ Cosinus Phi	0,5 bis 1	Je nach Baugröße des Umrichters		
	Nur sichtbar, wenn Motorparameterwahl TPC (Seite 60) averfügbar ist, wird Motornennleistung TPC ausgeblende Auf dem Motortypenschild angegebener Leistungsfaktor Hinweis: Nicht mit dem "Service-Faktor" des Motors verv von oder sehr nahe bei 1 kann einen nicht zufrieden stelle Motorleistungsfaktor nicht auf dem Typenschild angegebe Werkseinstellung (ca. 0,80).	t. pf). vechseln. Die Einste enden Motorbetrieb	ellung [
U n 5	□ Nennspannung Motor	100 bis 480 V	230 V		
	Auf dem Typenschild angegebene Nennspannung des M Nennspannung des Motors liegt, muss Nennspannung M Umrichterklemmen anliegenden Netzspannung eingestel	otor Un5 auf den			
n C r	☐ Nennstrom Motor	0,25 ln bis 1,5 ln (1)	Je nach Baugröße des Umrichters		
	Auf dem Typenschild angegebener Nennstrom des Motor Nennstrom I L H (Seite 94).	s. Nennstrom Moto	r n [r ändert den Therm.		
F r 5	□ Nennfrequenz Motor	10 bis 400 Hz	50 Hz		
	Auf dem Typenschild angegebene Nennfrequenz des Mo Die Werkseinstellung lautet 50 Hz, oder 60 Hz, wenn Sta eingestellt ist.		z b F r (Seite <u>45</u>) auf 60 Hz		
n 5 P	☐ Motornenndrehzahl	0 bis 24000 U/ Min	Je nach Baugröße des Umrichters		
	Auf dem Typenschild angegebene Nenndrehzahl des Mo	tors.			
E F r	Maximale Ausgangsfrequenz	10 bis 400 Hz	60 Hz		
	Maximale Ausgangsfrequenz EFr gibt den möglichen Fan. Die Werkseinstellung lautet 50 Hz, oder 72 Hz, wenn Staeingestellt ist.				
C E E	☐ Typ Motorsteuerung		Std		
PErF	Dient zur Auswahl des geeigneten Motorsteuerungstyps für die Applikation und die erforderlichen Leistungswerte. □ Performant: SVCU; sensorlose Vektorreglung mit interner Drehzahlregelung auf Basis der Berechnung des				
5 E d	Spannungs-Istwerts. Für Applikationen, die eine hohe Performance während des Starts oder Betriebs erfordern. ☐ Standard: U/F 2-Punkte-Regelung (Volt/Hz) ohne interne Drehzahlregelung Für einfache Applikationen, die keine hohen Leistungen erfordern. Einfache Motorregelungsverlauf mit konstantem Spannung-/Frequenzverhältnis, mit möglicher Regelung des unteren Kurvenverlaufs. Dieser Verlauf wird im allgemeinen für parallel geschaltete Motoren verwendet. Einige spezifische Anwendungen mit parallel geschalteten Motoren und hohen Leistungsniveaus erfordern möglicherweise PErF.				
РИПР	Pumpe: U²/F; für Pumpen- und Lüfteranwendungen mit v erfordern.	ariabler Drehzahl, d	ie kein hohes Anlaufmoment		

(1) In = Nennstrom des Umrichters

BBV28582 05/2013 57

1-0-

dr [-

F U П -F L E -

с *а* п -

· r	Ε	-
Ŀ	L	-
Ц	Π	-
L	Ŀ	-
0	Π	-

1-0-

Code	Name/Beschreibung		Einstellbereich	Werkseinstellung		
dr[-	Menü "Motorsteuerung" (Fortsetzung)					
UFr	☐ RI-Kompensation (U/F-Ve	erlauf)	25 bis 200%	100%		
C	Dient zur Optimierung des Drehm (Beispiel: bei parallel geschaltete Drehmoment bei niedriger Drehz zu hoher Wert kann dazu führen, Modus geändert wird.	n Motoren RI-Kompensation (ahl nicht ausreicht, RI-Kompe	U/F-Verlauf) UFr ver ensation (U/F-Verlauf)	rringern). Wenn das UF r erhöhen. Ein		
5 L P	☐ Schlupfkomp.		0 bis 150%	100%		
()	Nur sichtbar, wenn Typ Motorster Dient zur Anpassung der Schlupfl oder zur Anpassung in Spezialfäl verringern). Wenn die eingestellte Schlupfkom mit Nenndrehzahl im stabilen Zus Wenn die eingestellte Schlupfkom instabil.	kompensation um den durch on the len (Beispiel: bei parallel geson pensation unter der Ist-Schlustand, sondern mit einer Dreh	den Nennschlupf einge chalteten Motoren Sch pfkompensation liegt, zahl unterhalb des Sol	stellten Wert herum lupfkomp. 5 L P läuft der Motor nicht llwerts.		
5 <i>E R</i>	☐ Stabilität des Frequenzre	eglers	0 bis 100%	20%		
()	Der Parameter 5 £ R dient zur R Hochlaufs. 5 £ R dient zur Anpas Auslauf, je nach Dynamik der Ma Ein zu hoher Wert führt zu einer v Ein zu geringer Wert führt zu Übe Geringe 5 £ R In diesem Fall 5 £ R erhöhen	ssung der Rückkehr in den sta schine. verlängerten Ansprechzeit.	abilen Zustand nach ei ität. Hohe 5			
	Hz 50 40 30 20 10 0.1 0.2 0.3 0.4 0.5 t Nur sichtbar, wenn Typ Motorstel	Hz 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40	Hz 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40	0.2 0.3 0.4 0.5 t		
FLG	☐ Verstärkung des Frequei	nzreglers	0 bis 100%	20%		
O	Der Parameter F L G dient zur Ei der angetriebenen Maschine. Ein zu hoher Wert führt zu Überd Ein zu geringer Wert führt zu eine	rehzahl oder sogar Instabilitä	t.	f Basis der Trägheit		
	Geringe <i>F L G</i> In diesem Fall <i>F L G</i> erhöhen	Korrekte F L G	Hohe F L G In diesem F	all F L G verringern		
	Hz 40 - 30 - 20 - 10 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 -	Hz 40	Hz 50 40 30 20 10 0 0.1 0	0.2 0.3 0.4 0.5 t		
	Nur sichtbar, wenn Typ Motorstei	uerung [PErF eingestellt ist.			

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung			
dr[-	Menü "Motorsteuerung" (Fortsetzung)					
PFL ()	Definiert den Magnetisierungsstrom bei einer Frequenz von Einstellung des PUMP-Verlaufs. 100% Frequenz Nur sichtbar, wenn Typ Motorsteuerung [L L (Seite 57)]					
5Fr ()	Taktfrequenz Einstellung der Taktfrequenz. Bei Überhitzung verringert der Umrichter automatisch die Bei Rückkehr der Temperatur auf den Normalwert wird die erhöht. HINWEIS GEFAHR VON SCHÄDEN AM FREQUENZUMRICHTER Wenn bei Nennwerten des ATV12●●●M2 die Filter nicht angeschle überschreiten. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschä	2 bis 16 kHz Taktfrequenz. Frequenz wieder auf der R ossen sind, darf die Taktfr	4 kHz			
5F	□ Typ Taktfrequenz Die Motortaktfrequenz wird grundsätzlich geändert (verrin Umrichters zu hoch ist. □ HF1: Optimierung der Erwärmung. Ermöglicht dem System die Anpassung der Taktfrequenz □ HF2: Optimierung des Motorgeräusches (für hohe Taktfre Ermöglicht dem System die Beibehaltung einer konstanter Motorfrequenz (rFr). Bei Überhitzung verringert der Umrichter automatisch die Bei Rückkehr der Temperatur auf den Normalwert wird die erhöht.	an die Motorfrequenz. quenz). n Taktfrequenz (SFr) unal Taktfrequenz.	bhängig von der			
7E5	☐ Geräuscharm "Geräusch" bezieht sich auf hörbare Laute. Je nach Einsa Motorgeräusches möglich sein. Die zufällige Frequenzmo bei einer festen Frequenz auftreten können. □ Nein □ Ja					

I - 0 **d r С -**С Е L -F U П -F L Е -С О П -

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

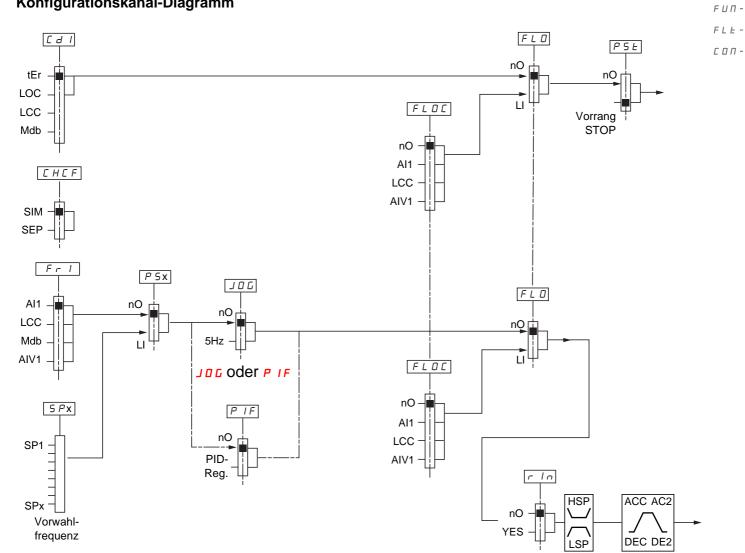
()

|-||-||-

CEL-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung			
F U П - F L E -	dr[-	Menü "Motorsteuerung" (Fortsetzung)					
C O N -		nO					
		GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER EXPLOSIONSGEFAHR • Während der Motormessung läuft der Motor mit Nennstrom. • Den Motor während der Motormessung nicht warten.					
		Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebens	sgefährlichen Verletz	ungen.			
		▲ WARNUN	G				
	 VERLUST DER STEUERUNG Die Parameter für die Motornennwerte Un5, Fr5, nCr, n5P und nPr oder Co5 müssen vor Beder Motormessung korrekt konfiguriert werden. Wenn einer oder mehrere dieser Parameter geändert wurden, nachdem eine Motormessung erfolgt ist, where the unit is the unit of the unit						
		Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!					
		 Achtung: Die Motormessung muss bei angeschlossenem, kalten Mot Die Parameter Motornennleistung n P r (Seite 46) und Neikonsistent sein. 	nnstrom Motor n [r (·			
		 Die Motormessung wird nur dann durchgeführt, wenn kein Haltebefehl erteilt wurde. Wenn die Funktion "Freier Auslauf" oder "Schnellhalt" einem Logikeingang zugeordnet wurde, muss dieser Eingang auf 1 gesetzt werden (Eingang auf 0 aktiv). Die Motormessung hat Vorrang vor jeglichen Fahr- oder Vormagnetisierungsbefehlen. Diese werden 					
		erst nach der Motormessung wirksam. • Eine Motormessung kann 1 oder 2 Sekunden dauern. Die Messung darf nicht unterbrochen werden; warten tUn Wert zu d 🛘 n E oder n 🖟 wechselt.					
		Hinweis: Während der Motormessung läuft der Motor mit Nennstrom.					
	Motorparameterwahl nPr						
Dieser Parameter dient zur Auswahl des zu konfigurierenden Motorparameters (n P r ode Motornennleistung n P r Seite 46 Cosinus Phi [a 5 Seite 57]				'r oder [<u>a</u> 5).			

Menü "Steuerung"

Konfigurationskanal-Diagramm



1-0dr[-

CEL-

Code	Name/Beschreibung Einstell	bereich	Werkseinstellung	
CFL-	Menü "Steuerung"			
FrI	□ Sollwertkanal 1		Al1	
A I U I A B A I I I	 ☐ Klemmen ☐ Externes Bedienterminal ☐ Modbus ☐ Integrierte Bedienterminal ☐ Dieser Parameter ist bereits im Abschnitt, "My Menu" enthalten, siehe S 	Externes BedienterminalModbus		
LFr	□ Externer Sollwert -400 Hz	bis 400 Hz	-	
()	Dieser Parameter ist bereits im Abschnitt, "My Menu" enthalten, siehe S	Seite <u>45</u> .		
ПІЦІ	□ Analogeingang virtuell 0% bis 1	100%		
()	Dieser Parameter ist bereits im Abschnitt, "My Menu" enthalten, siehe S	Seite <u>45</u> .		
rln	☐ Unterdr. n-Wechsel		nO	
n 0 Y E 5	 Unterdrückung von Bewegungen in die linke Drehrichtung, gilt nicht für Richtungsanfragen, die von Logikeingängen gesendet werden. Von Logikeingängen gesendete Anfragen für Linkslauf werden berücksichtigt. Von der Anzeige gesendete Anfragen für Linkslauf werden nicht berücksichtigt. Vom Netz gesendete Anfragen für Linkslauf werden nicht berücksichtigt. Jeglicher vom PID usw. stammende Drehzahlsollwert für Linkslauf wird als Nullfrequenz (0 Hz) interpretiert. Nein Ja 			
P 5 Ł	☐ Vorrang STOP		YES	
₹ 2 s	Dieser Parameter dient zur Aktivierung oder Deaktivierung der Stopptaste a Bedienterminal. Die Deaktivierung der Stopptaste ist wirksam, wenn der aktive Befehlskanal oder das externe Bedienterminal ist.			
	▲ WARNUNG			
	STEUERUNGSVERLUST Sie sind dabei, die Stopptaste am Umrichter und am externen Bedienterminal zu Wählen Sie "n []" nur dann, wenn externe Stoppvorrichtungen vorhanden sind.	deaktivieren.		
	Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schweren Verletzung führen.	gen oder Ma	terialschäden	
n 0 4 E 5	 □ Nein: Stopp inaktiv □ Ja: Stopp aktiv Bei Wahl von			
CHCF	☐ Kanalkonfiguration		SIM	
	Kanalkonfiguration			
5 I П 5 E P	☐ Modus "Gemeinsam"☐ Modus "Getrennt"			

2 s

Zur Änderung dieses Parameters muss die Taste "ENT" zwei Sekunden lang gedrückt werden.

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

dr [-CEL-Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung FUΠ-Menü "Steuerung" (Fortsetzung) FLE-EdIBefehlskanal 1 tEr соп-Dieser Parameter ermöglicht die Auswahl des Befehlskanals. □ Klemmen *EEr* □ Lokal LOC □ Externes Bedienterminal LCC ■ Modbus ПЬЬ Dieser Parameter ist verfügbar, wenn Kanalkonfiguration [H[F] (Seite 62) auf "Getrennt" eingestellt ist. FLO ■ Zuweisung Vor-Ort-Betrieb nO □ Funktion inaktiv ☐ L1h to L4h: Der Modus "Forced Lokal" ist aktiv, wenn der Eingangszustand 1 lautet. LIH LYH FLOC nΟ □ Forced Ref Lokal Nur sichtbar, wenn Zuweisung Vor-Ort-Betrieb F L D nicht auf n D eingestellt ist. ■ Nicht zugewiesen n 0 AII □ Klemmen ■ Externes Bedienterminal $L \subset C$ AIUI □ Integrierte Bedienterminal

BBV28582 05/2013 63

1 - 🛮 -

dr[-[EL-**FUN-**

□П-

Į	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
	FUn-	Menü "Funktionen"				
	rPE-	Menü "Rampentyp"				
	ЯСС	☐ Hochlaufzeit	0,0 s bis 999,9 s	3,0 s		
	Q	Hochlaufzeit zwischen 0 Hz und der Nennfrequenz Motor F - 5 (Seite <u>57</u>). Achten Sie darauf, dass dieser Wert mit der Trägheit der angetriebenen Last				
	d E C	☐ Auslaufzeit	0,0 s bis 999,9 s	3,0 s		
	()	Zeit zum Auslaufen von der Nennfrequenz Motor F r 5 (Seite 5 Achten Sie darauf, dass dieser Wert mit der Trägheit der angetri		bel ist.		
	rPE	☐ Rampentyp		Lin		
	L In	☐ Linear ☐ S-Form	·			
	Ц	☐ U-Form				
	()	S-Form 0 12 11 12 t 0 12 11 12 t	Der Rundungskoeffiz t1 = 0,6-faches der e Rampenzeit (linear) t2 = 0,4-faches der e Rampenzeit (rund) t3 = 1,4-faches der e Rampenzeit	ingestellten		
		t3 t2 t3	Der Rundungskoeffiz t1 = 0,5-faches der e Rampenzeit (linear) t2 = eingestellte Ram t3 = 1,5-faches der e Rampenzeit	ingestellten npenzeit (rund)		
	r P 5	☐ Umschalt. Rampe		nO		
	60 L 1H L 2H L 4H L 1L L 2L L 3L L 4L	 Nicht zugewiesen L1H: Ll1 Aktiv High L2H: Ll2 Aktiv High L3H: Ll3 Aktiv High L4H: Ll4 Aktiv High L1L: Ll1 Aktiv Low L2L: Ll2 Aktiv Low L3L: Ll3 Aktiv Low L3L: Ll3 Aktiv Low L4L: Ll4 Aktiv Low Siehe "Angaben zur Mehrfachbelegung von Logikeingängen" au 	f Seite <u>46</u> .			

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung FIIΠ-Menü "Funktionen" (Fortsetzung) FLErPEMenü "Rampentyp" (Fortsetzung) c o n -AC2 0,0 bis 999,9 s 5.0 s Hochlaufzeit 2 () Nur sichtbar, wenn Umschalt. Rampe r P 5 (Seite 64) nicht auf n 🛘 eingestellt ist. Zweite Hochlauframpenzeit, einstellbar zwischen 0,0 und 999,9 s. Diese Rampe ist aktiv, wenn PID nur für die Start- und Bereitschaftsphasen verwendet wird, siehe Wert Restart PID r 5 L auf Seite 75. d E 2 5,0 s Auslaufzeit 2 0,0 bis 999,9 s () Nur sichtbar, wenn Umschalt. Rampe r P 5 (Seite 64) nicht auf n D eingestellt ist. Zweite Auslauframpenzeit, einstellbar zwischen 0,0 und 999,9 s. YES **Б** г Я Anp. Auslauframpe ☐ Funktion inaktiv. Der Umrichter läuft gemäß der normalen Auslaufeinstellung aus. Diese Einstellung ist mit n 0 der optionalen dynamischen Bremsung kompatibel, sofern verwendet. Diese Funktion erhöht beim Stoppen oder bei einer Verringerung der Drehzahl von Lasten mit hoher **YES** Trägheit automatisch die Auslaufzeit, um eine Überspannung im DC-Zwischenkreis oder ein Überbremsen zu vermeiden. ☐ Motorbremsung: Dieser Modus ermöglicht es dem Umrichter, so schnell wie möglich ohne Einsatz eines $dY \cap A$ dynamischen Bremswiderstands zu stoppen. Sie verwendet Motorverluste, um Energie aus der Rückspeisung abzuleiten. Diese Funktion ist möglicherweise nicht mit der Lageregelung kompatibel. Bei Einsatz eines optionalen Bremswiderstands und -moduls darf die Funktion nicht verwendet werden. **Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Achtung: Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r Achtung:** Setzen Sie bei Einsatz eines Bremswiderstands **b r B** auf **r D**.

1-0-

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

1-0dr[-

С □ П -

	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
FUn	7 -	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
5	EE-	Menü "Anhaltemodus"				
!	5 <i>E E</i>	□ Normalhalt		rMP		
	r ПР F 5 L n 5 L	Anhaltemodus bei Verschwinden des Fahrbefehls und Erteilen eines Haltebefehls. StopRampe Schnellhalt Freier Auslauf				
,	n 5 Ł	☐ Freier Auslauf		nO		
	~ 0 L IL L 3 L L 4 L	Der Halt wird aktiviert, wenn der Eingang oder das Bit in den Zustand 0 wechselt. Wenn der Eingang wieder in den Zustand 1 wechselt und der Fahrbefehl nach wie vor aktiv ist, startet der Motor nur dann neu, wenn Steuerungstyp ₺ ₡ ₡ (Seite 48) = ₺ ₡ und Typ 2-Draht-Steuerung ₺ ₡ ₺ (Seite 51) = ₺ ₺ oder ₱ ₱ ₡ . Andernfalls ist ein neuer Fahrbefehl erforderlich. Nicht zugewiesen L1L: L11 Aktiv Low zum Stoppen L2L: L12 Aktiv Low zum Stoppen L3L: L13 Aktiv Low zum Stoppen L4L: L14 Aktiv Low zum Stoppen				
ŀ	F 5 Ł	Zuordnung Schnellhalt		nO		
	n 0 L 1L L 2 L L 3 L L 4 L	□ Nicht zugewiesen □ L1L: LI1 Aktiv Low zum Stoppen □ L2L: LI2 Aktiv Low zum Stoppen □ L3L: LI3 Aktiv Low zum Stoppen □ L4L: LI4 Aktiv Low zum Stoppen				
	d C F	☐ Koeffiz. Schnellhalt	1 bis 10	4		
Nur sichtbar, wenn Zuordnung Schnellhalt F 5 L (Seite 63) nicht auf n D oder wenn F 5 L auf N 5 L L (Seite 66) eingestellt ist. Die aktivierte Rampe (Auslaufzeit d E C, Seite 45, oder Auslaufzeit 2 d E 2, Seite 65) wird darau Senden von Anforderungen durch diesen Koeffizienten geteilt. Der Wert 10 entspricht einer Mindestrampenzeit.						

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)		
rr5	☐ Linkslauf		nO
n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	☐ L2h: L2 Aktiv High☐ L3h: L3 Aktiv High	en Eingangs	

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung Menü "Funktionen" (Fortsetzung) Menü "Auto GS Bremsung" AGC -YES AGE Automatische Gleichstrombremsung 🕰 🕰 GEFAHR GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS, EINER EXPLOSION ODER EINES LICHTBOGENS Wenn $H \perp C = C \perp$, erfolgt eine Stromeinspeisung, auch wenn kein Fahrbefehl gesendet wurde. Stellen Sie sicher, dass diese Aktion in keiner Weise eine Gefahr für Personal oder Anlagen darstellt. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder schweren Verletzungen. () WARNUNG KEIN HALTEMOMENT • Das Bremsen mit Gleichstromeinspeisung bietet kein Haltemoment bei Drehzahl null. Das Bremsen mit Gleichstromeinspeisung funktioniert nicht bei einem Netzspannungsverlust oder bei • Verwenden Sie ggf. eine separate Bremse, um die Bremsmomente aufrechtzuerhalten. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schweren Verletzungen oder Materialschäden führen. n 0 ☐ Funktion inaktiv, keine Gleichstrombremsung. **YES** ☐ Zeitlich begrenzte DC-Bremsung ☐ Kontinuierliche DC-Bremsung E ESACI 0 bis 120% von nCr 70% I DC-Auto Bremsg 1 () **HINWEIS** GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN Prüfen Sie, ob der Motor diesem Strom standhält, ohne zu überhitzen. Die Nichtbeachtung dieser Anweisung kann zu Materialschäden führen. Nur sichtbar, wenn Automatische Gleichstrombremsung # d [nicht auf n] eingestellt ist. Bremsstrom beim Stoppen und kontinuierlicher Gleichstrombremsung. E d C I 0,5 s Zeit aut. DC Brems1 0,1 bis 30 s () **HINWEIS** GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN Lange Bremsphasen mit Gleichstromeinspeisung können zur Überhitzung des Motors führen und diesen beschädigen. • Schützen Sie den Motor, indem Sie lange Bremsphasen mit Gleichstromeinspeisung vermeiden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen. Nur sichtbar, wenn Automatische Gleichstrombremsung # d [nicht auf n] eingestellt ist. Bremszeit beim Stoppen.

1-0dr[-

FLE-

глп-

BBV28582 05/2013 67

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

I - 0 dr C -C + L -

FLE-

С □ П -

Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung Menü "Funktionen" (Fortsetzung) J 0 G Frequenz Jog nΟ Dieser Parameter dient zur schrittweisen Steuerung des Motorbetriebs unter Verwendung eines Logikeingangs, der mit einem 2- und 3-Draht-Steuerlogikeingang verknüpft ist. Die Schrittfrequenz ist auf 5 Hz festgelegt. Die in der Jog-Funktion berücksichtigten Hoch- und Auslauframpen betragen 0,1 s. n 0 Funktion inaktiv. LIH L1h: LI1 Aktiv High L 2 H L2h: L12 Aktiv High $L \exists H$ L3h: LI3 Aktiv High LHH ☐ L4h: LI4 Aktiv High 2-Draht-Steuerung Jog 🛦 Rechtslauf Linkslauf Motor-Frequenz Hochlauf 3-Draht-Steuerung Rechtslauf Linkslauf LI1 Betrieb Motor-Normale Frequenz 5 Hz Jog-5 Hz Rampe

Vorwahlfrequenzen

Es können 2, 4 oder 8 Frequenzen vorgewählt werden, wofür 1, 2 bzw. 3 Logikeingänge erforderlich sind.

Kombinationstabelle für Vorwahlfrequenz-Eingänge

8 Frequenzen LI (PS8)	4 Frequenzen LI (PS4)	2 Frequenzen LI (PS2)	Frequenzsollwert
0	0	0	Sollwert
0	0	1	SP2
0	1	0	SP3
0	1	1	SP4
1	0	0	SP5
1	0	1	SP6
1	1	0	SP7
1	1	1	SP8

1-0-

dr[-

CEL-

Г ЦП -

FLE-

соп-

1-0-

dr[- Γ \vdash L -Code Name/Beschreibung Einstellbereich F U П -FLE-С □ П -

FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)			
P 5 5 -	Menü "Vorwahlfrequenz"			
P S 2	2 Vorwahlfreq.	nO		
^ D L IH L 2 H L 3 H L 4 H	☐ Funktion inaktiv☐ L1h: L11 Aktiv High☐ L2h: L12 Aktiv High☐ L3h: L13 Aktiv High☐ L4h: L14 Aktiv High			
P 5 4	☐ 4 Vorwahlfreq. wie P52		nO	
P 5 8	□ 8 Vorwahlfreq. wie P52		nO	
5 <i>P2</i> ()	Quantification	0 bis 400 Hz	10 Hz	
5 <i>P3</i> ()	☐ 3. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 4 Vorwahlfreq. P 5 4 nicht auf □ □ eingeste	0 bis 400 Hz	15 Hz	
5 <i>P</i> 4	4. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 2 Vorwahlfreq. P 5 2 und 4 Vorwahlfreq. P	0 bis 400 Hz	20 Hz gestellt sind.	
5 <i>P</i> 5	5. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 8 Vorwahlfreq. P 5 8 nicht auf n 0 eingeste	0 bis 400 Hz	25 Hz	
5 <i>P</i> 6	☐ 6. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 2 Vorwahlfreq. P 5 2 und 8 Vorwahlfreq. P	0 bis 400 Hz	30 Hz gestellt sind.	
5 <i>P</i> 7	7. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 4 Vorwahlfreq. P 5 4 und 8 Vorwahlfreq. P	0 bis 400 Hz	35 Hz gestellt sind.	
5 <i>P8</i> ()	8. Vorwahlfrequenz Nur sichtbar, wenn 2 Vorwahlfreq. P 5 2, 4 Vorwahlfreq. P 5 4 eingestellt sind.	0 bis 400 Hz und 8 Vorwahlfreq. /	40 Hz	
JPF ()	 ☐ Ausblendfr ☐ Dieser Parameter verhindert einen längeren Betrieb innerhalb e geregelte Frequenz herum. Die Funktion kann verwendet werde Drehzahl erreicht wird, die Resonanzen erzeugen würde. Bei E inaktiv. 	en, um zu verhindern	dass eine kritische	

Werkseinstellung

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

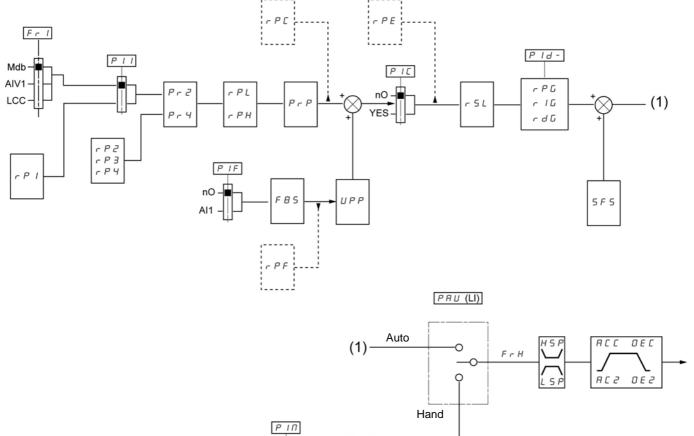
PID-Diagramm

1 - 0 d r C -

CEL-

Г ЦП -

FLE-



Vorwahlfrequenz

d r C C E L F U N F L E C O N -

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)		
PId-	Menü "PID"		
PIF	☐ Zuordnung Istwert PID		nO
n 0 A 1 i	☐ Nicht zugewiesen☐ Klemmen. Auswahl nicht möglich, wenn Fr1 auf Al1 eingestellt ist.		
r P G	☐ P-Anteil PID-Regler	0,01 bis 100	1
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF nicht auf n 🛭 eingestellt ist.		
r 16	☐ I-Anteil PID Regler	0,01 bis 100	1
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF nicht auf n D eingestellt ist.		
r d G	☐ D-Anteil PID Regler	0,00 bis 100,00	0,00
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID PIF nicht auf 🙃 🛭 eingestellt ist.		
F 6 5	☐ Koef. PI Istwert	0,1 bis 100,0	1,0
()	Dieser Parameter gibt das Verhältnis zwischen Prozess- und Istwert-Bereich an. Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID PIF nicht auf Deingestellt ist.		
PII	☐ Soll int PID		nO
n 0 4 E S	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID <i>P I F</i> nicht auf □ eingestellt ist. □ Nein □ Ja		
Pr2	☐ Zuord 2 PID-Sollw		nO
n 0 L 1h L 2 h L 3 h L 4 h	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID PIF nicht auf n iii eingestellt ist. Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High		

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

1 - 🛮 -

F L E -

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
PId-	Menü "PID" (Fortsetzung)				
Pr4	☐ Zuord 4 PID-Sollw		nO		
n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nicht auf n D eingestellt ist. Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High Zuord 2 PID-Sollw P r 2 (Seite 72) muss vor der Zuordnung von Zuord 4 PID-Sollw P r 4 zugewiesen werden.				
r P 2	☐ 2. vorgew PID-Sollw	0 bis 100%	25%		
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) und auf n D eingestellt sind.	Zuord 2 PID-Sollw P	' r ♂ (Seite <u>72</u>) nicht		
r P 3	☐ 3. vorgew PID-Sollw	0 bis 100%	50%		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) und auf n D eingestellt sind.	Zuord 4 PID-Sollw P	7-4 (Seite <u>72</u>) nicht		
r P 4	☐ 4. vorgew PID-Sollw	0 bis 100%	75%		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72), Zu Sollw Pr 4 (Seite 72) nicht auf n D eingestellt sind.	ord 2 PID-Sollw Pr	und Zuord 4 PID-		
r P I	☐ Interner PID-Sollwert	0 bis 100%	0%		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nich auf YE5 oder Sollwertkanal 1 Fr I (Seite 45) auf L C eing		PID P 1 1 (Seite <u>72</u>)		
PrP	☐ PID Rampe	0 bis 99,9 s	0 s		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nic	ht auf n	ist.		
rPL	☐ PID min Referenz	0 bis 100%	0%		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nicht auf n D eingestellt ist.				
r P H	☐ PID max Referenz	0 bis 100%	100%		
()	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nicht auf n 🛭 eingestellt ist				
5 F 5	☐ PID Startgeschw.	0,1 bis 400 Hz	nO		
	Dieser Parameter ermöglicht den direkten Wechsel auf einen e Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nic				

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

dr C -C + L - **F U Π -**F L + -

с a п -

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
Pld-	Menü "PID" (Fortsetzung)				
AC 2	☐ Hochlaufzeit 2	0,0 bis 999,9 s	5,0 s		
O	Dieser Parameter ist nur beim Start des Systems aktiv. Zweite Hochlauframpenzeit, einstellbar zwischen 0,1 und 999,9 s Zeit zum Hochlaufen von 0 auf die Nennfrequenz Motor F r 5 (Seite 57). Achten Sie darauf, dass dieser Wert mit der Trägheit der angetriebenen Last kompatibel ist.				
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) und auf n D eingestellt sind.	d PID Startgeschw. 5	F 5 (Seite <u>73</u>) nicht		
PIC	Umkehr Korrek. PID		nO		
n 0 Y E S	Dieser Parameter kehrt den internen Fehlerwert des PID-Systems um. □ Nein □ Ja				
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID PIF (Seite 72) nicht	auf 🗖 🛭 eingestellt ist.			
PAU	☐ PID Zuord. Auto/Hand		nO		
n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Beim Zustand 0 des Eingangs ist PID aktiv. Beim Zustand 1 des Eingangs ist der manuelle Betrieb aktiv. Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nicht auf n D eingestellt ist.				
РІП	☐ PID Sollw Hand		nO		
n 0 Я I I Я I U I	Dieser Parameter dient zur Aktivierung des PID und zum Betrieb eines manuellen Standardsystems. □ Nein □ Klemmen □ AIV1				
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID <i>P I F</i> (Seite <u>72</u>) und PID Zuord. Auto/Hand <i>P FI U</i> (Seite <u>74</u>) nicht auf <u>n II</u> eingestellt sind.				
<i>EL</i> 5	☐ Betriebsd. bei LSP	0,1 bis 999,9 s	nO		
O	Nach einem Betrieb bei Kleine Frequenz L 5 P (Seite 89) über einen festgelegten Zeitraum wird automatisch ein Motorhalt angefordert. Der Motor startet neu, wenn der Frequenzsollwert größer is Kleine Frequenz L 5 P und nach wie vor ein Fahrbefehl vorliegt. Hinweis: Der Wert n 0 entspricht einem unbegrenzten Zeitraum.				
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nic	ht auf 🗖 🛭 eingestellt i	st.		

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung Menü "Funktionen" (Fortsetzung) PId-Menü "PID" (Fortsetzung) 0 bis 100% 0% r 5 L Wert Restart PID **A** GEFAHR UNBEABSICHTIGTER BETRIEB VON GERÄTEN Vergewissern Sie sich, dass unbeabsichtigte Neustarts keinerlei Gefahr darstellen. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen. Wenn PID-Funktionen und Betriebsd. bei LSP Ł L 5 zum selben Zeitpunkt eingestellt sind, versucht der PID-Regler möglicherweise, eine Frequenz unterhalb von LSP einzustellen. Dies führt zu einem unbeabsichtigten Betriebsverhalten, bestehend aus Start, Betrieb bei LSP, Stoppen usw... Der Parameter Wert Restart PID r 5 L dient zur Einstellung eines Mindestschwellwerts für PID-Fehler, um nach einem längeren Halt bei LSP neu zu starten. Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) und Betriebsd. bei LSP Ł L 5 (Seite 74) nicht auf n D eingestellt sind. UPP 0 bis 100% 0% PID Wakeup Schw. () **A** GEFAHR UNBEABSICHTIGTER BETRIEB VON GERÄTEN Vergewissern Sie sich, dass unbeabsichtigte Neustarts keinerlei Gefahr darstellen. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen. Wenn Umkehr Korrek. PID P I C (Seite 74) auf nO eingestellt ist, ermöglicht dies die Einstellung eines Schwellwerts für den PID-Istwert, bei dessen Unterschreitung der PID-Regler wieder aktiviert wird (Wakeup), im Anschluss an einen Stopp infolge einer Überschreitung von Ł L 5, der maximalen Betriebszeit bei kleiner Frequenz. Wenn PIC auf YE5 eingestellt ist, ermöglicht dies die Einstellung eines Schwellwerts für den PID-Istwert, bei dessen Überschreitung der PID-Regler wieder aktiviert wird (Wake-up), im Anschluss an einen Stopp infolge einer Überschreitung von Ł L 5, der maximalen Betriebszeit bei kleiner Frequenz. Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) und Betriebsd. bei LSP L 5 (Seite 89) nicht auf 🗖 🛘 eingestellt sind. SLE 0 bis HSP 1 Hz □ Ruhezustandsschwellwert (Offset) () Einstellbarer Wiederanlaufschwellwert (Offset) nach einem Stopp nach längerem Betrieb mit Kleine Frequenz L 5 P + Sleep Offset Schw. 5 L E, in Hz. Der Motor startet neu, wenn der Referenzwert den Schwellwert (L 5 P + 5 L E) übersteigt und nach wie vor einFahrbefehl vorliegt. Nur sichtbar, wenn Betriebsd. bei LSP Ł L 5 (Seite 72) nicht auf n 🛮 und Zuordnung Istwert PID P IF.

I- 0 dr C -C E L -

FIIN-

FLE-

c a n -

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

()

dr[-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung	
Г	FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)			
FLE-	PId-	Menü "PID" (Fortsetzung)			
c a n -	C	□ Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung Einem Relais- oder Logikausgang kann ein Alarm zugewiesen wer Einstellbereich: □ No: Funktion inaktiv (kein Zugriff auf weitere Funktionsparameter) PID-Istwert Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID P IF (Seite 72) nicht in	zwischen minimale		
	()	☐ Zeitverzögerung PI-Istwert- Überwachungsfunktion Nur sichtbar, wenn Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung L P I	0 bis 600 s	0 s	
	APO ()	☐ Erkennungshysterese für maximale Frequenz Nur sichtbar, wenn Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung L P I	0 bis HSP	0 Hz	
	ПРІ	□ PI-Istwert-Überwachung Fallback-Modus für die PI-Istwert-Überwachungsfunktion. □ 9	·		
	LFF	☐ Fallback-Frequenz Fallback-Frequenz für Fehler bei der PID-Regler-Istwert-Überwach	0 bis HSP	0 Hz	

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
PId-	Menü "PID" (Fortsetzung)				
PNP-	Pumpenuntermenü				
E O L	☐ Überl.Erk ZeitVerz Seite <u>54</u> Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID <i>P I F</i> (Seite <u>72</u>) ni	0 bis 100 s	0 s		
()	☐ Überl. Schw. Erk. Seite 54 Nur sichtbar, wenn die Überl.Erk ZeitVerz ₺ ₺ ₺ oben nicht auf ♬ ₺ eingestellt ist.				
FEO ()	Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Überlastfehler Wenn REr = YE5, startet der Umrichter nach einem Überlastfehler OLC automatisch neu, sobald diese Zeitverzögerung abgelaufen ist. Die zulässige Mindestzeit, die zwischen der Erkennung eines Überlastfehlers und einem automatischen Neustart liegen darf. Damit ein automatischer Neustart möglich ist, muss der Wert der maximalen Neustartzeit E Rr (Seite 91) den Wert dieses Parameters um mindestens eine Minute überschreiten. Nur sichtbar, wenn die Überl.Erk ZeitVerz E DL oben nicht auf RD eingestellt ist.				
UL F	☐ Unterl.Erk ZeitVerz. Seite <u>55</u> Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID <i>P IF</i> (Seite <u>72</u>) ni	0 bis 100 s	0 s		
C)	☐ Unterlast Freq.=0 Seite 55 Nur sichtbar, wenn die Unterl.Erk ZeitVerz UL ₺ oben nicht a	20 bis 100% von nCr uf n a eingestellt ist.	60%		

I - 0 d r C -C & L -F U M -F L & -C O M -

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

1-0-

dr[-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
С	FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
FLE-	Pld-	Menü "PID" (Fortsetzung)				
C D N -	PNP-	Pumpenuntermenü (continued)				
	F E U	☐ Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Unterlastfehler	0 bis 6 min	0 min		
	Wenn REr = YE5, startet der Umrichter nach einem Unterlastfehler ULF automatisch neu, s diese Zeitverzögerung abgelaufen ist. Die zulässige Mindestzeit, die zwischen der Erkennung eines Unterlastfehlers und einem automat Neustart liegen darf. Damit ein automatischer Neustart möglich ist, muss der Wert der maximalen Neustartzeit ERr (Steit Wert dieses Parameters um mindestens eine Minute überschreiten. Nur sichtbar, wenn die Unterl. Erk Zeit Verz ULE oben nicht auf G eingestellt ist.					
	ПАЕ	☐ Auswahl der Betriebsart		nO		
			☐ ☐ ☐: Einzelpumpe mit variabler Drehzahl			
	FOn	☐ Startfrequenz der Hilfspumpe	0 von tFr	HSP		
	O	Bei Überschreitung dieser Frequenz und nach Ablauf der Zeitv E 🛮 n, wird die Hilfspumpe gestartet. Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart 🞵 d E oben nicht a		arten der Pumpe		
	£ 0 n	Zeitverzögerung vor dem Starten der Hilfspumpe	0 bis 999.9 s	2 s		
		Diese Zeitverzögerung ist notwendig, um die Auswirkungen vorübergehender Druckschwankungen damit Oszillation(Start/Stopp der Pumpe) zu verhindern. Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart П d E oben nicht auf ¬ D gesetzt ist.				
	()	 Rampe für das Erreichen der Nenndrehzahl der Hilfspumpe 	0 bis 999.9 s	2 s		
		Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart 🞵 d E oben nicht auf 🖪 🛭 gesetzt ist.				
	F O F	Stoppfrequenz der Hilfspumpe Bei Unterschreitung dieser Frequenz und nach Ablauf der Zeitve L D F wird die Pumpe gestoppt.	0 bis tFr erzögerung für das Sto	0 Hz ppen der Hilfspumpe		
		Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart 🞵 🕹 E oben nicht a	auf 🗖 🛭 gesetzt ist.			

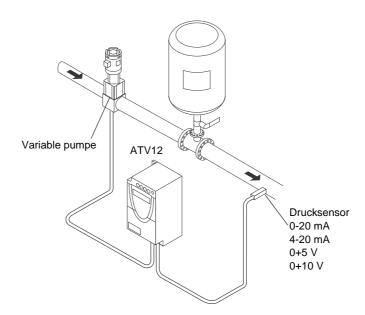
Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)		
PId-	Menü "PID" (Fortsetzung)		
PNP-	Pumpenuntermenü (continued)		
<i>E O F</i> ()	☐ Zeitverzögerung vor dem Stoppbefehl der Hilfspumpe	0 bis 999.9 s	2 s
	Diese Zeitverzögerung ist notwendig, um die Auswirkungen von und damit Oszillation (Start/Stopp der Pumpe) zu verhindern.	prübergehender Druck	kschwankungen
	Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart ⊓ d € oben nicht	auf 🖪 🛭 gesetzt ist.	
r OF	☐ Rampe für das Stoppen der Hilfspumpe	0 bis 999.9 s	2 s
()	Nur sichtbar, wenn Auswahl der Betriebsart 🞵 d E oben nicht	auf 🗖 🛭 gesetzt ist.	
n F d	☐ Periode für Nulldurchfluss-Erkennung	nO bis 20 min	nO
	Der Wert 0 deaktiviert die Nulldurchfluss-Erkennung.		
	Nur sichtbar, wenn Zuordnung Istwert PID PIF (Seite 72) ni	cht auf 🗖 🛭 gesetzt is	t.
FFd ()	☐ Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss- Erkennung	0 bis 400 Hz	0 Hz
	Bei Unterschreitung dieses Schwellwerts, wenn n F d > 0 und wird die Nulldurchfluss-Erkennung deaktiviert.	d die Hilfspumpe gest	oppt ist,
	Nur sichtbar, wenn die Periode für die Nulldurchfluss-Erkennu	ng n F d oben nicht a	auf n 🛭 gesetzt ist.
LFd	☐ Offset für Nulldurchfluss-Erkennung	0 bis 400 Hz	0 Hz
()	Nur sichtbar, wenn die Periode für die Nulldurchfluss-Erkennu	ng r F d oben nicht a	auf n 🛭 gesetzt ist.

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

Architektur der Pumpeninstallation

Einzelpumpe mit variabler Drehzahl – 1 einzelne Pumpe mit variabler Drehzahl



Geben Sie die Werte auf dem Motortypenschild in das Menü "Motorsteuerung" drC ein

Einstellparameter der ersten Ebene

- **F** ☐ Hochlaufzeit: 0.7 s
- d E C Auslaufzeit: 0.7 s
- L 5 P Kleine Frequenz: 30 Hz
- H 5 P Große Frequenz: 60 Hz

Menü "Konfiguration Al1" Alt

FILE Analogausgangsskalen Al1: 0-20 mA

Menü "Motorsteuerung" drC

- 5 L P Schlupfkomp: 0 Hz
- F L 5 Verstärkung des Frequenzreglers: 70%
- □ F r RI-Kompensation (U/F-Verlauf): 0%

Menü "Funktionen" FUn

L □ Typ 2-Draht-Steuerung: LEL

Pluntermenü

- P IF Zuordnung Istwert PID: AI1
- r P ☐ P-Anteil PID-Regler: 5.00
- r I Lanteil PID Regler: 8.00
- r P I Interner PID-Sollwert: 39%
- r 5 L Wert Restart PID: 40%
- LP / Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung: 17%
- **EP** I Zeitverzögerung PI-Istwert-Überwachungsfunktion: 1 s
- L F F Fallback-Frequenz : 50 Hz

Pumpenuntermenü PMP

- n F d Periode für Nulldurchfluss-Erkennung: 1 min
- FF d Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss-Erkennung: 50 Hz
- L F d Offset für Nulldurchfluss-Erkennung: 5 Hz
- Ł L 5 Betriebsd. bei LSP: 3 s
- 5 F 5 PID Startgeschw.: 25 Hz
- 5 L E Ruhezustandsschwellwert (Offset): 10 Hz

Menü "Auto GS Bremsung" AdC

R d □ Automatische Gleichstrombremsung: nO

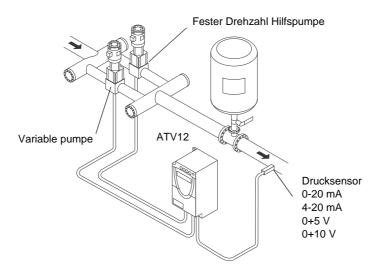
Menü "Autom Wiederanlauf" Atr

FL Aut. Wiederanlauf: YES

Menü "Fehlerbehandlung" FLt

- L D C Überl. Schw. Erk.: 11%
- F L D Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Überlastfehler: 1
- RPD Erkennungshysterese für maximale Frequenz: 2 Hz

Einzelpumpe mit variabler Drehzahl und Hilfspumpe - 1 Pumpe mit variabler Drehzahl (variable Pumpe) und eine Pumpe mit fester Drehzahl (Hilfspumpe)



Die Hilfspumpe wird vom Altivar 12 über den Logikausgang LO gesteuert.

Geben Sie die Werte auf dem Motortypenschild in das Menü "Motorsteuerung" drC ein

Einstellparameter der ersten Ebene

- FC Hochlaufzeit: 0.1 s
- d E C Auslaufzeit: 0.1 s
- L 5 P Kleine Frequenz: 35 Hz

Menü "Konfiguration Al1" Alt

FILE Analogausgangsskalen Al1: 0-20 mA

Menü "Motorsteuerung" drC

- 5 L P Schlupfkomp: 0 Hz
- F L G Verstärkung des Frequenzreglers: 70%
- UF r RI-Kompensation (U/F-Verlauf): 0%

Menü "Funktionen" FUn

Ł [Ł Typ 2-Draht-Steuerung: LEL

Pluntermenü

- P IF Zuordnung Istwert PID: Al1
- ¬ P □ P-Anteil PID-Regler: 5.00
- r I L I-Anteil PID Regler: 8.00
- ¬ P I Interner PID-Sollwert: 51%
- r 5 L Wert Restart PID: 42%

Pumpenuntermenü PMP

- □ d E Auswahl der Betriebsart: YES
- F D n Startfrequenz der Hilfspumpe: 49 Hz
- Ł □ n Ablauf der Zeitverzögerung für das Starten der Pumpe: 1 s
- r ☐ n Rampe für das Erreichen der Nenndrehzahl der Hilfspumpe: 1 s
- F D F Frequenz den Stoppschwellwert: 39.6 Hz
- **L** □ F Zeitverzögerung vor dem Stoppbefehl der Hilfspumpe: 1 s
- r □ F Anschluss an eine Rampe: 1 s
- n F d Periode für Nulldurchfluss-Erkennung: 1 min
- FF d Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss-Erkennung: 42 Hz
- L F d Offset für Nulldurchfluss-Erkennung: 2 Hz
- L L 5 Betriebsd. bei LSP: 5 s
- 5 L E Ruhezustandsschwellwert (Offset): 3 Hz
- L D / Zuordnung LO1

Menü "Auto GS Bremsung" AdC

R d [Automatische Gleichstrombremsung: nO

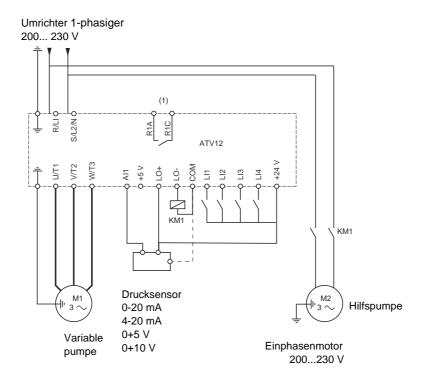
Automatic restart function Atr

F L r Automatic restart: YES

Menü "Fehlerbehandlung" FLt

- **LUL** Unterl.Erk ZeitVerz: 5 s
- L UL Unterlast Freq.: 59%
- F L U Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Unterlastfehler: 1

Anschlussschema



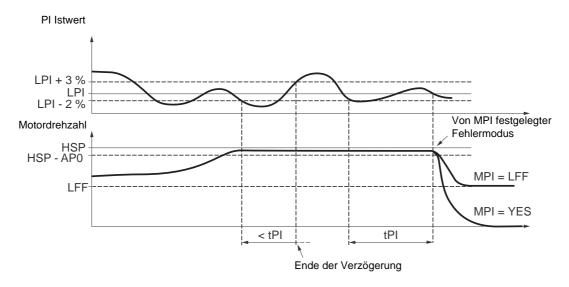
(1)Fehlerrelaiskontakte zur Fernsignalisierung des Umrichterstatus.

Hinweis: Installieren Sie Entstörer in allen induktiven Steuerschaltkreisen, die sich neben dem Umrichter befinden oder an den gleichen Schaltkreis gekoppelt sind (Relais, Schaltschütze, Magnetventile usw).

Hinweis: Bei diesem Verdrahtungsbeispiel wird eine interne Versorgung im Source-Modus verwendet.

PI-Istwert-Überwachung (MPI)

Wird verwendet, um die Betriebsart im Falle der Entdeckung eines PI-Istwerts zu definieren, der unter dem gesetzten Grenzwert liegt.



Sobald die Pumpe mit voller Drehzahl betrieben wird (höher als HSP - APO) und der PI-Istwert gleichzeitig unter dem Überwachungsschwellwert LPI - 2 % liegt, wird eine Zeitverzögerung tPI gestartet. Wenn der Wert des PI-Istwerts nach Ablauf dieser Zeitverzögerung immer noch unter dem Überwachungsschwellwert LPI + 3 % liegt, schaltet der Umrichter in den Fallback-Modus um, wie durch den Parameter MPI definiert.

- MPI = YES:

Der Umrichter führt einen Freilauf-Halt aus und zeigt den Fehlercode SPIF an.

- MPI = LFF:

Der Umrichter läuft mit einer festen Frequenz LFF und zeigt den Fehlercode FrF an.

In beiden Fällen kehrt der Umrichter in den PI-Regelungsmodus zurück, sobald der PI-Istwert höher ist als der Überwachungsschwellwert LPI + 3 %.

Im Modus für Einzelpumpen mit variabler Drehzahl und Hilfspumpe (MdE = YES) ist die PI-Istwert-Überwachungsfunktion nur aktiv, wenn beide Pumpen in Betrieb sind.

Pumpenuntermenü PMP

Das Hauptziel ist die Steuerung einer vollständigen Pumpeninstallation mithilfe eines einzelnen ATV11-Umrichters, indem unabhängig von der Durchflussrate konstanter Druck gewährleistet wird.

Das System wird mit einer Hilfspumpe mit fester Drehzahl sowie einer Pumpe mit variabler Drehzahl betrieben, die den kompletten erforderlichen Durchflussbereich nicht allein abdecken könnte. Für die Umrichtersteuerung wird ein PI-Regler verwendet. Der Drucksensor sorgt für das System-Feedback.

Die Pumpe mit variabler Drehzahl wird als variable Pumpe bezeichnet.

Die Pumpe mit fester Drehzahl wird als Hilfspumpe bezeichnet.

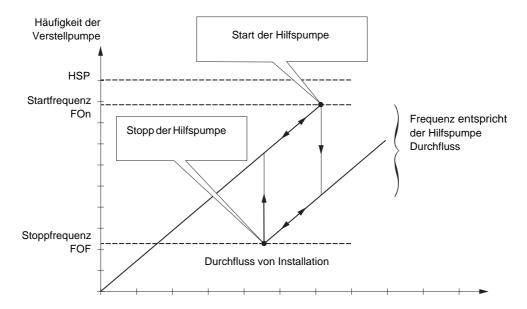
Auswahl der Betriebsart

Der ATV12 bietet 2 Betriebsarten:

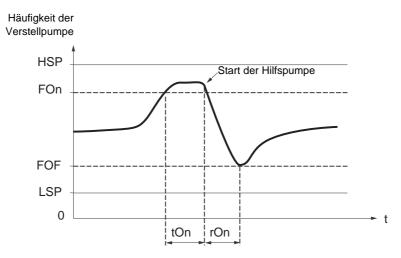
- Einzelpumpe mit variabler Drehzahl: 1 einzelne Pumpe mit variabler Drehzahl (variable Pumpe).
- Einzelpumpe mit variabler Drehzahl und Hilfspumpe: 1 Pumpe mit variabler Drehzahl (variable Pumpe) und eine Pumpe mit fester Drehzahl (Hilfspumpe).

Steuerung der Hilfspumpe

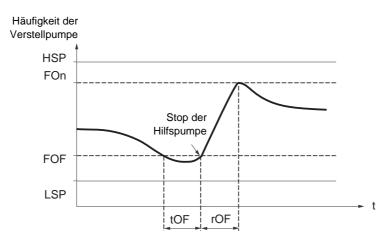
Der PI-Reglerausgang (Frequenzsollwert der variablen Pumpe) steuert das Starten oder Stoppen der Hilfspumpe mit Hysterese, wie in der nachstehenden Abbildung gezeigt:



Wenn die Frequenz den Startschwellwert (FOn) überschreitet, wird eine Zeitverzögerung (tOn) gestartet, um die Auswirkungen vorübergehender Durchflussschwankungen zu vermeiden. Wenn die Frequenz nach Ablauf dieser Zeitverzögerung weiterhin höher ist als der Startschwellwert, wird die Hilfspumpe gestartet. Sobald der Startbefehl gesendet wird, wechselt die variable Pumpe von ihrem aktuellen Drehzahlsollwert zur Stoppfrequenz der Hilfspumpe (FOF), im Anschluss an eine Rampe (rOn), die der Zeit entspricht, welche die Hilfspumpe benötigt, um ihre Nenndrehzahl zu erreichen. Der Parameter rOn wird verwendet, um den Boost-Effekt beim Starten der Hilfspumpe zu minimieren.



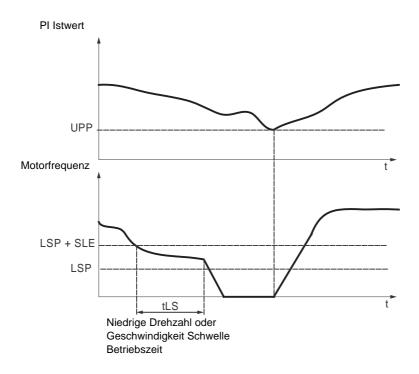
Wenn die Frequenz den Stoppschwellwert (FOF) unterschreitet, wird eine Zeitverzögerung (tOF) gestartet, um die Auswirkungen vorübergehender Durchflussschwankungen zu vermeiden. Wenn die Frequenz nach Ablauf dieser Zeitverzögerung weiterhin niedriger ist als der Stoppschwellwert, wird die Hilfspumpe gestoppt. Sobald der Stoppbefehl gesendet wird, wechselt die variable Pumpe von ihrem aktuellen Drehzahlsollwert zur Startfrequenz der Hilfspumpe (FOn), im Anschluss an eine Rampe (rOF), die der Stoppzeit der Hilfspumpe entspricht. Der Parameter rOF wird verwendet, um den Boost-Effekt beim Stoppen der Hilfspumpe zu minimieren.



"Sleep"-Funktion/"Wake-up"-Funktion

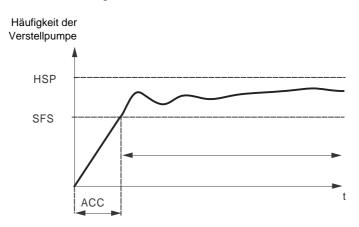
Diese Funktion wird dazu verwendet, die variable Pumpe bei Nulldurchfluss (Hilfspumpe gestoppt) zu stoppen. Wenn die Frequenz der variablen Pumpe in diesem Fall unter dem "Sleep"-Schwellwert (LSP + SLE) liegt, wird eine Zeitverzögerung (tLS) gestartet. Wenn die Frequenz nach Ablauf dieser Zeitverzögerung den Schwellwert LSP + SLE weiterhin unterschreitet, wird die variable Pumpe gestoppt. Die Installation befindet sich im "Sleep"-Modus.

Um in den "Wake-up"-Modus zu wechseln, muss der Druck-Istwert den "Wake-up"-Schwellwert UPP unterschreiten. Die variable Pumpe wird daraufhin gestartet.



Schnellstart-Funktion

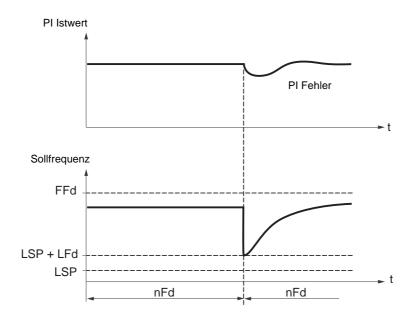
Die Schnellstart-Funktion kann dazu verwendet werden, Probleme mit hohen rPG- und rlG-Verstärkungen (Instabilität beim Starten) zu beheben. Der Umrichter beschleunigt, bis er den Schnellstart-Schwellwert SFS im Anschluss an eine Rampen-ACC erreicht. Sobald der Schwellwert erreicht wurde, wird der Pl-Regler aktiviert.



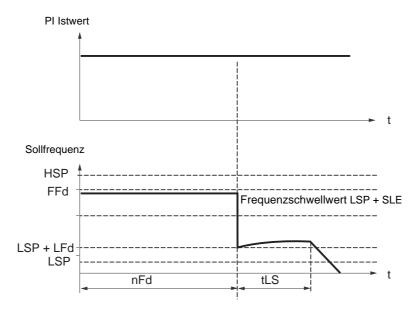
Nulldurchfluss-Erkennung

Diese Funktion ist nur aktiv, wenn die Hilfspumpe gestoppt wird und die Motorfrequenz den Schwellwert FFd unterschreitet. Diese Funktion wird für Anwendungen verwendet, bei denen ein Nulldurchfluss nicht allein durch die Sleep-Funktion erkannt werden kann. Sie forciert den Umrichterfrequenz-Sollwert in regelmäßigen Abständen (zu jedem Zeitintervall nFd) auf LSP + LFd, um eine Überprüfung auf Nulldurchfluss durchzuführen.

• Wenn der Request noch vorhanden ist, wird der PI-Fehler größer und verursacht einen Neustart des Umrichters.



• Ist der Request nicht mehr vorhanden (Nulldurchfluss), wird der PI-Fehler nicht größer.



 Stellen Sie die Sleep-Funktion so ein, dass der Umrichter in den Sleep-Modus wechselt, sobald Nulldurchfluss erkannt wird (LFd y SLE).

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung			
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)					
EL 1-	Menü "Strombegrenzung					
L C 2	2. Strombegrenzung		nO			
. 0 L IH L 3 H L 4 H L 1 L L 3 L L 4 L	Zuordnung Funktion inaktiv. L1H: LI1 Aktiv High L2H: LI2 Aktiv High L3H: LI3 Aktiv High L4H: LI4 Aktiv High L1L: LI1 Aktiv Low L2L: LI2 Aktiv Low L3L: LI3 Aktiv Low L3L: LI4 Aktiv Low Wenn der Zustand des zugewiesenen Eingangs 0 lautet, ist di Wenn der Zustand des zugewiesenen Eingangs 1 lautet, ist di Siehe Angaben zur Mehrfachbelegung von Logikeingängen Se	e zweite Strombegren				
() ()	□ Strombegrenzung	0,25 bis 1,5 ln (1)	1,5 ln			
	Erste Strombegrenzung. HINWEIS					
	GEFAHR VON SCHÄDEN AM MOTOR UND FREQUENZUMRICHTER Prüfen Sie, ob der Motor diesem Strom standhält. Stellen Sie sicher, dass die Profilmission der Deklassierungskennlinie in der Installationsanleitung entspric Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!					
() [L2	Zweite Strombegrenzung Diese Funktion dient zur Verringerung der Strombegrenzung o	0,25 bis 1,5 ln (1) les Umrichters.	1,5 ln			
	Nur sichtbar, wenn 2. Strombegrenzung L C ≥ nicht auf n □ eingestellt ist.					
	HINWEIS					
	GEFAHR VON SCHÄDEN AM MOTOR UND FREQUENZUMRICHTER Prüfen Sie, ob der Motor diesem Strom standhält. Stellen Sie sicher, dass die Profilmission der Deklassierungskennlinie in der Installationsanleitung entspricht.					
	Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden	runren!				

(1) In = Nennstrom des Umrichters

dr[-[EL-**FUN-**

С □ П -

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

dr[-Einstellbereich CEL-Code Name/Beschreibung Werkseinstellung F U П -Menü "Funktionen" (Fortsetzung) FLE-Menü "Frequenzbegrenzung" (Fortsetzung) SPL c o n -0 Hz bis HSP 0 Hz LSP □ Kleine Frequenz () Motorfrequenz bei Mindestsollwert. Dieser Parameter ist im Abschnitt, "My Menu" enthalten, siehe Seite 45. 0,1 bis 999,9 s nO LL5 ☐ Betriebsd. bei LSP () Nach einem Betrieb bei Kleine Frequenz L 5 P über einen festgelegten Zeitraum wird automatisch ein Motorhalt angefordert. Der Motor startet neu, wenn der Frequenzsollwert größer ist als Kleine Frequenz L 5 P und nach wie vor ein Fahrbefehl vorliegt. Hinweis: Der Wert n D entspricht einem unbegrenzten Zeitraum.

1-0-

1 - 🗆 -

dr[-

FUN-FLE-CON-

Konfiguration der großen Frequenz

Die Logikeingänge ermöglichen die Wahl der gewünschten großen Frequenz.

Gewünschte	Einstellung		
große Frequenz	Parameter	Zustand	
H 5 P	5 H 2	n 🛭	
	5 H Y	n D	
HSP2	5 H 2	zugewiesen	
	5 H Y	n 🛭	
H 5 P 3	5 H 2	n D	
	5 H Y	zugewiesen	
H 5 P 4	5 H 2	zugewiesen	
	5 H Y	zugewiesen	

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
FUn-	Menü "Funktionen" (Fortsetzung)				
5 <i>PL</i> -	Menü "Frequenzbegrenzung" (Fortsetzung)				
H5P ()	☐ Große Frequenz	LSP bis tFr	50 oder 60 Hz in Abhängigkeit von BFr, max. TFr		
	Motorfrequenz bei maximalem Sollwert, einstellbar zwischen K Ausgangsfrequenz Ł F r (Seite <u>57</u>). Wenn Ł F r unterhalb des festgelegten Werts für H <u>5</u> P fällt, d den neuen Wert von Ł F r. Dieser Parameter ist bereits im Abschnitt, "My Menu" enthalten	ann verringert sich H			
5 H 2	☐ 2 HSP Werte		nO		
n 0 L 1H L 3 H L 4 H	 □ Nein □ L1h: LI1 Aktiv High □ L2h: LI2 Aktiv High □ L3h: LI3 Aktiv High □ L4h: LI4 Aktiv High 				
5 H Y	☐ 4 HSP Werte		nO		
^ 0 L 1H L ≥ H L ∋ H L 4 H	☐ Nein ☐ L1h: LI1 Aktiv High ☐ L2h: LI2 Aktiv High ☐ L3h: LI3 Aktiv High ☐ L4h: LI4 Aktiv High				
HSP2	☐ Große Frequenz 2	LSP bis tFr	wie HSP		
()	Nur sichtbar, wenn 2 HSP Werte 5 H 2 nicht auf n 🛭 eingestellt ist.				
H 5 P 3	☐ Große Frequenz 3	LSP bis tFr	wie HSP		
()	Nur sichtbar, wenn 4 HSP Werte 5 H 4 nicht auf n 🛭 eingestellt ist.				
H 5 P 4	☐ Große Frequenz 4	LSP bis tFr	wie HSP		
()	Nur sichtbar, wenn 2 HSP Werte 5 H 2 und 4 HSP Werte 5 H	Ч nicht auf 🗖 🛭 einges	stellt sind.		

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung	
FLE-	Menü "Fehlerbehandlung"			
r 5 F	☐ Fehlerreset		nO	
c 0 L 1H L 2H L 3H L 4H	Manueller Fehler-Reset. Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High Fehler werden zurückgesetzt, wenn der Zustand des zugew sofern die Fehlerursache behoben wurde. Die STOP/RESET-Taste an der Frontseite des Umrichters of dieselbe Funktion. Siehe auch Diagnose und Fehlerbehebung auf Seite 109.			
AFC-	Menü "Autom Wiederanlauf"			
Atr	☐ Aut. Wiederanlauf		nO	
4 E S	UNBEABSICHTIGTER BETRIEB VON GERÄTEN • Der automatische Neustart darf nur bei Maschinen oder Einrichtungen eingesetzt werden, die keinerlei Gefahr für Personal oder Ausrüstung darstellen. • Wenn der automatische Neustart aktiviert ist, zeigt R1 einen erkannten Fehler erst an, nachdem die Time-Out-Zeit für die Neustartsequenz abgelaufen ist. • Der Betrieb des Geräts muss gemäß nationalen und regionalen Sicherheitsbestimmungen erfolgen. Dies Funktion dient zur Festlegung des Fahrverhalten nach einem Fehler. Bei Aktivierung ermöglicht diese Funktion einen automatischen Wiederanlauf nach einem Fehler, wenn die Fehlerursache behoben wurde und die übrigen Betriebsbedingungen den Wiederanlauf zulassen. □ Funktion inaktiv □ Automatischer Wiederanlauf nach Verriegelung infolge eines Fehlers, wenn die Fehlerursache behoben wurde und die übrigen Betriebsbedingungen den Wiederanlauf zulassen. Der Wiederanlauf erfolgt durch eine Serie automatischer Versuche in länger werdenden Abständen: 1 s, 5 s, 10 s, dann 1 Minute zwischen den nachfolgenden Versuchen. Das Umrichter-Fehlerrelais bleibt aktiviert, wenn diese Funktion aktiv ist. Der Frequenzsollwert und die Laufrichtung müssen beibehalten werden. Verwenden Sie die 2-Draht-Steuerung (Steuerungstyp Ł [[(Seite 48) = ₹ [und Typ 2-Draht-Steuerung			
Ł A r	☐ Max Zeit Restart		5 min	
5 10 30 1H 2H 3H C E	□ 5 min □ 10 min □ 30 min □ 1 Stunde □ 2 Stunden □ 3 Stunden □ Unbegrenzt Nur sichtbar, wenn Aut. Wiederanlauf # ₺ r nicht auf r □ e werden, um die Anzahl nachfolgender Wiederanläufe bei ein			

1-0-

1-0dr[-

E + L -Einstellbereich Code Name/Beschreibung Werkseinstellung *F U П -*Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung) FLE-FLr □ Einfangen im Lauf nΟ c o n -Ermöglicht einen störungsfreien Wiederanlauf, wenn der Fahrbefehl nach folgenden Ereignissen beibehalten • Ausfall der Versorgung oder Trennung · Reset des aktuellen Fehlers oder automatischer Wiederanlauf · Freier Auslauf. Die vom Umrichter vorgegebene Frequenz setzt bei der geschätzten Motorfrequenz zum Zeitpunkt des Wiederanlaufs wieder ein und erhöht sich dann bis zum Erreichen des Frequenzsollwerts. Diese Funktion erfordert eine 2-Draht-Steuerung. ■ Funktion inaktiv **YES** □ Funktion aktiv

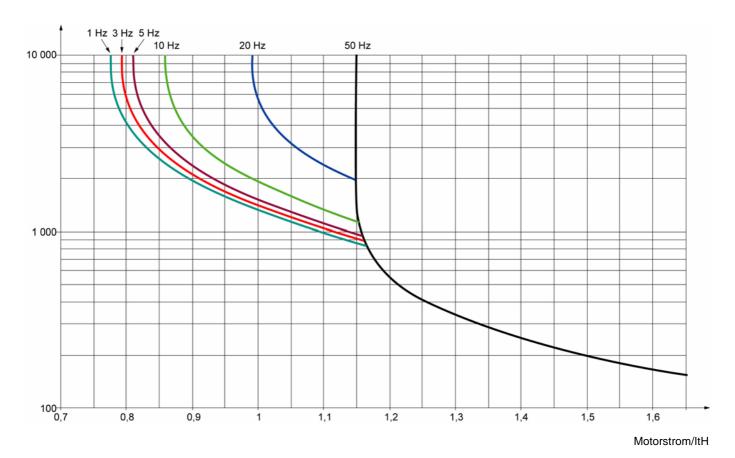
Thermischer Motorschutz

Funktion:

Thermischer Schutz durch Berechnung von I²t.

- Selbstgekühlte Motoren:
 Die Auslösekurven sind von der Motorfrequenz abhängig.
- Fremdgekühlte Motoren:
 Unabhängig von der Motorfrequenz muss nur die 50-Hz-Auslösekurve berücksichtigt werden.

Auslösezeit in Sekunden



1-0dr[-

CEL-

F UП -

FLE-

□П-

HINWEIS

GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN

Unter folgenden Bedingungen ist ein externer Motorüberlastschutz erforderlich:

- Wiedereinschalten des Produkts, da kein Speicher des thermischen Zustands des Motors vorhanden ist.
- Betrieb mehrerer Motoren.
- Betrieb von Motoren, deren Nennstrom weniger als das 0,2-fache des Umrichternennstroms beträgt.
- · Verwendung von Motorumschaltung.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

CFL-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
<i>F L E -</i>	FLE-	Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung)				
с о п -	EHE-	Menü "Therm. Motorschutz"				
	Therm. Nennstrom 0,2 bis 1,5 ln (1)					
	()	Für den thermischen Motorschutz verwendeter Strom. Setzen Sie ItH auf den auf dem Motortypenschild angegebenen Nennstrom.				
	E H E	☐ Typ Th Motorschutz		ACL		
	# C L F C L	☐ Selbstkühlung ☐ Fremdkühlung				
	OLL	☐ Mgt Überlast Motor		YES		
	n 0 9 E S	Art des Halts im Falle eines thermischen Motorfehlers. Fehler wird ignoriert Freier Auslauf Die Einstellung von Mgt Überlast Motor L L auf D unterdrückt die Überlast Motor L F (Seite 111).				
		HINWEIS				

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen!

☐ Der thermische Zustand des Motors wird beim Ausschalten nicht gespeichert.

Der thermische Zustand des Motors wird beim Ausschalten gespeichert.

Wenn <code>DLL</code> auf <code>nD</code> eingestellt ist, dann ist der thermische Motorschutz durch den Umrichter nicht länger gegeben. In diesem Fall ist eine alternative Einrichtung für den thermischen Motorschutz vorzusehen.

nO

(1) In = Nennstrom des Umrichters

YES

ПЕП

1-0dr[-

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können

GEFAHR VON MOTORSCHÄDEN

□ Speicher Mot THR

CLL-Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung) FLE-OPL YES □ Verlust Motorphase □П-A A GEFAHR GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS, EINER EXPLOSION ODER EINES **LICHTBOGENS** Wenn DPL auf nD gesetzt ist, wird ein Motorphasenverlust nicht erkannt. In diesem Fall ist eine alternative Einrichtung für den thermischen Motorschutz vorzusehen. Stellen Sie sicher, dass diese Aktion in keiner Weise eine Gefahr für Personal oder Anlagen darstellt. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder schweren Verletzungen. n 0 ☐ Funktion inaktiv **YES** Auslösung bei Fehler OPF1 (1 Motorph.) oder OPF2 (3 Motorph.) mit freiem Auslauf. Je nach Baugröße IPL Verlust Netzphase des Umrichters Dieser Parameter ist in diesem Menü nur bei 3-Phasen-Umrichtern verfügbar. n 0 ☐ Fehler wird ignoriert. Wird verwendet, wenn die Speisung des Umrichters durch eine einphasige Versorgung erfolgt. **YES** □ Fehler mit freiem Auslauf. Bei Verlust einer Phase schaltet der Umrichter auf den Fehlermodus Verlust Netzphase IPL um; bei Verlust von zwei oder drei Phasen setzt der Umrichter jedoch den Betrieb fort, bis er wegen Unterspannung auslöst.

I - 🛮 -

F U П -

dr[-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung		
С	FLE-	Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung)				
FLE-	U 5 Ь -	Menü "Unterspannung"				
С 🗆 П -	U 5 Ь	☐ Mgt. Unterspannung		0		
	<i>a</i>	Verhalten des Umrichters bei Unterspannung ☐ Festgestellter Fehler und Relais R1 geöffnet. ☐ Festgestellter Fehler und Relais R1 geschlossen.				
	5 <i>E P</i>	☐ Geführter DEC USF		nO		
	n О r ПР	Verhalten bei Erreichen des Schaltpunkts für Unterspannung ☐ Keine Aktion (freier Auslauf) ☐ Stoppen gemäß einstellbarer Rampe: Max. Bremszeit 5 ₺ П.				
	5 L П	☐ Max. Bremszeit	0,0 bis 10,0 s	1,0 s		
	()	Rampenzeit, wenn Geführter DEC USF 5 ₺ P = r П P.		,		
	FLE-	Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung)				
	SErE	☐ IGBT Test		nO		
	. Ω 9 € 5	 □ Kein Test □ Die IGBTs werden beim Einschalten und bei jedem Senden eines Fahrbefehles getestet. Diese Tests führen zu einer leichten Verzögerung (einige ms). Im Fehlerfall wird der Umrichter verriegelt. Folgende Fehler sind feststellbar: Kurzschluss am Umrichterausgang (Klemmen U-V-W): Anzeige von SCF IGBT fehlerhaft: xtF, wobei x die Nummer des betroffenen IGBT angibt Kurzschluss IGBT: x2F, wobei x die Nummer des betroffenen IGBT angibt 				
	LFLI	☐ 4-20 mA Verlusthalten		nO		
	n 0 9 E S	 □ Fehler wird ignoriert. Diese Konfiguration ist die einzig mögliche nicht größer ist als 3 mA oder wenn Typ Al1	e, wenn Min. Wert Al1	[r L (Seite <u>52</u>)		
	I n H	☐ Zuord Fehlerunterdr		nO		
	10 L 1H L 2H L 3H L 4H	□ Funktion inaktiv □ L1h: L11 Aktiv High □ L2h: L12 Aktiv High □ L3h: L13 Aktiv High □ L4h: L14 Aktiv High □ L4h: L14 Aktiv High Diese Funktion dient zum Sperren der Schutzfunktion des Umrichters fü InFb, 50F, EnF, 0HF, 0LF, 0PFI, 0PFZ, 05F, 5LFI A GEFAHR VERLUST DES PERSONEN- UND GERÄTESCHUTZES Bei Aktivierung des Parameters "Unterdr. Fhl" InH werden die Schutz	ELI1 Aktiv High ELI2 Aktiv High ELI3 Aktiv High ELI3 Aktiv High ELI4 Aktiv High On dient zum Sperren der Schutzfunktion des Umrichters für folgende festgestellte Fehler: F, EnF, DHF, DLF, DPF I, DPF 2, DSF, SLF I, SLF 2, SLF 3, E JF, und USF.			
		deaktiviert. • In H sollte bei typischen Anwendungen dieses Geräts nicht aktiviert werden. • In H sollte nur in besonderen Situationen aktiviert werden, bei denen eine gründliche Risikoanalyse ergibt, dass das Vorhandensein der einstellbaren Schutzfunktionen des Frequenzumrichters ein größeres Risiko als das von Personen- oder Sachschäden birgt. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder schweren Verletzungen.				



Zur Änderung dieses Parameters muss die Taste "ENT" zwei Sekunden lang gedrückt werden.

()

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Einstellbereich Werkseinstellung Code Name/Beschreibung Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung) FLE-5 L L ■ Mgt. Fehler Modbus YES c a n -Verhalten des Umrichters bei einem Kommunikationsfehler mit dem integrierten □ Fehler wird ignoriert n 0 **YE** 5 □ Freier Auslauf **WARNUNG VERLUST DER STEUERUNG** Wenn Mgt. Fehler Modbus 5 L L auf n D eingestellt ist, wird die Kommunikationssteuerung unterdrückt. Aus Sicherheitsgründen sollte die Unterdrückung von Kommunikationsfehlern nur zur Einstellung oder für spezielle Applikationszwecke verwendet werden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen! nΟ ☐ Herabgesetzter Betrieb drn**HINWEIS** GEFAHR VON SCHÄDEN AM FREQUENZUMRICHTER Wenn Herabgesetzter Betrieb = YES, verwenden Sie eine Netzdrossel. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Materialschäden führen! Verringert den Auslöse-Schwellwert des USF-Fehlers für Netzspannung auf 50% der Nennversorgungsspannung. In diesem Fall muss eine Netzdrossel verwendet werden, und die Leistung der Umrichtersteuerung kann nicht garantiert werden. n 0 Nein ☐ Ja **YES** Reset Run h-Zähler nO Nein п ■ Reset Laufzeit Lüfter

1 - 0 -

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

1-0dr[-

CEL-	Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung					
F U П - F L Ŀ -	FLE-	Menü "Fehlerbehandlung" (Fortsetzung)							
с о п -	EEF-	EXTERNER FEHLER							
	EEF	☐ Zuordnung des externen Fehler nO							
		L IH □ L1H: L11 Aktiv High L 2H □ L2H: L12 Aktiv High L 3H □ L3H: L13 Aktiv High L 4H □ L4H: L14 Aktiv High L IL □ L1L: L11 Aktiv Low L 2L □ L2L: L12 Aktiv Low L 3L □ L3L: L13 Aktiv Low							
	EPL								
	9 E S								
	Auswahl der Rückfallgeschwindigkeit im Falle eines externen Fehlers. Nur sichtbar, wenn Drive behavior on external fault detection EPL nicht auf Fallback-Frequenz LF gesetzt ist. Hinweis: Dieser Parameter ist bereits im Abschnitt, "PID Menu" enthalten.								

Code Name/Beschreibung Einstellbereich Werkseinstellung c a n -Menü "Kommunikation" Hinweis: Für folgende Parameter, Die Änderungen werden erst nach einem Aus- und Wiedereinschalten berücksichtigt. OFF bis 247 OFF Add □ Adresse Modbus Die Modbus-Adresse ist zwischen DFF und 247 einstellbar. Bei Wahl von DFF ist die Kommunikation EБr ■ Baud Rate Modbus 19.2 ☐ 4,8 kbps 4. B 9. 6 □ 9,6 kbps 19. 2 ☐ 19,2 kbps 38. ☐ 38,4 kbps EF D 8E1 Format Modbus □ 8o1 801 BE I ■ 8E1 ■ 8N1 Bnl ■ 8N2 8-2 E E O 0,1 bis 30 s 10 s ☐ Time Out Der Umrichter stellt einen Modbus-Fehler fest, wenn innerhalb eines festgelegten Zeitraums (Timeout) keine Modbus-Anfrage an seiner Adresse eingeht. 105-Menü "Scanner Komm Eing." (Angabe der Werte im Hexadezimal-Format) $n\Pi\Pi\Pi$ 0C81 Adr Scan In 1 Adresse des ersten Eingangswortes. n N A 2 ☐ Adr Scan In 2 219C Adresse des zweiten Eingangswortes. 0 пПЯ З ☐ Adr Scan In 3 Adresse des dritten Eingangswortes. пПЯЧ 0 Adr Scan In 4 Adresse des vierten Eingangswortes. DC5-Menü "Scanner Komm. Ausg." (Angabe der Werte im Hexadezimal-Format) n E A I Adr. Scan Out1 2135 Adresse des ersten Ausgangswortes. n C A 2 219A Adr. Scan Out2 Adresse des zweiten Ausgangswortes. 0 n C A 3 Adr. Scan Out3 Adresse des dritten Ausgangswortes. 0 n C A 4 Adr. Scan Out4 Adresse des vierten Ausgangswortes.

1-0drC-CEL-

FIIΠ-

FLE-

c a n -

-	П	П	_
=	L	Ŀ	-
=	Ц	П	-
-	Ŀ	L	-
J	r	Е	-

Code	Name/Beschreibung	Einstellbereich	Werkseinstellung				
C O N -	Menü "Kommunikation" (Fortsetzung)						
I S A -	"Menü Scanner Komm Eing." (Angabe der Werte	e im Hexadezimal-Fo	ormat)				
пПΙ	Wert Kom Scan In1 Wert des ersten Eingangswortes.						
n ∏ 2	☐ Wert Kom Scan In2 Wert des zweiten Eingangswortes.		RFRD-Wert				
пΠЭ	Wert Kom Scan In3 Wert des dritten Eingangswortes.						
л П Ч	Wert Kom Scan In4 Wert des vierten Eingangswortes.						
0 S A -	Menü "Scan Komm. Ausg." (Angabe der Werte im	Hexadezimal-Form	at)				
()	☐ Kom Scan Out1 val Wert des ersten Ausgangswortes.		CMD-Wert				
()	☐ Kom Scan Out2 val Wert des zweiten Ausgangswortes.		LFRD-Wert				
()	☐ Kom Scan Out3 val Wert des dritten Ausgangswortes.		8000				
()	☐ Kom Scan Out4 val Wert des vierten Ausgangswortes.		8000				

Parameter, die während des Betriebs oder bei gestopptem Motor geändert werden können.

Service

Der Altivar 12 erfordert keine vorbeugende Wartung. Es wird jedoch empfohlen, regelmäßig folgende Überprüfungen durchzuführen:

- Den Zustand und festen Sitz der Anschlüsse prüfen.
- Sicherstellen, dass die Temperatur um den Umrichter herum auf zulässigem Niveau bleibt und die Belüftung ausreichend ist. Durchschnittliche Nutzungsdauer der Lüfter: 10 Jahre.
- Jeglichen Staub vom Umrichter entfernen.
- Den korrekten Betrieb der Lüfter prüfen.
- Die Abdeckungen auf physische Schäden untersuchen.

Hilfe bei der Wartung, Anzeige festgestellter Fehler

Wenn bei der Installation oder während des Betriebs ein Problem auftritt, prüfen Sie, ob die Empfehlungen im Hinblick auf Umgebung, Montage und Anschlüsse befolgt wurden.

Der erste entdeckte Fehler wird gespeichert und als blinkende Meldung auf dem Bildschirm angezeigt: Der Umrichter verriegelt und der Kontakt des Statusrelais R1 öffnet sich.

Beheben des festgestellten Fehlers

Im Falle eines festgestellten Fehlers:

- Unterbrechen Sie die Spannungsversorgung zum Umrichter.
- WARTEN SIE 15 MINUTEN, damit sich die DC-Bus-Kondensatoren entladen können. Führen Sie anschließend das auf Seite 14 angegebene Verfahren zur Messung der DC-Busspannung durch, um zu überprüfen, ob die Gleichspannung unter 42 V liegt. Die LEDs des Umrichters können nicht anzeigen, ob keine DC-Busspannung mehr anliegt.
- Ermitteln Sie die Fehlerursache und beheben Sie den Fehler.
- · Stellen Sie die Spannungsversorgung zum Umrichter wieder hier, um zu überprüfen, ob der Fehler behoben wurde.

Bestimmte festgestellte Fehler können so programmiert werden, dass nach Behebung der Fehlerursache ein automatischer Neustart erfolgt.

Diese festgestellten Fehler können durch Aus- und Wiedereinschalten der Spannungsversorgung des Umrichters oder über einen Logikeingang oder ein Steuerbit zurückgesetzt werden.

Anzeigemenü

Um die Ermittlung der Ursachen für festgestellte Fehler zu erleichtern, können Sie über das Anzeigemenü (MOn) den Status des Umrichters und die internen Werte anzeigen.

Ersatzteile und Reparaturen

Wartbares Produkt: Austausch von Ersatzteilen gemäß Katalog.

Vorgehensweise nach längerer Lagerung

HINWEIS

RISIKO EINES LEISTUNGSVERLUSTS AUFGRUND VON KONDENSATORVERSCHLEIß

Nach einer längeren Lagerung (über 2 Jahre) ist möglicherweise ein Leistungsabfall der Produktkondensatoren zu verzeichnen. In diesem Fall vor der Nutzung des Produkts wie folgt vorgehen:

- · Verwenden Sie eine variable Wechselspannungsversorgung, die zwischen L1 und L2 angeschlossen wird.
- Erhöhen Sie die Wechselspannung auf folgende Werte:
 - 80% der Bemessungsspannung während 30 min
 - 100% der Bemessungsspannung während 30 min

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

Migration ATV11 - ATV12

Der ATV12 ist mit dem ATV11 (jüngste Version) kompatibel, es können jedoch einige Unterschiede zwischen den beiden Umrichtermodellen bestehen.

Beide Modelle (ATV11 und ATV12) sind als Ausführung mit Kühlkörper oder Grundplatte erhältlich.

Achtung: Beim ATV11 sind die "E"-Abmessungen ohne Potenziometer angegeben. Für die neuen Abmessungen 7 mm Tiefe hinzufügen.

Abmessungen

Achtung: Diese Abmessungen beziehen sich auf Befestigungsbohrungen.

Nennleistung		ATV-Produkt	Umrichter	G (Breite)	G (Breite)		H (Höhe)		c (Tiefe)	
kW	HP	_		mm	in.	mm	in.	mm	in.	
0,18	0,25	12	018F1	60	2,36	131	5,16	102	4,01	
0,18	0,25	11	U05F1U/A	60	2,36	131	5,16	101 (+7)	3,98 (+0,27)	
0,18	0,25	12	018M2	60	2,36	131	5,16	102	4,01	
0,18	0,25	11	U05M2 E/U/A	60	2,36	131	5,16	101 (+7)	3,98 (+0,27)	
0,18	0,25	12	018M3	60	2,36	131	5,16	102	4,01	
0,18	0,25	11	U05M3 U/A	60	2,36	131	5,16	101 (+7)	3,98 (+0,27)	
0,37	0,5	12	037F1	60	2,36	120	4,72	121	4,76	
0,37	0,5	11	U09F1 U/A	60	2,36	131	5,16	125 (+7)	4,92 (+0,27)	
0,37	0,5	12	037M2	60	2,36	120	4,72	121	4,76	
0,37	0,5	11	U09M2 E	60	2,36	120	4,72	125	4,92	
0,37	0,5	11	U09M2 U/A	60	2,36	131	5,16	125 (+7)	4,92 (+0,27)	
0,37	0,5	12	037M3	60	2,36	120	4,72	121	4,76	
0,37	0,5	11	U09M3 U/A	60	2,36	131	5,16	125 (+7)	4,92 (+0,27)	
0,55	0,75	12	055M2	60	2,36	120	4,72	131	5,16	
0,55	0,75	11	U12M2 E	60	2,36	120	4,72	138	5,43	
0,75	1	12	075M2	60	2,36	120	4,72	131	5,16	
0,75	1	11	U18M2E	60	2,36	120	4,72	138	5,43	
0,75	1	11	U18M2 U/A	60	2,36	131	5,16	138 (+7)	5,43 (+0,27)	
0,75	1	12	075M3	60	2,36	120	4,72	131	5,16	
0,75	1	11	U18M2 U/A	60	2,36	131	5,16	138 (+7)	5,43 (+0,27)	
0,75	1	12	075F1	93	3,66	120	4,72	156	6,14	
0,75	1	11	U18F1 U/A	106	4,17	131	5,16	156 (+7)	6,14 (+0,27)	
1,5	2	12	U15M2	93	3,66	120	4,72	156	6,14	
1,5	2	11	U29M2	106	4,17	131	5,16	156 (+7)	6,14 (+0,27)	
2,2	3	12	U22M2	93	3,66	120	4,72	156	6,14	
2,2	3	11	U41M2 E/U/A	106	4,17	131	5,16	156 (+7)	6,14 (+0,27)	
1,5	2	12	U15M3	93	3,66	120	4,72	131	5,16	
1,5	2	11	U29M3 U/A	106	4,17	131	5,16	156 (+7)	6,14 (+0,27)	
2,2	3	12	U22M3	93	3,66	120	4,72	131	5,16	
2,2	3	11	U41M3 U/A	106	4,17	131	5,16	156 (+7)	6,14 (+0,27)	
3	4	12	U30M3	126	4,96	159	6,26	141	5,55	
3	4	11	-	-	-	-	-	-	-	
4	5,5	12	U40M3	126	4,96	159	6,26	141	5,55	
4	5,5	11	-	-	-	-	-	-	-	

Klemmen

Leistungsklemmen

- Schließen Sie vor dem Verdrahten der Leistungsklemmen die Erdungsklemme der Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an die Schutzerde an (siehe Position B auf Seite 20).
- Die Leistungsanschlüsse sind zugänglich, ohne dass die Abdeckung der Leistungsklemme entfernt werden muss. Sie kann jedoch bei Bedarf mit einem Adapter entfernt werden (Anforderung für Schutzklasse IP20). Bei Verwendung geschlossener Kabelschuhe muss die Abdeckung entfernt werden (die Druckbelastung beträgt 14 N für Größe 1 und 20 N für die Größen 2 und 3).
- Beachten Sie, dass sich die Eingangs-Erdungsklemme <u>rechts vom Anschluss</u> befindet (beim ATV11 links). Der Erdungsanschluss ist deutlich auf der Abdeckung der Eingangsleistungsklemme gekennzeichnet; die Schraubenfarbe ist grün.

Steuerung

▲ WARNUNG

UNSACHGEMÄSSE STEURUNGSVERDRAHTUNGSANSCHLÜSSE

- Beim ATV11 beträgt die interne Versorgungsspannung 15 V, beim ATV12 hingegen 24 V. Beim Austausch eines ATV11-Umrichters gegen einen ATV12 muss ein Spannungsadapter, Bestellnummer VW3A9317, an die 24-V-Versorgung angeschlossen werden, wenn sie zur Versorgung externer Automationssysteme verwendet wird. Bei Verwendung der 24 V zur Versorgung des LI ist kein Adapter erforderlich.
- Wenn Sie einen ATV11-Umrichter durch einen ATV12 ersetzen, prüfen Sie, ob die elektrischen Anschlüsse am ATV12 den in dieser Anleitung angegebenen Verdrahtungsanweisungen entsprechen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Tod, schwerer Körperverletzung oder Materialschäden führen!

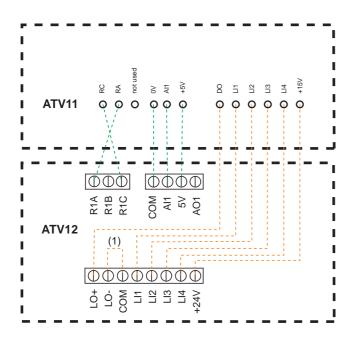
AAGEFAHR

GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS ODER LICHTBOGENS UND EXPLOSIONSGEFAHR

- Die Montageplatte des Umrichters muss vor dem Einschalten mit der Schutzerde verbunden werden.
- Verwenden Sie den bereitgestellten Anschlusspunkt für die Erde. Die Erdungsklemme (grüne Schraube) befindet sich im Vergleich zum ATV11 in der gegenüber liegenden Position.

Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen führt zu Tod oder lebensgefährlichen Verletzungen.

Hinweis: Die Anordnung und Kennzeichnung der Steuerklemmen ist unterschiedlich:



(1) wenn "DO" am ATV11 verwendet wurde

(1) Beim ATV11 ist DO ein Analogausgang, der als Logikausgang konfiguriert werden kann. Beim ATV12 kann DO je nach Konfiguration mit LO1 oder AO1 verbunden werden.

Beim ATV11 beträgt die interne Versorgungsspannung 15 V, beim ATV12 hingegen 24 V.

Einstellungen

Die nachfolgenden Informationen erläutern die Unterschiede, die beim Austausch des ATV11 gegen einen ATV12 zu beachten sind. Diese Informationen sind nützlich für die Verwaltung eines im Umrichter eingebetteten HMI (RUN-, STOP-Taste und Drehrad-Potenziometer).

Austausch eines ATV11...E

Der ATV11E verfügt weder über RUN / STOP-Tasten noch über ein Potenziometer.

Der ATV12 mit Werkseinstellungen entspricht dem ATV11E.

LI2 bis LI4 und AO1 sind beim ATV12 nicht zugeordnet.

Austausch eines ATV11...U

Die wichtigste Änderung betrifft die Einstellungen für bFr und HSP. Die Werkseinstellung des ATV12 lautet 50 Hz.

Die Modelle des Typs ATV12 ••• M2 sind mit EMV-Filtern ausgestattet und aktiviert.

LI2 bis LI4 und AO1 sind beim ATV12 nicht zugeordnet.

Austausch eines ATV11...A

Die Modelle des Typs ATV12 ••• M2 sind mit EMV-Filtern ausgestattet und aktiviert.

LI2 bis LI4 und AO1 sind beim ATV12 nicht zugeordnet.

Der aktive Befehlskanal befindet sich beim ATV12 an den Klemmen (beim ATV11...A am vorderen Tastenfeld).

Zur Aktivierung des eingebetteten HMI muss Sollwertkanal 1 Fr / (Seite 45) auf F / U / eingestellt werden.

Austausch eines ATV11...E327

LI2 bis LI4 und AO1 sind beim ATV12 nicht zugeordnet.

Der aktive Befehlskanal befindet sich beim ATV12 an den Klemmen (beim ATV11...E327 am vorderen Tastenfeld).

Kenndaten der ATV12 Werkseinstellungen: Siehe Seite 30.

Funktionen - Vergleich mit den ATV11•••E-Versionen

Funktion	ATV11		ATV12		Kommentare, Aktion
	Code	Wert	Code	Wert	
Frequenz	bFr	50	bFr	50	Keine Änderung.
Große Frequenz	H 5 P	50	H 5 P	50	Keine Änderung.
LI Betriebslogik	-	(Positiv)	nPL	POS	Abhängig von der Logikeingangs-Zuordnung der einzelnen Funktionen (LI1 bis LI4 L oder H). Siehe Funktionszuweisung auf Seite <u>51</u> .
Integrierter EMV- Filter	-	Ja	-	Ja	Keine Änderung.
LI-Zuordnung	LII	Rechtslauf	LII	Rechtslauf	Keine Änderung.
	LIZ	Linkslauf	L 12	-	Änderung von rrS (COnF, FULL, Fun, rrS), Ll2.
	L 13	2 Vorwahlfreq.	L 13	-	Änderung von PS2 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr2), LI3.
	L 14	4 Vorwahlfreq.	L 14	-	Änderung von PS4 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr4), LI4.
Frequenzsollwert	5 P 2	10	5 <i>P2</i>	10	Keine Änderung.
	5 <i>P 3</i>	25	5 <i>P 3</i>	15	Änderung von SP3 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP3), 25.
	5 P 4	50	5 P 4	20	Änderung von SP4 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP4), 50.
AO-Zuordnung	(d0, ACt), rfr	Motorfrequenz	AO I	-	Änderung von AO1 (COnF, FULL, I-O, AO1-,AO1), OFr.
Al-Zuordnung	(A IE, ACE), SU	Sollwert 5V	A I I E	Sollwert 5V	Keine Änderung.
Befehlskanal	L 5 r	-	FrI	-	Keine Änderung.
	55-	-	FLO	-	Keine Änderung. (mögliche Einstellung in FLO &
			FLDC	-	FLOC)
Motorparameterwahl	C 0 5	Je nach Baugröße	<i>C 0</i> 5	-	COS ist nur sichtbar, wenn die Motorparameterwahl MPC auf COS gesetzt ist. Änderung von MPC (COnF, FULL, drC-, MPC), COS. Änderung von COS (COnF, FULL, drC-, COS), je nach Baugröße.
Typ Motorsteuerung	nicht änderbar	SVC	C E E	STD (U/F)	Änderung von CTT (COnF, FULL, drC-, CTT), PERF (SVCU).
Unterl.Erk ZeitVerz	E U L	5	ULE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.
Überl.Erk ZeitVerz	E O L	5	OLE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.

Funktionen - Vergleich mit den ATV11•••U-Versionen

Funktion	ATV11		ATV12		Kommentare, Aktion	
	Code	Wert	Code	Wert		
Frequenz	bFr	60	ЬFr	50	Änderung von bFr (COnF, bFr), 50.	
Große Frequenz	H 5 P	60	H 5 P	50	Änderung von HSP (COnF, HSP), 50.	
LI Betriebslogik	-	(Positiv)	nPL	POS	Abhängig von der Logikeingangs-Zuordnung der einzelnen Funktionen (LI1 bis LI4 L oder H). Siehe Funktionszuweisung auf Seite <u>51</u> .	
Integrierter EMV-Filter	-	Ja	-	Ja	Möglichkeit zur Deaktivierung mit IT-Jumper. Siehe Seite 28.	
LI-Zuordnung	LII	Rechtslauf	LII	Rechtslauf	Keine Änderung.	
	L 12	Linkslauf	L 12	-	Änderung von rrS (COnF, FULL, Fun, rrS), LI2.	
	L 13	2 Vorwahlfreq.	L 13	-	Änderung von PS2 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr2), LI3.	
	L 14	4 Vorwahlfreq.	L 14	-	Änderung von PS4 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr4), LI4.	
Frequenzsollwert	5 P 2	10	5 <i>P 2</i>	10	Keine Änderung.	
	5 P 3	25	5 <i>P 3</i>	15	Änderung von SP3 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP3), 25.	
	5 P 4	50	5 P 4	20	Änderung von SP4 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP4), 50.	
AO-Zuordnung	(d0,ACE), rfr	Motorfrequenz	AO I	-	Änderung von AO1 (COnF, FULL, I-O, AO1-,AO1), OFr.	
Al-Zuordnung	(A IE, ACE), SU	Sollwert 5V	Я I I Е	Sollwert 5V	Keine Änderung.	
Befehlskanal	L 5 r	-	FrI	-	Keine Änderung.	
	55r	-	FLO	-	Keine Änderung. (mögliche Einstellung in FLO & FLOC)	
			FLO C	-		
Motorparameterwahl	C 0 S	Je nach Baugröße	C 0 5	-	COS ist nur sichtbar, wenn die Motorparameterwahl MPC auf COS gesetzt ist. Änderung von MPC (COnF, FULL, drC-, MPC), COS. Änderung von COS (COnF, FULL, drC-, COS), je nach Baugröße.	
Typ Motorsteuerung	nicht änderbar	SVC	C E E	STD (U/F)	Änderung von CTT (COnF, FULL, drC-, CTT), PERF (SVCU).	
Unterl.Erk ZeitVerz	E U L	5	ULE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	
Überl.Erk ZeitVerz	E O L	5	OLE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	

Funktionen - Vergleich mit den ATV11•••A-Versionen

Funktion	ATV11		ATV12		Kommentare, Aktion	
	Code	Wert	Code	Wert		
Frequenz	b F r	50	bFr	50	Keine Änderung.	
Große Frequenz	H S P	50	H S P	50	Keine Änderung.	
LI Betriebslogik	-	(Positiv)	nPL	POS	Abhängig von der Logikeingangs-Zuordnung der einzelnen Funktionen (LI1 bis LI4 L oder H). Siehe Funktionszuweisung auf Seite <u>51</u> .	
Integrierter EMV- Filter	-	Nein	-	Ja	Möglichkeit zur Deaktivierung mit IT-Jumper. Siehe Seite 28.	
LI-Zuordnung	LII	Rechtslauf	LII	Rechtslauf	Keine Änderung.	
	L 12	Linkslauf	L 12	-	Änderung von rrS (COnF, FULL, Fun, rrS), LI2.	
	L 13	2 Vorwahlfreq.	L 13	-	Änderung von PS2 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr2), LI3.	
	L 14	4 Vorwahlfreq.	L 14	-	Änderung von PS4 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr4), LI4.	
Frequenzsollwert	5 P 2	10	5 P 2	10	Keine Änderung.	
	5 P 3	25	5 P 3	15	Änderung von SP3 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP3), 25.	
	5 P 4	50	5 P 4	20	Änderung von SP4 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP4), 50.	
AO-Zuordnung	(d0, ACE), cfc	Motorfrequenz	AO I	-	Änderung von AO1 (COnF, FULL, I-O, AO1-,AO1), OFr.	
Al-Zuordnung	(A IE, ACE), SU	Sollwert 5V	AIIE	Sollwert 5V	Keine Änderung.	
Befehlskanal	L 5r	LOC	FrI	Al1	Änderung von FR1 (COnF, FULL, CtL-, FR1), AIU1.	
	(ECC,	Lokale	CHEF	SIM	Keine Änderung.	
	Act), LOC	Steuerung (RUN / STOP)	САІ	-		
Motorparameterwahl	C 0 5	Je nach Baugröße	<i>C 0</i> 5	-	COS ist nur sichtbar, wenn die Motorparameterwahl MPC auf COS gesetzt ist. Änderung von MPC (COnF, FULL, drC-, MPC), COS. Änderung von COS (COnF, FULL, drC-, COS), je nach Baugröße.	
Typ Motorsteuerung	nicht änderbar	SVC	CFF	STD (U/F)	Änderung von CTT (COnF, FULL, drC-, CTT), PERF (SVCU).	
Unterl.Erk ZeitVerz	E U L	5	ULE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	
Überl.Erk ZeitVerz	F O L	5	OLE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	

Funktionen - Vergleich mit den ATV11•••E327-Versionen

Funktion	ATV11		ATV12		Kommentare, Aktion	
	Code	Wert	Code	Wert		
Frequenz	bFr	50	ЬFг	50	Keine Änderung.	
Große Frequenz	HSP	50	H 5 P	50	Keine Änderung.	
LI Betriebslogik	-	(Positiv)	nPL	POS	Abhängig von der Logikeingangs-Zuordnung der einzelnen Funktionen (Ll1 bis Ll4 L oder H). Siehe Funktionszuweisung auf Seite <u>51</u> .	
Integrierter EMV- Filter	-	Ja	-	Ja	Möglichkeit zur Deaktivierung mit IT-Jumper. Siehe Seite 28.	
LI-Zuordnung	LII	Rechtslauf	LII	Rechtslauf	Keine Änderung.	
	L I2	Linkslauf	L 12	-	Änderung von rrS (COnF, FULL, Fun, rrS), Ll2.	
	L I 3	2 Vorwahlfreq.	L 13	-	Änderung von PS2 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr2), LI3.	
	L 14	4 Vorwahlfreq.	L 14	-	Änderung von PS4 (COnF, FULL, Fun, PSS, Pr4), LI4.	
Frequenzsollwert	SP2	10	5 P 2	10	Keine Änderung.	
	5 P 3	25	5 P 3	15	Änderung von SP3 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP3), 25.	
	5 P 4	50	5 P 4	20	Änderung von SP4 (COnF, FULL, Fun, PSS, SP4), 50.	
AO-Zuordnung	(d0, ACt), rfr	Motorfrequenz	AO I	-	Änderung von AO1 (COnF, FULL, I-O, AO1-,AO1), OFr.	
Al-Zuordnung	(A IE, ACE), SU	Sollwert 5V	A I I E	Sollwert 5V	Keine Änderung.	
Befehlskanal	L 5 r	LOC	FrI	Al1	Änderung von FR1 (COnF, FULL, CtL-, FR1), AIU1.	
	(Lokale	CHEF	SIM	Keine Änderung.	
		Steuerung (RUN / STOP)	E d I	-		
Motorparameterwahl	C 0 5	Je nach Baugröße	C 0 5	-	COS ist nur sichtbar, wenn die Motorparameterwahl MPC auf COS gesetzt ist. Änderung von MPC (COnF, FULL, drC-, MPC), COS. Änderung von COS (COnF, FULL, drC-, COS), je nach Baugröße.	
Typ Motorsteuerung	nicht änderbar	SVC	CFF	STD (U/F)	Änderung von CTT (COnF, FULL, drC-, CTT), PERF (SVCU).	
Unterl.Erk ZeitVerz	E U L	5	ULE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	
Überl.Erk ZeitVerz	F O L	5	OLE	0	Die Funktion ist in Werkseinstellung deaktiviert.	

Der Umrichter startet nicht und es wird kein Fehlercode angezeigt.

- Die Zuweisung der Funktion "Schnellhalt" oder "Freier Auslauf" verhindert einen Start des Umrichters, wenn die entsprechenden Logikeingänge nicht versorgt werden. Der ATV12 zeigt dann "5½ bei freiem Auslauf und F5½ beim Schnellhalt an. Beim freien Auslauf wird " d g angezeigt. Das ist normal, da diese Funktionen bei Null aktiv sind und der Umrichter im Falle eines Drahtbruchs sicher gestoppt wird. Die LI-Zuweisung muss im Menü [] " F/F U L L/F U " -/5½ b überprüft werden.
- Stellen Sie sicher, dass der bzw. die Fahrbefehleingänge entsprechend dem gewählten Steuermodus aktiviert sind (Parameter Steuerungstyp L [(Seite 48) und Typ 2-Draht-Steuerung L [L (Seite 51), im Menü [] n F/F U L L / I _] -).
- Wenn der Sollwert- oder Befehlskanal einem Modbus zugeordnet ist, zeigt der Umrichter beim Anschließen der Spannungsversorgung die Meldung "n 5 L" (Freier Auslauf) an und verbleibt im Stoppmodus, bis der Kommunikationsbus einen Befehl sendet.
- Bei Werkseinstellung ist die Taste RUN deaktiviert. Stellen Sie die Parameter Sollwertkanal 1 F r I (Seite 62) und Befehlskanal 1 L d I (Seite 63) auf lokale Umrichtersteuerung ein (Menü L D n F/F U L L/L L -). Siehe "Lokale Steuerung des Umrichters" auf Seite 46.

Fehler, die kein automatisches Wiedereinschalten zulassen

Die Fehlerursache muss behoben werden, bevor ein Reset durch Aus- und anschließendes Wiedereinschalten erfolgt.

Die Fehler mit den 5 0 F und L n F können auch dezentral über einen Logikeingang zurückgesetzt werden (Parameter Fehlerreset r 5 F (Seite 91) im Menü [0 n F/F | L L / F L L -).

Code	Name	Mögliche Ursachen	Behebung
[rFI	Vorlast	Fehler der Lastrelais-Steuerung oder Lastwiderstand beschädigt	 Umrichter aus- und wieder einschalten. Anschlüsse prüfen. Stabilität der Netzversorgung prüfen. Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
InFI	Unbekannte Umrichterbaugröße	Leistungskarte weicht von der gespeicherten Leistungskarte ab.	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
InF2	Unbekannte oder inkompatible Leistungskarte	Leistungskarte ist nicht mit der Steuerkarte kompatibel.	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
InF3	Interne Kom.	Kommunikationsunterbrechung zwischen den internen Karten	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
In F 4	Interner Fabrikationsfehler	Inkonsistenz der internen Daten	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
In F9	Interne Strommessung	Strommessung infolge eines Fehlers im Hardware-Schaltkreis inkorrekt.	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
	Problem mit Anwendungs- Firmware	Fehlerhafte Aktualisierung der Anwendungs-Firmware mit dem Multi-Loader	Anwendungs-Firmware des Produkts erneut aktualisieren.
Infb	Fehler des internen Temperaturfühlers	 Temperaturfühler des Umrichters funktioniert nicht ordnungsgemäß. Kurzschluss oder offene Leitung im Umrichter. 	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
InFE	Interne CPU	Fehler des internen Mikroprozessors	Umrichter aus- und wieder einschalten. Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.

Fehler, die kein automatisches Wiedereinschalten zulassen (Fortsetzung)

Code	Name	Mögliche Ursachen	Behebung
OCF	Überstrom	 Parameter im Menü Motorsteuerung dr [- (Seite 57) sind nicht korrekt. Massenträgheit oder Last zu hoch Mechanische Blockierung 	 Parameter überprüfen. Dimensionierung von Motor/Umrichter/Last prüfen. Zustand der Mechanik überprüfen. Motordrosseln in Reihenschaltung anschließen. Taktfrequenz 5 F r (Seite 59) verringern. Erdungsanschluss von Umrichter, Motorkabel und Motorisolierung prüfen.
SEFI	Kurzschluss Motor	Kurzschluss oder Erdschluss am	Anschlusskabel vom Umrichter zum Motor und
5 C F 3	Erdschluss	Umrichterausgang Erdschluss bei laufendem Betrieb Kommutierung von Motoren bei laufendem Betrieb Starker Ableitstrom gegen Erde am Umrichterausgang bei Parallelanschluss mehrerer Motoren	Isolierung des Motors überprüfen. • Motordrosseln anschließen.
5 C F 4	Kurzschluss IGBT	Kurzschluss des internen Leistungsteils beim Einschalten entdeckt.	Nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
5 0 F	Überdrehzahl	 Instabilität Zu stark antreibende Last der Anwendung 	 Motor überprüfen. Überdrehzahl liegt 10 % über der Max.
EnF	Motormessung	 Motor nicht an Umrichter angeschlossen Verlust einer Motorphase Sondermotor Motor dreht (z. B. durch die Last angetrieben) 	 Prüfen, ob Motor und Umrichter kompatibel sind. Prüfen, ob der Motor bei der Motormessung erkannt wird. Bei Verwendung eines Ausgangsmotorschützes dieses während der Vermessung schließen. Prüfen, ob der Motor komplett zum Stillstand gekommen ist.

Fehler, die einen automatischen Wiederanlauf nach Beseitigung der Störungsursache zulassen

Diese Fehler können auch durch Aus- und Wiedereinschalten oder über einen Logikeingang zurückgesetzt werden (Parameter Fehlerreset r 5 F, Seite 91).

Die Fehler OHF, OLF, OPF1, OPF2, OSF, SLF1, SLF2, SLF3 und tJF können dezentral über einen Logikeingang gesperrt und gelöscht werden (Parameter Zuord Fehlerunterdr In H, Seite 96).

Code	Name	Mögliche Ursachen	Behebung
LFFI	Fehler Stromverlust AI	Erkennung wenn: Analogeingang Al1 für Strom konfiguriert ist Min. Wert Al1 [rl] (Seite 52) über 3 mA beträgt Analogeingangsstrom unter 2 mA liegt	Klemmenanschluss überprüfen
0 6 F	Überbremsung	Zu starke Bremsung oder antreibende Last	 Auslaufzeit erhöhen Bei Bedarf eine Moduleinheit mit einem Bremswiderstand einbauez Netzspannung prüfen, um sicherzustellen, dass der maximal zulässige Wert nicht überschritten wird (20 % über der maximalen Netzspannung bei laufendem Betrieb)
OHF	Übertemp. Umrichter	Temperatur des Umrichters zu hoch	Motorlast, Belüftung des Umrichters und Umgebungstemperatur prüfen. Vor dem Wiedereinschalten den Umrichter abkühlen lassen. Siehe "Montage- und Temperaturbedingungen" auf Seite 13.
OLC	Prozessüberlast	Prozessüberlast	Überprüfen, ob der Prozess und die Umrichterparameter in Phase sind.
OLF	Überlast Motor	Auslösung durch zu hohen Motorstrom	Einstellung des thermischen Motorschutzes und Motorlast überprüfen.
OPF I	Verlust 1 Motorphas.	Verlust einer Phase am Umrichterausgang	 Anschlüsse zwischen Umrichter und Motor prüfen. Bei Verwendung eines nachgeschalteten Schützes die Verbindung sowie Kabel und Schütz prüfen
OPF 2	Verlust 3 Motorphas.	 Motor nicht angeschlossen Zu geringe Motorleistung, unter 6 % des Umrichternennstroms Motorschütz geöffnet Plötzlich auftretende Instabilität des Motorstroms 	 Anschlüsse zwischen Umrichter und Motor prüfen Test bei zu geringer Motorleistung oder nicht vorhandenem Motor: Laut werkseitiger Einstellung ist die Funktion zur Erkennung von Motorphasenausfällen aktiviert (Erkennung Verlust Motorphase PL, Seite 95. = YE 5. Wenn der Umrichter getestet werden soll oder Wartungsarbeiten durchzuführen sind, ohne dass auf einen dem Umrichtermodell entsprechenden Motor zurückgegriffen werden soll, ist die Funktion zur Erkennung von Motorphasenausfällen zu deaktivieren (Erkennung Verlust Motorphase PL = n D). Folgende Parameter prüfen und optimieren: RI-Kompensation (U/F-Verlauf) PF (Seite 58), Nennspannung Motor PF (Seite 57) und Nennstrom Motor PF (Seite 57) und eine Motormessung PF (Seite 60) durchführen.
05F	Überspannung Netz	Netzspannung zu hoch: Die Spannungsversorgung darf nur beim Einschalten des Umrichters 10 % über der zulässigen Höchstspannung liegen Eingeschaltet ohne Fahrbefehl: 20 % über der maximalen Netzversorgung Gestörte Netzversorgung	• Den Umrichter ausschalten. Die Netzspannung überprüfen und einstellen. Wenn die Netzspannung wieder auf den Bemessungswert (innerhalb der Toleranzen) eingestellt ist, den Umrichter einschalten. Wenn der intermittierende Code \$\mathbb{O} \in F\) erscheint, setzen Sie Relais R1 auf \$F \textit{L} \textit{L}\$. Es kann an die vorgelagerte Schutzeinrichtung angeschlossen werden, um eine Überspannung im Umrichter zu vermeiden. In diesem Fall kann \$L \textit{D}\$ I für die Signalisierung anderer Zustände des Umrichters verwendet werden, siehe Seite \$\frac{53}{2}\$.

Fehler, die einen automatischen Wiederanlauf nach Beseitigung der Störungsursache zulassen (Fortsetzung)

Code	Name	Mögliche Ursachen	Behebung
PHF	Verlust Netzphase	 Fehlerhafte Umrichterversorgung oder Sicherung geschmolzen Ausfall einer Phase Verwendung eines dreiphasigen ATV12 in einem einphasigen Netz Last mit Unwucht Diese Schutzfunktion wirkt nur unter Last 	 Leistungsanschluss und Sicherungen überprüfen. Ein dreiphasiges Netz verwenden. Den Fehler durch Setzen von Erkennung Verlust Netzphase IPL (Seite 95) = n 0 sperren.
5 C F S	Kurzschluss Ladung ZK	Kurzschluss am Umrichterausgang Kurzschlusserkennung bei Fahrbefehl oder DC-Bremsbefehl, wenn der Parameter IGBT Test 5	Anschlusskabel vom Umrichter zum Motor und Isolierung des Motors überprüfen.
5LF I	Modbus- Kommunikation	Kommunikationsunterbrechung im Modbus-Netzwerk	 Anschlüsse des Kommunikationsbusses überprüfen. Timeout prüfen (Parameter Time Out Ł Ł 0, Seite 99). Siehe Modbus-Benutzerhandbuch.
SLF2	SoMove- Kommunikation	Kommunikationsunterbrechung mit SoMove	SoMove-Anschlusskabel prüfen. Time-Out prüfen.
5 L F 3	HMI-Kommunikation	Kommunikationsunterbrechung zwischen Umrichter und Anzeigeterminal	Klemmenanschluss überprüfen.
SP IF	PI-Istwerts Letzter Fehler	PI-Istwerts unter dem gesetzten Grenzwert liegt.	 PID-Istwerts prüfen. Schwellwert für PI-Istwert-Überwachung L P I (Seite 76) und Zeitverzögerung PI-Istwert-Überwachungsfunktion L P I (Seite 76) prüfen.
ULF	Fehler Unterlast Prozess	Prozessunterlast Motorstrom unterhalb des Parameters Unterlast Freq.=0 L UL (Seite 55) während eines Zeitraums gemäß Parameter Unterl.Erk ZeitVerz. UL L (Seite 55) zum Schutz der Anwendung.	Überprüfen, ob der Prozess und die Umrichterparameter in Phase sind.
E J F	Übertemperatur IGBT	 Umrichter überhitzt Interne IGBT-Temperatur für gegebene Last und Umgebungstemperatur zu hoch 	 Dimensionierung von Last/Motor/Umrichter prüfen. Die Taktfrequenz 5 F r (Seite 59) verringern. Vor dem Wiedereinschalten den Umrichter abkühlen lassen.
EPF I	Externer Fehler von Logikeingang festgestellt	Störung durch ein externes Gerät ausgelöst, entsprechend Benutzer	Das Gerät, das die Störung verursacht hat, prüfen und wieder einschalten.

Fehler, die nach Beseitigung der Störungsursache zurückgesetzt werden können

Der Fehler USF kann dezentral über einen Logikeingang gesperrt und gelöscht werden (Parameter Große Frequenz 2 r 5 F, Seite 96).

Code	Name	Mögliche Ursachen	Behebung
CFF	Inkorrekte Konfiguration	 HMI-Baustein durch einen an einem Umrichter mit unterschiedlicher Baugröße konfigurierten HMI-Baustein ersetzt. Aktuelle Konfiguration der anwenderspezifischen Parameter ist inkonsistent. 	 Die Werkseinstellungen oder die Backup-Konfiguration (sofern gültig) wieder herstellen. Wenn der Fehler nach Rückkehr zu den Werkseinstellungen weiterhin besteht, nehmen Sie Kontakt mit Ihrem Schneider Electric Händler vor Ort auf.
[F] (1)	Konfiguration ungültig	Ungültige Konfiguration Die über den Bus oder das Kommunikations-Netzwerk geladene Konfiguration ist inkonsistent. Das Hochladen der Konfiguration wurde unterbrochen oder ist nicht vollständig abgeschlossen.	 Die zuletzt geladene Konfiguration prüfen. Eine kompatible Konfiguration laden.
CF 12	Ungültige Konfiguration heruntergeladen	Unterbrechung eines Downloads mit Loader oder SoMove	 Verbindung mit Loader oder SoMove prüfen. Zum Rücksetzen des Fehlers den Download-Vorgang neu starten oder die Werkseinstellungen wiederherstellen.
U 5 F	Unterspannung	Netzspannung zu niedrigVorübergehender Spannungsabfall	• Die Spannung und die Parameter des Menüs Verlust Phase MGT. Unterspannung U 5 b - (Seite 96) prüfen.

⁽¹⁾ Wenn der Fehler CFI im vorherigen Fehlermenü auftaucht, bedeutet dies, dass die Konfiguration unterbrochen wurde oder nicht vollständig abgeschlossen ist.

HMI-Baustein ausgetauscht

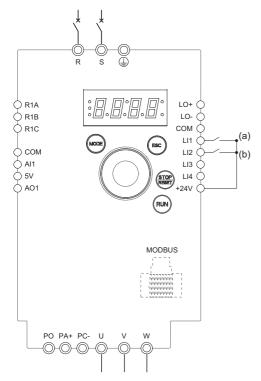
Wenn ein HMI-Baustein durch einen an einem Umrichter mit unterschiedlicher Baugröße konfigurierten HMI-Baustein ersetzt wird, dann verriegelt der Umrichter beim Einschalten in den Fehlermodus "Inkorrekte Konfiguration" [FF]. Wenn die Karte absichtlich ausgetauscht wurde, kann der Fehler durch die Rückkehr zur Werkseinstellung gelöscht werden.

Fehlermeldungen am externen Bedienterminal

Code	Name	Beschreibung
In IE	Eigenständiges Einschalten	Einschalten der Mikrosteuerung Suche nach der Kommunikations-Konfiguration
СОП. E (1)	Kommunikationsfehler	 Der Fehler-Timeout beträgt 50 ms. Diese Meldung wird nach 220 wiederholten Versuchen angezeigt.
A - 17 (1)	Tastenalarm	 Eine Taste wurde länger als 10 Sekunden lang gedrückt. Membran-Schalter nicht angeschlossen. Bedienterminal wurde während eines Tastendrucks in Bereitschaft versetzt.
c L r (1)	Bestätigung Fehler- Reset	Diese Meldung erscheint, wenn ein Fehler am Bedienterminal vorliegt und die STOP-Taste gedrückt wird.
дЕ Ш . Е (1)	Keine Übereinstimmung mit Umrichter	Der Umrichtertyp (Marke) passt nicht mit zum Bedienterminal (Marke).
г 🛮 П. E (1)	ROM-Anomalie	Bei der Prüfsummen-Berechnung wurde eine Anomalie im ROM des Bedienterminals festgestellt.
г ЯП. Е (1)	RAM-Anomalie	Anomalie im RAM des Bedienterminals festgestellt.
ГРИ. Е (1)	Andere Fehler	Andere festgestellten Fehler.

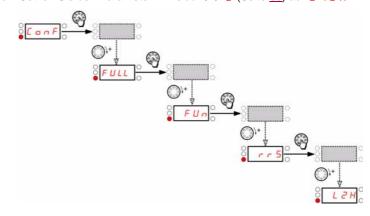
(1) Blinken

2-Draht-Steuerung (Quelle)



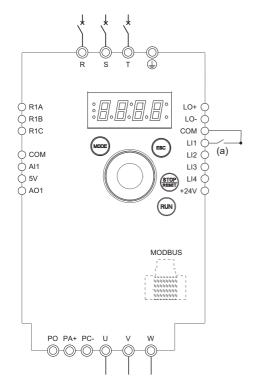
(a): Rechtslauf (b): Linkslauf

- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- 3. Schließen Sie die Logikeingänge an.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F [5 (Seite 46) auf In I.
- Stellen Sie die Motorparameter (im COnF-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 7. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 8. Setzen Sie den Parameter Linkslauf - 5 (Seite 66) auf L 12 H.



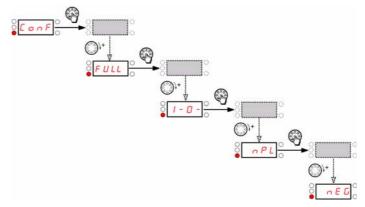
9. Start

3-Draht-Steuerung (Senke)



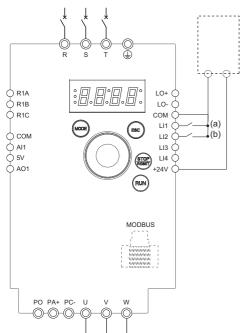
(a): Rechtslauf

- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- 3. Schließen Sie die Logikeingänge an.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F [5 (Seite 46) auf In I.
- 6. Setzen Sie Ł [[auf] [. Siehe Seite 48
- 7. Stellen Sie die Motorparameter (im [] n F-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 8. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 9. Setzen Sie den Parameter LI aktiv bei n P L (Seite 51) auf n E L.

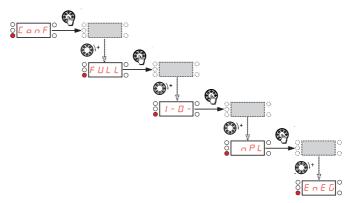


10. Start

2-Draht-Steuerung (Senke)



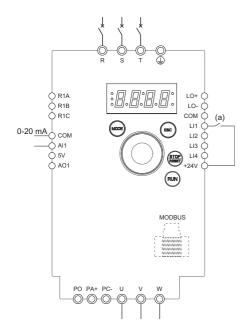
- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- 3. Schließen Sie die Logikeingänge an.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F [5 (Seite 46) auf In I.
- 6. Setzen Sie Ł [[auf] [. Siehe Seite 48]
- 7. Stellen Sie die Motorparameter (im [] n F-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 8. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 9. Setzen Sie den Parameter LI aktiv bei ¬PL (Seite 51) auf E¬E G.



(a): Rechtslauf

10. Start

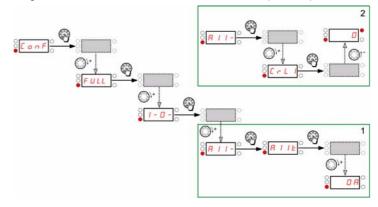
Frequenzregelung 0-20 mA (Quelle)



(a) Rechtslauf

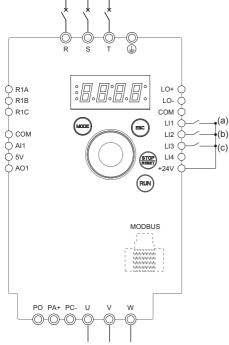
- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- 3. Schließen Sie Logikeingang LI1 und Analogeingang Al1 an.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F [5 (Seite 46) auf In I.
- 6. Stellen Sie die Motorparameter (im COnF-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 7. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 8. Setzen Sie Typ Al1 # I I L (Seite 52) auf II ff und Min. Wert Al1 II r L I (Seite 52) auf II A

Vergewissern Sie sich, dass Max. Wert Al1 [r H I (Seite 52) auf 20 mA eingestellt ist.



9. Start.

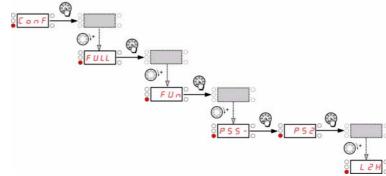
4 Vorwahlfrequenzen (Quelle)



- (a): Rechtslauf
- (b): 2 Vorwahlfrequenzen
- (c): 4 Vorwahlfrequenzen

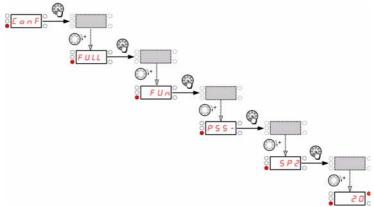
Hinweis: Siehe Tabelle zur Funktionskompatibilität auf Seite 36.

- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- 3. Schließen Sie die Logikeingänge an.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F C 5 (Seite 46) auf In I.
- 6. Stellen Sie die Motorparameter (im COnF-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 7. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 8. Setzen Sie 2 Vorwahlfreq. P 5 2 (Seite 70) auf L 2 H.

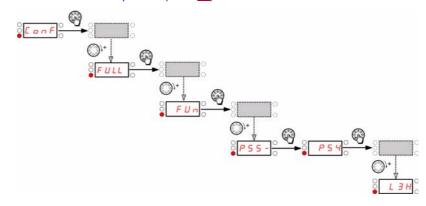


9. Start.

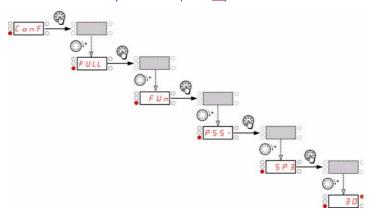
Setzen Sie 2. Vorwahlfrequenz 5 P ≥ (Seite 70) auf 20 Hz.



Setzen Sie 4 Vorwahlfreq. P 5 4 (Seite 70) auf L 3 H.

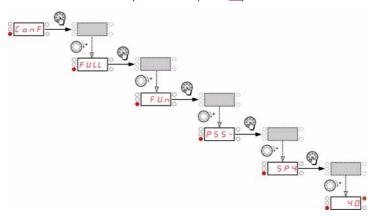


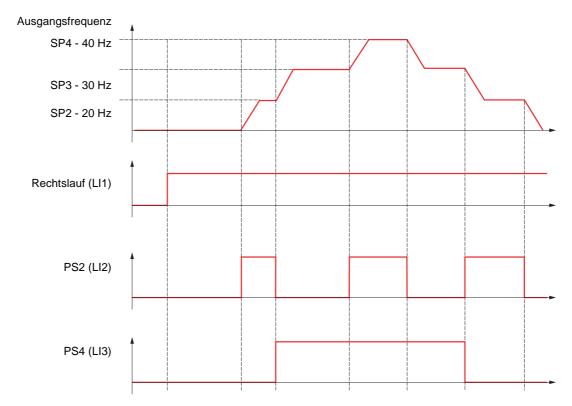
Setzen Sie 3. Vorwahlfrequenz 5 P 3 (Seite 70) auf 30 Hz.



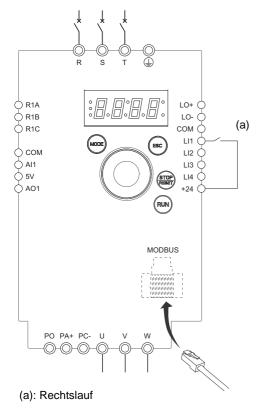
4 Vorwahlfrequenzen (Quelle) Fortsetzung

Setzen Sie 4. Vorwahlfrequenz 5 P 4 (Seite 70) auf 40 Hz.



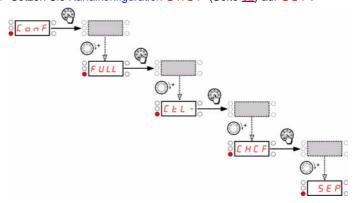


Klemmen-Befehlskanal mit Modbus-Sollwertkanal

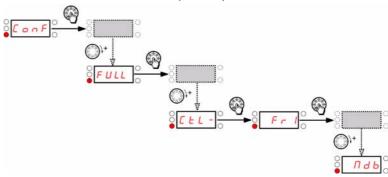


Hinweis: Siehe Tabelle zur Funktionskompatibilität auf Seite 36.

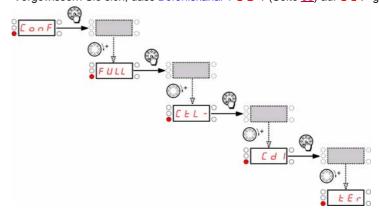
- Schließen Sie die Erdungsklemme an die Erdungsschrauben unter den Ausgangsklemmen an.
- 2. Schließen Sie die Leistungsklemmen an.
- Schließen Sie Logikeingang LI1 an und stecken Sie das RJ45-Kabel in den Modbus-Anschluss ein.
- 4. Schalten Sie den Umrichter ohne Erteilung eines Fahrbefehls ein.
- 5. Weisen Sie dem Umrichter Werkseinstellungen zu: Rückkehr zur Werks-/gespeicherten Konfiguration F [5 (Seite 46) auf In I.
- 6. Stellen Sie die Motorparameter (im COnF-Modus) nur ein, wenn die werkseitige Konfiguration des Umrichters ungeeignet ist.
- 7. Führen Sie eine Motormessung (Auto-Tuning) durch.
- 8. Setzen Sie Kanalkonfiguration [H[F] (Seite 62) auf 5 E P.



Setzen Sie Sollwertkanal 1 Fr / (Seite 62) auf $\Pi d b$.



Vergewissern Sie sich, dass Befehlskanal 1 [d] (Seite 63) auf b ∈ r gesetzt ist.



Netzkurzschlusskapazität am Einspeisepunkt des Umrichters und Kurzschlussschutz des Leistungsabgangs

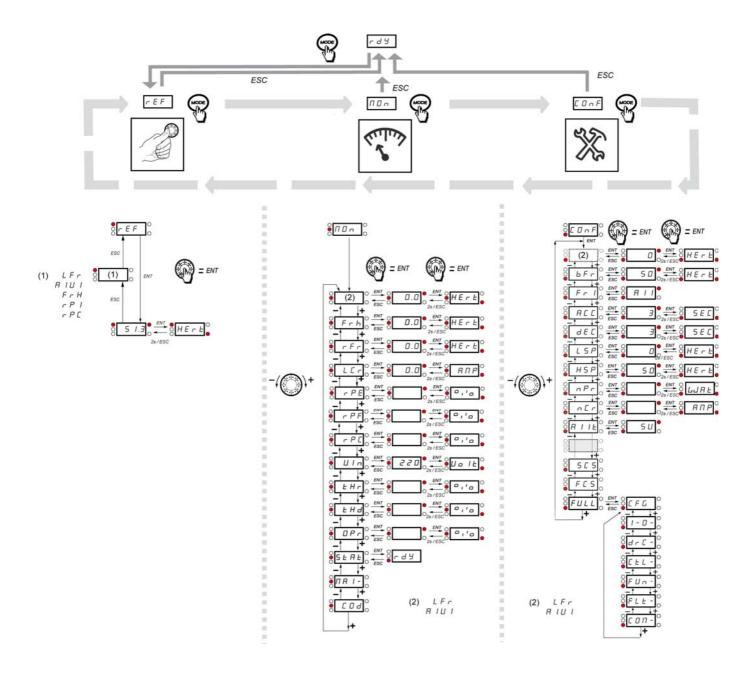
Empfohlene Sicherungsnennleistungen für UL- und CSA-Anforderungen.

Verwenden Sie die Sicherungen, die im mit dem Umrichter gelieferten Anhang zur Kurzanleitung (S1A58684) empfohlen werden finden sie auf der Website von Schneider Electric www.schneider-electric.com.

Mit 1-phasige Stromversorgung

Siehe die im mit dem Umrichter gelieferten Anhang zur Kurzanleitung (S1A58684) werden finden sie auf der Website von Schneider Electric www.schneider-electric.com.

Strukturbaum



Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
AC 2	65 74	Hochlaufzeit 2	S	0. 0 bis 999. 9	-	5 s	
ЯСС	45 64	Hochlaufzeit	s	0. 0 bis 999. 9	-	3,0 s	
ЯЗС	<u>67</u>	Automatische Gleichstrombremsung		n 0 9 E 5 C E	Nein Ja Kontinuierlich	YES	
A 9 9	<u>99</u>	Adresse Modbus		0 F F bis 247	-	Aus	
RIIE	<u>52</u>	Typ Al1	-	5 U I D U O A	Spannung Spannung Strom	5U	
ЯІШІ	37 39 45 62	Analogeingang virtuell	%	□ bis 1□□	-	-	
я о і	<u>56</u>	Zuordnung AO1		n 0 0 C r 0 F r 0 P S 0 P F 0 P F 0 P r E H d	Nein Motorstrom Ausgangsfrequenz Rampenausgang Sollwert PID Istwert PID Fehler PID Ausgabeleistung Thermischer Zustand des Motors Thermischer Zustand des Umrichters	nO	
AO IF	<u>56</u>	Typ AO1		10U 0A 4A	Spannung Strom Strom	0A	
Atr	<u>91</u>	Aut. Wiederanlauf		n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
bFr	<u>45</u> <u>57</u>	Standardmotorfrequenz	Hz	5 0 6 0	-	50 Hz	
ЬгЯ	<u>65</u>	Anp. Auslauframpe		n D УЕ 5 d У n A	Nein Ja Motorbremsung	YES	
C 15U	<u>41</u>	Software-Version Applikationskarte	-	-	-	-	-
C 2 5 U	<u>41</u>	Software-Version Motorkarte	-	-	-	-	-
САІ	<u>63</u>	Befehlskanal 1		FE	Klemmen Lokal Externes Bedienterminal Modbus		
C F G	<u>47</u>	Makrokonfiguration	-	-	-	-	-
СНСЕ	<u>62</u>	Kanalkonfiguration		S IN	Modus "Gemeinsam" Modus "Getrennt"	SIM	

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
EL I	<u>88</u>	Strombegrenzung	Α	0. 25 bis	-	1,5 A	
EL2	<u>88</u>	Strombegrenzung 2	Α	0. 25 bis	-	1,5 A	
C 0 d	<u>43</u>	HMI-Passwort	-	0 F F 0 n	Code deaktiviert Code aktiviert	OFF	
כ ם חו	42	Status Modus Kom	-	r 0 E 0 r 0 E 1 r 1 E 0 r 1 E 1	-	-	
C 0 5	<u>57</u>	Cosinus Phi	-	0. 5 bis 1	-	Je nach Baugröße des Umrichters	
ErH I	<u>52</u>	Max. Wert Al1	mA	□ bis 긛 □	-	20 mA	
ErL I	<u>52</u>	Min. Wert Al1	mA	□ bis 긛 □	-	4 mA	
ГЕd	<u>55</u>	Strom Schwellwert	In	0 bis 1. 5	-	InV	
CFF	<u>57</u>	Typ Motorsteuerung	-	5	Standard Performant Pumpe	Std	
d C F	<u>66</u>	Koeffiz. Schnellhalt		I bis I 🛮	-	4	
4 E 2	<u>65</u>	Auslaufzeit 2	S	0. 0 bis 999. 9	-	5 s	
d E C	<u>45</u> <u>64</u>	Auslaufzeit	S	0. 0 bis 999. 9	-	3,0 s	
dP I	<u>42</u>	Letzter Fehler Nr 1	-	siehe Seite 1	09	-	-
d P 2	<u>42</u>	Letzter Fehler Nr 2	-	siehe Seite 1	09	-	-
d P 3	<u>43</u>	Letzter Fehler Nr 3	-	siehe Seite 1	09	-	-
d P 4	<u>43</u>	Letzter Fehler Nr 4	-	siehe Seite 1	09	-	-
drn	<u>97</u>	Herabgesetzter Betrieb		n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
EPI	<u>42</u>	Stat. Statusw. ETA	-	-	-	-	-
EP2	<u>43</u>	Stat. Statusw. ETA	-	-	-	-	-
EP3	43	Stat. Statusw. ETA	-	_	-	-	-
ЕРЧ	43	Stat. Statusw. ETA	-	-	-	-	-
EPL	98	Verhalten des Umrichters bei Erkennung eines externen Fehlers vom Typ	_	n 0 9 E S L F F	Nein Ja LFF	YES	-
EEF	<u>98</u>	Fallback-Frequenz	-		Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High L1L: L11 Aktiv Low L2L: L12 Aktiv Low L3L: L13 Aktiv Low L4L: L14 Aktiv Low	nO	-
F 6 5	<u>72</u>	Koef. PI Istwert	PID	0. / bis	-	1,0	

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
F [5	<u>46</u>	Rückkehr zur Werks-/ gespeicherten Konfiguration	-	n O r E C In In I	Nein REC IN INI	nO	
FFd	<u>79</u>	Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss- Erkennung	Hz	0 bis 400	-	0 Hz	
FLG	<u>58</u>	Verstärkung des Frequenzreglers	%	□ bis 1 □ □	-	20%	
F L O	<u>63</u>	Zuweisung Vor-Ort- Betrieb		n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Nein L1h L2h L3h L4h	nO	
FLOC	<u>63</u>	Forced Ref Lokal		^ 0 A I I L C C A I U I	Nein Klemmen HMI Drehrad (Jog)	nO	
FLr	<u>92</u>	Einfangen im Lauf		n 0 Y E S	Nein Ja	nO	
F O n	<u>78</u>	Startfrequenz der Hilfspumpe	Hz	🛮 bis Ł F r		HSP	
FOF	<u>78</u>	Stoppfrequenz der Hilfspumpe	Hz	🛭 bis Ł F r		0 Hz	
FrI	45 62	Sollwertkanal 1		Я I I L C C П d b Я I U I	Klemmen HMI Modbus Drehrad (Jog)	Al1	
FrH	<u>37</u>	Frequenzsollwert		A I I L C C N d b A I U	Klemmen HMI Modbus Drehrad (Jog)		
F r 5	<u>57</u>	Nennfrequenz Motor	Hz		-	50 oder 60 Hz (bis bFr)	
FSŁ	<u>66</u>	Zuordnung Schnellhalt		n 0 L IL L ≥ L L 3 L L 4 L	Nicht zugewiesen L1L: LI1 Aktiv Low L2L: LI2 Aktiv Low L3L: LI3 Aktiv Low L4L: LI4 Aktiv Low	nO	
FEd	<u>55</u>	FSchwellw. Mot	Hz	0 bis 400	-	50 oder 60 Hz	
FEH	<u>42</u>	Laufzeit Lüfter		0. 0 / bis 999	-	-	-
F Ł O	<u>54</u> <u>77</u>	Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Überlastfehler	min			0 min	-
FEU	<u>55</u> <u>78</u>	Zeitverzögerung vor dem automatischen Start bei Unterlastfehler	min			0 min	-
H 5 P	<u>45</u> <u>90</u>	Große Frequenz	Hz	L 5 P bis L F r	-	50 oder 60 Hz	
HSP2	90	Große Frequenz 2	Hz	L 5 P bis E F r	-	50 oder 60 Hz in Abhängigkeit von BFr, max. TFr	

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
H 5 P 3	90	Große Frequenz 3	Hz	wie <i>H 5 P 2</i>	wie HS2	wie <i>H 5 P 2</i>	
H 5 P 4	90	Große Frequenz 4	Hz	wie <i>H 5 P 2</i>	wie HS2	wie <i>H 5 P 2</i>	
H S U	<u>41</u>	Anzeige des Wertes für große Frequenz	-	-	-	-	-
I n H	<u>96</u>	Zuord Fehlerunterdr		n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
IPL	<u>95</u>	Verlust Netzphase	-	n 0 9 E S	Nein Ja	YES	
IEH	94	Therm. Nennstrom	Α	0. 2 bis 1. 5	-	Je nach Baugröße des Umrichters	
J 0 G	<u>68</u>	Frequenz Jog		n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
JPF	<u>70</u>	Ausblendfr	Hz	0 bis 400	-	0 Hz	
rcs	88	2. Strombegrenzung		n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 1 L L 2 L L 3 L L 4 L	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High L1L: L11 Aktiv Low L2L: L12 Aktiv Low L3L: L13 Aktiv Low L4L: L14 Aktiv Low	nO	
LEr	<u>39</u>	Motorstrom	Α	-	-	-	-
LFd	<u>79</u>	Offset für Nulldurchfluss- Erkennung	Hz			0 Hz	-
LFF	<u>76</u> <u>98</u>	Schwellwert für PI- Istwert-Überwachung	Hz	0 bis H 5 P	-	0 Hz	-
LFL I	<u>96</u>	4-20 mA Verlusthalten		n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
LFr	39 45 62	Externer Sollwert	-	- 400 bis	-	0	
L 15 1	41	Status Logikeingänge LI1 bis LI4	-	-	-	-	-
LOC	<u>54</u> <u>77</u>	Überl. Schw. Erk.	% von NCR	7	-	90 %	
L O I	<u>53</u>	Zuordnung LO1		wie r I	wie r I	nO	
L 0 15	<u>53</u>	LO1 aktiv bei (aktives Ausgangsniveau)		P 0 5 n E G	Positiv Negativ	POS	
L 0 5 1	41	Status von Logikausgang LO1 und Relais R1	-	-	-	-	-
LPI	<u>76</u>	Schwellwert für PI- Istwert-Überwachung	-	-	-	nO	-
L 5 P	<u>45</u> <u>89</u>	Kleine Frequenz	Hz	□ bis <i>H</i> 5 <i>P</i>	-	0 Hz	

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
LUL	<u>55</u> 77	Unterlast Freq.=0	% von In	20 bis	-	60 %	
ПаЕ	<u>78</u>	Auswahl der Betriebsart				nO	
ПРС	<u>60</u>	Motorparameterwahl	-	n P r C 0 5	nPr COS	nPr	
ПРІ	<u>76</u>	PI-Istwert-Überwachung				YES	
пьп	<u>94</u>	Speicher Mot THR	-	n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
n E I	<u>100</u>	Kom Scan Out1 val					
n [2	<u>100</u>	Kom Scan Out2 val					
n E 3 n	<u>100</u>	Kom Scan Out3 val					
n E 4	<u>100</u>	Kom Scan Out4 val					
n E A I	<u>99</u>	Adr. Scan Out1				2135	
n C A 2	<u>99</u>	Adr. Scan Out2				219C	
п С Я Э	<u>99</u>	Adr. Scan Out3				0	
n С Я Ч	<u>99</u>	Adr. Scan Out4					
nEr	<u>57</u>	Nennstrom Motor	A (1)	0. 25 bis 1. 5	-	Je nach Baugröße des Umrichters	
п С И	<u>41</u>	Nennleistung des Umrichters					
n F d	<u>79</u>	Periode für Nulldurchfluss- Erkennung				nO	
пΠΙ	<u>100</u>	Wert Kom Scan In1					
n∏2	<u>100</u>	Wert Kom Scan In2					
пП∃	<u>100</u>	Wert Kom Scan In3					
л П Ч	<u>100</u>	Wert Kom Scan In4					
пПЯ І	<u>99</u>	Adr Scan In 1	-			0C81	
n∏A2	<u>99</u>	Adr Scan In 2	-			219C	
nПЯ Э	<u>99</u>	Adr Scan In 3	-			0	
пПЯЧ	99	Adr Scan In 4	-			0	
nPL	<u>51</u>	LI aktiv bei	-	P 0 5 n E G	Positiv Negativ	POS	
n P c	<u>46</u> <u>57</u>	Motornennleistung	kW oder HP	-	-	Je nach Baugröße des Umrichters	
nrd	<u>59</u>	Geräuscharm		n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
n 5 P	<u>57</u>	Motornenndrehzahl	U/min	0 bis 32767	-	Je nach Baugröße des Umrichters	

(1) In = Nennstrom des Umrichters

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
n 5 Ł	<u>66</u>	Freier Auslauf		n 0 L IL L 2 L L 3 L L 4 L	Nicht zugewiesen L1L: LI1 Aktiv Low L2L: LI2 Aktiv Low L3L: LI3 Aktiv Low L4L: LI4 Aktiv Low	nO	
OL L	94	Mgt Überlast Motor	-	n 0 9 E S	Nein Ja	YES	
OPL	<u>95</u>	Verlust Motorphase	-	n 0 4 E S	Nein Ja	YES	
0 P r	<u>39</u>	Ausgabeleistung	%	-	-	-	-
РЯИ	<u>74</u>	PID Zuord. Auto/Hand		n	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
PEL	<u>42</u>	Zeit Prozessdauer	0,01	-	-	-	-
PFL	<u>59</u>	U/F Profil	%	0 bis 100		20%	
PIC	<u>74</u>	Umkehr Korrek. PID	-	n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
PIF	<u>72</u>	Zuordnung Istwert PID		n 0 A I I	Nein Klemmen	nO	
PII	<u>72</u>	Soll int PID		n 0 9 E S	Nein Ja	nO	
РІП	<u>74</u>	PID Sollw Hand		n 0 Я I I Я I U	Nein Klemmen AIV	nO	
PrZ	<u>72</u>	Zuord 2 PID-Sollw	-	n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
Pr4	<u>73</u>	Zuord 4 PID-Sollw		Pr2	wie Pr2	nO	
PrP	<u>73</u>	PID Rampe	s	0 bis 99.9	-	0 s	
P 5 2	<u>70</u>	2 Vorwahlfreq.		n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
P 5 4	<u>70</u>	4 Vorwahlfreq.		P 5 2	wie <i>P</i> 5 <i>2</i>	nO	
P 5 B	<u>70</u>	8 Vorwahlfreq.		P 5 2	wie <i>P</i> 5 <i>2</i>	nO	
PSE	<u>62</u>	Vorrang STOP		n 0 9 E S	Nein Ja	YES	
PEH	42	Betriebszeit Umr.		0. 0 / bis	-	-	-

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
r 1	<u>52</u>	Zuordnung R1	-		Nicht zugewiesen Kein Fehler festgestellt Umrichter in Betrieb Frequenz- Schwellwert erreicht HSP erreicht I-Schwellwert erreicht Frequenzsollwert erreicht Thermischer Grenzwert des Motors erreicht Unterlast-Alarm Überlast-Alarm Al1 Al. 4-20	FLt	
r d G	<u>72</u>	D-Anteil PID Regler		0. 00 bis	-	0,00	
r F r	<u>39</u>	Motorfrequenz	Hz	-	-	-	
r 16	<u>72</u>	I-Anteil PID Regler		0. 0 / bis	-	1	
r In	<u>62</u>	Unterdr. n-Wechsel		n 0 Y E 5	Nein Ja	nO	
r O F	<u>79</u>	Aktivierungsschwellwert für Nulldurchfluss- Erkennung	s			2 s	
r O n	<u>78</u>	Rampe für das Stoppen der Hilfspumpe	s			2 s	
r P ∂	<u>73</u>	2. vorgew PID-Sollw	%	0 bis 100	-	25%	
rP3	<u>73</u>	3. vorgew PID-Sollw	%	0 bis 100	-	50%	
r P 4	<u>73</u>	4. vorgew PID-Sollw	%	□ bis 1□□	-	75%	
rPC	<u>39</u>	Sollwert PID	-	-	-	-	-
rPE	<u>39</u>	Fehler PID	-	-	-	-	-
r P F	<u>39</u>	Istwert PID	-	-	-	-	-
r P G	<u>72</u>	P-Anteil PID-Regler		0. 0 1 bis	-	1	
r P H	<u>73</u>	PID max Referenz	% PID	0 bis 100	-	100%	
rP I	<u>73</u>	Interner PID-Sollwert	% PID	0 bis 100	-	0%	
rPL	<u>73</u>	PID min Referenz	% PID	0 bis 100	-	0%	
rPr	<u>97</u>	Reset Run h-Zähler		n 0 F	Funktion inaktiv Reset Laufzeit Lüfter	nO	

Code	Seite	Name	Einheit	Möglicher	Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
r P 5	<u>64</u>	Umschalt. Rampe		. 0 L IH L 2H L 3H L 4H L IL L 2L L 3L L 4L	Nicht zugewiesen L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High L1L: L11 Aktiv Low L2L: L12 Aktiv Low L3L: L13 Aktiv Low L4L: L14 Aktiv Low	nO	
rPE	<u>64</u>	Rampentyp		L In 5 U	Linear S-Form U-Form	Lln	
rr5	<u>66</u>	Linkslauf	-	n 0 L 1h L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h Aktiv High L2h Aktiv High L3h Aktiv High L4h Aktiv High	nO	
r 5 <i>F</i>	<u>91</u>	Fehlerreset	-	~ 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Funktion inaktiv L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
r 5 L	<u>75</u>	Wert Restart PID	%	□ bis 1 □ □	-	0%	
r E H I	<u>42</u>	Betriebsstd. Motor	0,01 h	0. 0 / bis	-	-	-
5 C 5	<u>46</u>	Speicherung der Konfiguration	-	n0 5Er 1	Nein Ja	nO	
5 d C	<u>67</u>	I DC-Auto Bremsg 1	Α	□ bis 1. 2		0,7 A	
5 F r	<u>59</u>	Taktfrequenz	kHz	2 bis 16	-	4	
5 <i>F</i> 5	<u>73</u>	PID Startgeschw.	-	∩	-	nO	
5 F Ł	<u>59</u>	Typ Taktfrequenz	-	HF I HF ≥	HF1 HF2	HF1	
5 H 2	<u>90</u>	2 HSP Werte	-	n 0 L 1H L 2 H L 3 H L 4 H	Nein L1h: L11 Aktiv High L2h: L12 Aktiv High L3h: L13 Aktiv High L4h: L14 Aktiv High	nO	
5 H Y	<u>90</u>	4 HSP Werte	-	wie 5 <i>H 2</i>	wie 5 <i>H 2</i>	nO	
S L E	<u>75</u>	Ruhezustandsschwellwer t (Offset)	Hz			1 Hz	
5 L L	97	Mgt. Fehler Modbus		n D 9 E S	Nein Ja	YES	
5 <i>L P</i>	<u>58</u>	Schlupfkomp.	% von nSL	□ bis 15 □	-	100%	
5 <i>P 2</i>	<u>70</u>	2. Vorwahlfrequenz	-	-	-	-	-
5 <i>P 3</i>	<u>70</u>	3. Vorwahlfrequenz	-	-	-	-	-
5 P 4	<u>70</u>	4. Vorwahlfrequenz	-	-	-	-	-
5 P S	<u>70</u>	5. Vorwahlfrequenz	Hz	0 bis 400	-	25 Hz	
5 <i>P</i> 6	<u>70</u>	6. Vorwahlfrequenz	Hz	0 bis 400	-	30 Hz	
5 P 7	<u>70</u>	7. Vorwahlfrequenz	Hz	0 bis 400	-	35 Hz	
5 P B	<u>70</u>	8. Vorwahlfrequenz	Hz	0 bis 400	-	40 Hz	

Code	Seite	Name	Einheit	Mögliche	r Wert / Funktion	Werkseinstellung	Benutzereinstellung
5 P n	41	Spez. Produkt Ref.	-	-	-	-	-
5 <i>E R</i>	<u>58</u>	Stabilität des Frequenzreglers	%	0 bis 100	-	20%	
SERE	<u>40</u>	Produktstatus	-	-	-	-	-
5 <i>L</i> П	<u>96</u>	Max. Bremszeit	s	0. 0 bis	-	1,0 s	
5 <i>E P</i>	<u>96</u>	Geführter DEC USF	-	n 0 r N P	Nein StopRampe	nO	
5 t r t	<u>96</u>	IGBT Test		n 0 Y E 5	Nein Ja	nO	
5 <i>E E</i>	<u>66</u>	Normalhalt		rПР F5E n5E	StopRampe Schnellhalt Freier Auslauf	rMP	
Ł A r	<u>91</u>	Max Zeit Restart		5 10 30 1H 2H 3H C E	5 min 10 min 30 min 1 h 2 h 3 h Unbegrenzt	5 min	
Ebr	<u>99</u>	Baud Rate Modbus		4. 8 9. 6 19. 2 38. 4	4,8 kbps 9,6 kbps 19,2 kbps 38,4 kbps	19,2 kbps	
FCC	<u>48</u>	Steuerungstyp	-	2 C 3 C	2-Draht-Steuerung 3-Draht-Steuerung	2C	
FCF	<u>51</u>	Typ 2-Draht-Steuerung	-	LEL Ern PFO	Niveau Flankengesteuert Prio Rechts	trn	
FACI	<u>67</u>	Zeit aut. DC Brems1	S	I bisI bis		0,5 s	
Ł F O	<u>99</u>	Format Modbus	-	8	801 8E1 8n1 8n2	8E1	
<i>EFr</i>	<u>57</u>	Maximale Ausgangsfrequenz	Hz			60 oder 72 Hz (bis bFr)	
E H d	<u>39</u>	Therm. Zust. FU	-	-	-	-	-
E H r	<u>39</u>	Therm. Zust. Motor	%	-	-	-	-
E H E	94	Typ Th Motorschutz	-	ACL FCL	Selbstkühlung Fremdkühlung	ACL	
EL5	<u>74</u> <u>89</u>	Betriebsd. bei LSP	S	0. <i>I</i> bis 999. 9	-	nO	
Ł O F	<u>79</u>	Zeitverzögerung vor dem Stoppbefehl der Hilfspumpe	S			2 s	
F O L	<u>54</u> <u>77</u>	Überl.Erk ZeitVerz	S	0 bis 100	-	5 s	
E O n	<u>78</u>	Zeitverzögerung vor dem Starten der Hilfspumpe	S			2 s	
EP I	<u>76</u>	Zeitverzögerung PI- Istwert- Überwachungsfunktion	S			0 s	

FFd	<u>55</u>	Ther. Schw. Motor	% von tHr	□ bis □		100%	
FFO	99	Time Out	-	0. <i>I</i> bis	-	10	
FUn	<u>60</u>	Motormessung	-	n 0 9 E S d O n E	Nein Ja Ausgeführt	nO	
UFr	<u>58</u>	RI-Kompensation (U/F- Verlauf)	%	25 bis 200	-	100%	
ULп	<u>39</u>	Netzspannung	V	-	-	-	-
ULE	<u>55</u> <u>77</u>	Unterl.Erk ZeitVerz.	s	0 bis 100	-	5 s	
U n 5	<u>57</u>	Nennspannung Motor	V	100 bis 480	-	230 V	
UPP	<u>75</u>	PID Wakeup Schw.	%	□ bis 1□□	-	0	
U 5 Ь	<u>96</u>	Mgt. Unterspannung	-		Festgestellter Fehler + R1 geöffnet Festgestellter Fehler + R1 geschlossen	0	
UCAL	<u>41</u>	Nennspannung des Umrichters	-	-	-	-	-